

# కవితామయ

ప్రేమ ఆరోగ్యపాభాగ్యములను పెంపొందించుట  
కేరళ సచిత్రమస పత్రిక

సంపాదకుడు

డాక్టరు. కే. యన్. కేసరి

మంబరము ౯.]

మార్చి 1985

[వందక ౧

Printed at Ladhra Press, Egmore, Madras.

# గృహలక్ష్మి

సాలుచందా మొదలగునవి

ఈసచిత్రమాసపత్రిక సాలుచందా రు. 4. అర్థ సంవత్సరపుచందా రు. 2. అంతకుతక్కువకాలపరిమితికి చందాపద్ధతిలేదు. విడికాపీ రు. 0-8-0 అణాలు. చందాదారులు ఏమాసమునుండియైన ప్రారంభము చేయవచ్చును. విడికాపీలు పలయువారు వానివిలువ మేరకు తపాలబిళ్లలు పంపవలయును. పీ. పీ. పద్ధతి వ్యయమాలకము.

ప్రకటనరేట్లు

ముఖ్యముగా స్త్రీలకందీయవలసినవస్తువులనుగూర్చి ప్రకటించుట కీపత్రిక ఎంతయు అనుచైనది. ఈచటబడినరేట్లుఇవి: ఒకేతూరికి పూర్తిపుటకు రు. 15 0 0 అరపుటకు రు. 10 0 0 కాలుపుటకు రు. 7 0 0. ప్రకటనఛార్జీలు ప్రతిమాసము ముందుగానే చెల్లించవలయును. అర్థసంవత్సరము అంతకుపైబడినకాలములకు కంట్రాక్టుతీసికొనుచో నూటికి 12½ తోసివేత. కాలుపుటకు తక్కువయైనప్రకటనలు చేకొనజాలము. ప్రత్యేకస్థలములరేట్లకొరకు వ్రాయునది.

ఏజెంట్లు

వేటొకపుటయందు మాకు ఏజెన్సీలుగలతావులు ప్రకటించబడినవి. ఇతరతావులయందు మాకు ఏజెంట్లు కావలయును. వివరములకువ్రాయునది.

వ్యాసములువ్రాయువారికి

వ్యాసములు స్త్రీజనములకు సంబంధించియుండవలయును. సంగ్రహముగనుండిన కీక్రమప్రచురణకు వీలగును. కాగితమునకు ఒకేతెట్టు సిరాతో వ్రాయవలయును. ప్రచురింపబడనివ్యాసములు తపాలాబిళ్లల పంపిన వాపనుచేయబడును. వీనినిగూర్చి ప్రత్యుత్తరములు పెంచకుండుటలేస్స. విమర్శనార్థము పంపబడు గ్రంథములను, ప్రచురణార్థము పంపబడువ్యాసములను అందుకొనుచు ఈవజ్రకు వ్రాయుచుండినరీతిని

ఇక కార్డులువ్రాయజాలము. రిప్లయికార్డువాసిననే జవాబుఈయబడును.

సంచికలుచేరనిచో

సంచికలుచేరనిచో ఆయామాసములందు పెంటనే మాకు తెలుపవలయును. ప్రతిమాసము 7-వ తేదీతరువాత చేరలేదనివ్రాయుచోతిరుగకాపీలుపంపజాలము. చిరునామామార్పును తెలుపకుండుటచే కాపీలుచేరని వారికిని తిరుగ పంపజాలము. సంచికలు చేరనివారు తమతమ పోస్టాఫీసులలో కంప్లైయింటునుచేయునది.

చిరునామామార్పు

చిరునామాయందుమార్పుఉండుచో 1-వ తేదీకి 10 దినములుముందుగనే తెలుపవలయును. ఇట్లుతెలుపనిచో కాపీలు తిరుగ పంపజాలము.

చందాముగిసిన

చందా ముగిసినతోడనే ఆవిషయము వారికి ఆయామాసములందు తెలుపబడును. ఈమాచన చూచి తమచందాధనమునుపంపి గృహలక్ష్మిని యధా రీతిని పోషింప చందాదారులనుప్రార్థింతుము. చందాదారులుగనుండ ఇష్టములేనిచో ఆసంగతి పెంటనే తెలుపగలరు. మనియార్డరుపంపుటగాని, చందాదారులుగఉండ ఇచ్చగించమని లేఖాముఖమున తెలుపుటగాని చేయనిచో తరువాతసంచిక పీ. పీ. గా పంపగలము.

ముఖ్యమైనగమరింపు

చందాదారులుగ చేర్చుకొనుమని వ్రాయుఉత్తరములు, బ్యాంకుచెక్కులు, మనియార్డరు, పోస్టలు ఆర్డరు, గృహలక్ష్మికిసంబంధించిన ఇతరమైన యావత్తు ఉత్తరములు డాక్టరు కే. యస్. కేసరి, ఎడిటరు, గృహలక్ష్మి, పోస్టుబాక్సు 752, ఎగ్మూరు, మదరాసు అను చిరునామాకే వ్రాయవలయునుగాని ఇతరవ్యక్తుల పేర ఎంతమాత్రముపంపకూడదు.



# గృహలక్ష్మి విజెంటు

బాపట్ల:	ఎల్. వి. మనోహరరావు. నూజివీడు: వైద్యుల నారాయణ
తెనాలి:	కొమ్మూరి కాశీవిశ్వనాథంగారు, సోల్ రిప్రజం టేటివ్ ఆఫ్ న్యూస్.
మచిలీపట్టణము:	ఎన్. బి. లింగమ్, చీఫ్ ఏజంటు.
హైదరాబాదు:	ఎన్. లక్ష్మీబాయిగారు, సుల్తాన్ బజారు.
నిడదవోలు:	తాడిమేటి కుటుంబశాస్త్రీగారు.
తాడేపల్లిగూడెం:	కాశీరాజు శ్రీరాములుగారు. నూజివీడు: పి. ధనంజయ అండ్ కంపెని.
జెమ్ పేడ్ పూర్:	టి.వి. రమణయ్యగారు, C/o ది ఇండియన్ హ్యూమన్ రైట్స్ కంపెనీ,
బరంపురం:	ఎన్. కె. మూర్తి అండ్ సన్స్. [లిమిటెడ్.
గుంటూరు:	వెల్ కం అండు కంపెనీ. మైసూరు: స్టూడెంట్స్ ఫోలు.
సామర్లకోట:	ఆరాధ్యుల మూటయ్యగారు, మర్చంట్లు.
పితాపురం:	ఎం. నూకరాజు, ఆంధ్ర న్యూస్ ఏజెన్సీ.
రాజమండ్రి, విశాఖపట్టణం:	ఎ. కృష్ణమూర్తి బ్రదర్స్.
మదరాసు:	వై. నారాయణగారు, 364 ఎస్ ప్లనేసు.
బెంగళూరు కంట్స్ మెంటు:	ఆనందా బుక్ డిస్కో. ఏలూరు: బి. విశ్వనాథంగారు.
తణుకు:	నడింపల్లి సూర్యనారాయణగారు, న్యూసు ఏజెంటు.
బెజవాడ:	ఆంధ్రా ఇన్ డస్ట్రిబ్యూట్ స్టోర్స్, బకింగుహామ్ పేట.
ఒంగోలు:	తాతా జాలయ్య శెట్టిగారు, వర్తకులు.
రంగూను:	వి. భగవతిశాస్త్రీగారు, న్యూసు ఏజెంటు, 244 ఫోర్ వీధి.
చిత్తూరు:	వాటంబాటి వెంకటరమణయ్య శెట్టిగారు, 163 బజారురోడ్డు.
విజయనగరం:	ఎ. సూర్యనారాయణరావు
నరసాపురం:	వై. సత్యనారాయణగారు.
ఖరగ్ పూర్:	పి. వి. రమణయ్య, ప్రోస్క్యూట్, బి. ఎన్. ఆర్. వై. వర్క్ షాప్స్.
కొల్వూరు:	కె. సి. చెన్న కేశవయ్యర్. నూడూరు: సి. సి. సుబ్బయ్య, మర్చంట్లు.
కాకినాడ:	నున్నా బాలకృష్ణరావు, న్యూస్ బాయ్ అండు కో.
అనకాపల్లి:	సివాజీ న్యూస్ ఏజెన్సీ.
నెల్లూరు:	సి. సుబ్బరావు అండు సన్స్.
భీమవరం:	వంగల అచ్చుత రామయ్య, మేనేజరు, నెహ్రూ ఖద్దర్ స్టోర్స్.
గుడివాడ:	శ్రీ శివరామ అండు కో.
తిరుపతి:	వై. వి. సుబ్బయ్య అండు కో.

హిగిన్ బాతమ్ ప్లాటులపై దొరకును.

ఇతరచోట్లకు ఏజెంటు కావలెను. వివరములకు దరఖాస్తు పంపుకొనుము.

# విషయ సూచిక

కృతజ్ఞత	...	...	1
వీరచంద్రావతి—శ్రీమతి చిల్కపాటి సీతాంబగారు	...	...	3
చుట్టుతిరిగిరావె నాచిట్టితల్లీ—పాశ్చాత్య మూర్తిగారు	...	...	4
సీతాదేవి—పోలుకొండ భద్రయ్యగారు	...	...	7
‘నాస్తికము’—శ్రీమతి భాస్కరభట్ల వెంకటరమణమ్మగారు	...	...	8
ఆత్మకథ—యం. రామసుబ్బయ్యశ్రేష్ఠిగారు	...	...	9
స్త్రీవిద్య—జొన్నలగడ్డ సత్యనారాయణమూర్తిగారు, ఎం.ఏ; బి.ఎల్.	...	...	12
సింగారములు—భాగవతం	...	...	13
అయ్యోపాపం!—శ్రీమతి గొట్టముక్కల మంగాయమ్మగారు	...	...	14
పండితపుత్రుడు—మల్లాది వేంకటకృష్ణశర్మగారు	...	...	17
అపూర్వవాత్సల్యము—కోకా వేంకటేశ్వరరావుగారు	...	...	19
సావిత్రి శమనుడు—‘భారతము’	...	...	25
దిద్దుబాటు—శ్రీ విశ్వనాథకవిరాజుగారు	...	...	26
వెన్నెల రాత్రిరాక—దామెర రాజగోపాలరావుగారు	...	...	34
సర్పముయొక్క నాలుక—శ్రీమతి కామరాజు మైత్రేయిగారు	...	...	35
శ్రీమతి కమలానెహ్రూగారు—శ్రీమతి గాల్లపాటి లక్ష్మీగంగమ్మగారు	...	...	39
సతీమణి—బులుసు శీతారామమూర్తిగారు	...	...	40
సావిత్రి—భారతము	...	...	42
కామేశ్వరి—చోడవరపు రామశేషయ్యగారు	...	...	43
శారదలేఖలు	...	...	49
గర్భవతుల గమనీయములు—నాగుమంత్రి సరిసిహమ్మూర్తిగారు	...	...	55
కళలు—	...	...	57
బాలవిజ్ఞానశాఖ	...	...	66
విన్నారా?	...	...	68
మనోరమ—శ్రీమతి దివాకర్ల శారదామణిగారు	...	...	70
గ్రంథపరిచయము	...	...	82
సంపాదకీయములు	...	...	83
త్రివర్ణ చిత్రము	...	...	
సత్ కాళక్షేపము	...	...	



# ఛాయా చిత్రములు

వివరములు

శ్రీమతి ఎజ్జెలిన్ బజెయస్కర్ కన్య

సింహాశద్వీపమునకు స్పీకరుగానుండిన శ్రీ బజెయస్కరిగారి కుమార్తె. సుప్రీము కోర్టులో క్రొత్తగా అడ్వోకేటుగా చేసినది. ఈమెయే సింహాశద్వీపములో ప్రథమస్త్రీ ఆడ్వోకేటు.

శ్రీమతి మునగాల విజయలక్ష్మమ్మగారు

నరసాపురం పోటీపరీక్షలో శ్రీయనమండ్ర కామేశ్వరమ్మ స్వర్ణ పతకము నందినారు.

శ్రీమతి పి. సాభాగ్యమ్మగారు

పై పరీక్షలోనే శ్రీ తివాదిదేవకీబాయి స్వర్ణ పతకము నందినారు.

శ్రీమతి వల్లూరి జానకిమ్మగారు

పై పరీక్షలో మొదటియామెగ కృతార్థురాలై గృహలక్ష్మీ స్వర్ణ పతకమందినారు.

శ్రీమతి లలిత

చక్కగా సృత్యముచేయగల సతీమణి. ప్రస్తుతము అజంతాగుహలలోని చిత్రములను చూచి కొన్ని భంగిక లభ్యమించుచున్నది.

శ్రీమతి శ్రీరాం భాగీరథీగారు

కాంగ్రెసు తరపున చెంగల్పట్టుకల్లా బోర్డుసభ్యురాలుగా ఎన్నుకొనబడినారు.

శ్రీమతి సిహాహిమాలవిగాన

సుప్రసిద్ధ కాంగ్రెసు సేవకీయగు సింధురాష్ట్రవాసి. కరాచికార్పొరేషను సభ్యురాలుగా ఎన్నుకొనబడినారు.

శ్రీమతి ఆచంట సత్యవతిమ్మగారు

నరసాపురం పోటీపరీక్షలో రెండవయామెగా కృతార్థురాలై శ్రీ యర్రమిల్లి శకుంతల స్వర్ణ పతకము నందినారు. రాజమహేంద్రవరవాస్తవ్యురాలు. గృహలక్ష్మీపాఠకుల కేమెగద్యపద్యరచనలు పరిచితములగుచునే యున్నవి.

# మా ధ వి



ఇది పుష్పసారములతో నిండియుండు ఒక నాజూకైన మంచువంటి పరిమళపదార్థము. ఈ మంచును కొద్దిగ వ్రేలితో తీసుకొని ముఖమునకు లేపనమును చేసికొనిన వెంటనే అది చర్మములో మాయమై ముఖమునకు కళ, కాంతి నిచ్చును. ముఖము స్ఫటికమువలె నిర్మల మగును. ముఖమున లేచు సోదీ, మచ్చలు, మొటిమలు మొదలగువానిని మాన్పును. మరియు దీనిని ముఖమునకు పట్టించుకొనిన వెంటనే ముఖము చల్లగ నుండి మంచు రాచుకొనినట్లేయుండును.

వెల బుడ్డి 1.కి 8 అణాలు.

కేసరికుటీరం, ఎగ్మూరు, మద్రాసు.





సత్య-లక్ష్మీ పము

శా॥ శ్రీలం గ్రాలుచునున్న నేయెడల నుత్పేకించి యత్సవ శు ।  
 మ్మోలాపంబులఁ బ్రొద్దువుచ్చక మహాప్రాయంబుతో సత్య వి ।  
 ద్యాలంకారము లెల్ల కొల్లలుగఁ జేయన్ భారతామ్నాయ స ।  
 త్కలక్షేపము లేవు నేతురు సుమా కన్యల్ సుధిమాన్యలై ॥

ప॥ కృ॥ మూర్తి.



1. శ్రీతరుణ -	
2. పోలవరం ప్రాంత - మలక పాటి శ్రీరాం	1-2
3. బుద్ధుల తిరిగి రావడం - బుద్ధుల తిరిగి రావడం -	3-
4. నిమిషం - నిమిషం -	4-6
5. పాప సంహార -	7
6. ఆత్మకథ -	8.
7. ప్రాచీన -	9-11
8. ఆంధ్ర -	12-13
9. పండిత -	14-16
10. ఆంధ్ర -	17-18
11. పాప సంహార -	19-24
12. ప్రాచీన -	35-39
13. పాప సంహార -	40-42
14. ఆంధ్ర -	43-48
15. ఆంధ్ర -	49-52
16. గృహ -	55-56
17. పాప సంహార -	57-58
18. పాప సంహార -	58-60
19. పాప సంహార -	61-63
20. పాప సంహార -	64
21. పాప సంహార -	64
22. పాప సంహార -	65
23. పాప సంహార -	66-67
24. పాప సంహార -	68-69
25. పాప సంహార -	70-81
26. పాప సంహార -	82.
27. పాప సంహార -	83-89



శ్రీ విస్తారము శాంధ్రలోక పవిత్రానీత్యంబు భవ్యంబు బ్రా  
హ్మీ విక్రాంత మనంత మైన గృహాలక్ష్మి శక్తి యాకాంతమై  
మీ విద్యాబల వృద్ధి నేయుచుపదా మీ కాయురారోగ్యను  
శ్రీ విఖ్యాతు లొసంగుగాతయని యాశీర్వాదముల్ చేసెనెన్.

ప॥ కృ॥ మూర్తి.

## కృతజ్ఞత

సోదరసోదరీమణులారా !

కృతజ్ఞతాపూర్వకములగు మా యీ  
మాటలు చచ్చితచర్చణములు కావు. ఇది  
మాకుఁ గర్తవ్యమును మీ కుత్సాహకరము  
నైనవిషయము. సర్వవిధములమందమైయున్న  
ప్రస్తుతస్థితిలో మన 'గృహాలక్ష్మి' మయొక  
నూతనసంవత్సరమును జూడఁగల్గుచున్నది  
యనుట యొకవిశేషము. ఆరుకొకటి గడచి  
నవి: ఇది యెనిమిదవయేడు వచ్చినది. ఇంత  
వరకుఁ దాము సర్వవిధముల నెట్టిప్రేమాదర

ణములతో స్వాగతమిచ్చియున్నారో అట్టి  
ప్రేమాదరణములతోనే యికముందుగూడ  
నీ గృహాలక్ష్మికి స్వాగతసాభాగ్యము నొసంగు  
దురని నమ్ముచున్నాము.

మానీషిమణులు లోకకళ్యాణమునకై  
యిటీవలఁజూపిన యపూర్వత్యాగము నమిత  
వ్యయప్రయాసములు సాధ్యమైనంతవరకు  
గమనించి యీ మనగృహాలక్ష్మి యెంతో  
విజ్ఞానము సంపాదించినది; యింకను సంపాదించ  
నువ్వెల్లారుచున్నది. ఇంతేకాదు: భరతవర్ష



మునఁగల వివిధ నాగరకజాతులలోఁగల తార  
తమ్యమును బరిశీలించునపుడు మనయాం  
ధ్రులుమిక్కిలి వెనుకఁబడియే యింకను బ్రాకు  
లాడుచుండుట కొకవిధమగు వగపుగూడ  
వెలిబుచ్చుచున్నది ! తన్నాదరింపఁగలవారు,  
నాదరింపవలసియున్నవారు వేనవేలున్నను  
అట్టివారేలకో యింకను ముందుకు రాకు  
న్నారు !! అటువంటి యబలలకెల్ల మన  
యీ చిట్టిగృహలక్ష్మిని జూపించు బాధ్యత  
మీయందులేదా !!

ఇక 'నీ యారునొక్కసంసత్సరముల  
నుండియు మీ గృహలక్ష్మి యేమిచేయఁ  
గలిగినది ?' యని ధీరమతులగు కొందరడుగ  
వచ్చును. అక్కటా ! యెన్నినక్షత్రములై  
నను అమావాస్యను పూర్ణిమగా మార్చు  
గలవా ?! లేవు. తథాపి వాటికాన్ని సర్వదా  
ప్రయోజనకారియే యగుచున్నది. అట్లులే

యీగృహలక్ష్మి దీనినిబోలు మరికొన్నియు  
సజ్జానాంధకారమునఁ బడియున్న పథికులకు  
మార్గదర్శకములే యగుచున్నవి కాని యూ  
రక సుంపలేదు. ఐతే యోతవరకనిన నింతవర  
కని చెప్పటమాత్రము దుస్సాధ్యము.

వ్యాసరచనలయం దెందఁదెందరో క్రొత్త  
క్రొత్తవారు దర్శింపబడుచున్నారు. కేవల  
మృగ్యమైయుండిన వనితాకవిత్వ మిప్పుడు  
ప్రాయికమైనది. వంటయిండ్లముంగిటి సావడు  
లలో బడియుండిన మహాలక్ష్మి సరస్వతీ  
పార్వతీ స్వరూపములు, నేడు బహిరంగ  
సభావేదికలపై దర్శనములిచ్చి లోకమును  
దరింపజేయ జొచ్చినవి. కాఁక మమున  
నాత్మబలమునుబొంది గృహలక్ష్మి యింకను  
నెంతైనఁ జేయఁగలదు. దయ యుంచెదరు  
గాక !!

సమస్తసంతోషానిభవన్తు !!

# వీరచంద్రావతి

యశవంత సింహుని నేనలు అలంగీరు పాదుషాసైనికులు హోరాహోరి బోరుచుండిరి. మొగలులధాటికి రాజపుత్రు లాగజాలక వెనుదిరిగిరి. యశవంతసింహునిరాణియగు చంద్రావతి కోటబురుజుపై నుండి చూచుచు తన భర్తైన స్యముల యోటమికి సహింపక తానును సంగరమున కుడికి శత్రుసేనలం బరిమార్ప గృతనిశ్చయమై పట్టనాభిముఖులై బరతెంచు రాజపుత్రునై నికుల సమరమునకరుగ ప్రోత్సహించుచున్నయది.

ఉ॥ భండనభూమి శత్రువులబట్టి వధింపగలేక యొక్కడొక్కండుగ వెన్నుజూపియిటు కయ్యమునుండి లొంగిప్రాణముల్ మెండగు తీసిగాదలప మీమదులన్ మహనీయభారతా ఖండుల పౌరుషోన్నతముగ్రాలదె భీరులె వెన్నుజూపగన్.

ఉ॥ చచ్చుటె నిక్కమెన్నటికి జావకమంచమునందు మ్రగ్గిపెల్లెచ్చినవ్యాధిచే కడుకృశించిరనన్ ఫలమేమిశత్రులన్ బిచ్చరపిడులట్లుగ నశింపగజేయుడు: జేయలేనినాడచ్చుగ వీరస్వర్గము యథావిధి నేలగబొండులెండికన్.

ఉ॥ పందలవోలె నొక్కనికి బానిసలై భుజశౌర్యమేది రాజ్యేంద్రిరనిట్లు కూరమదినేల సరాతులకిచ్చి దీనులై యుందురె భారతీయులన నొప్పునెమిమ్ముల మాతృభూమికిన్ జెందినపాటు గన్గొనుడినీ సరివారలు నవ్వరే మిముకన్.

ఉ॥ ఆజకిదప్పి శత్రువుల కాదలొగ్గితిరేని మేమికన్ గాబలనూడ్చి కత్తులనుక తల్లము ల్గొని వైరిసేచలన్ తేజమడంచి యీభరతదేశము కున్నతిగూర్చి హైన్దవస్త్రీజనశౌర్యములైలసి చేతులుమోడ్చగజేతు మీతరిన్.

క॥ చచ్చిన స్వర్గమొ జయముం  
దెచ్చిన రాజ్యంబొ యెదియొ దేల్చక కోటం  
జొచ్చిన మిమ్మందర నిట  
వ్రచ్చెద తరలుండు జయము నడయుడు వేగన్.



# చుట్టుతిరిగిరావె నాచిట్టితల్లి

పా. ప్రి. మూ. ౩

బండివా డొక డూరిముంధాకి వచ్చుసరికి చీకటిపడినది. ఇదేసందని వాడు టోలే గేటు తప్పించి బండిని టోలుకొని యూరిచుట్టు దిరుగ నారింభించెను గాని వాని కెక్కడ గూడ సందుదొరకలేదు. వాడు నల్లే యూరికి ప్రదక్షిణము చేయుచుండ తెల్లవారిసది. వాడు రేయతయు తిరిగితిరిగి తెల్లవారు సరికి మరల నా టోలుగేటుదగ్గరకే వచ్చెను. దీనినే ఘట్టకుటీ ప్రభాతన్యాయమని న్యాయ విదు లన్నారు.

ఈ న్యాయమే మన స్త్రీవిద్యా విషయ మందు వర్తింపజూచినది.

సమర్థతతో గృహలక్ష్మీత్వము నిర్వహింపగల శక్తిని గలిగింపజాలు విద్యావిధానము కావలయును గాని యీ ప్రకృత విధానము లన్నియు పనికిరావని పూర్వపద్ధతికే వచ్చుచున్నారు. బేను! మన పూర్వులు తెలివితక్కువవారు కారు. ఎంతమాత్రమూ కారు. సంసారభారమంతయూ గృహిణుల తలలకే యెత్తినారు. అబలలగు నాయిల్లాండా యతీతభారమును పరమానందముతో నిర్వహింపగల శక్తి వారికి గలుగుటకై యాత్మబలముండుట అత్యవసరము కాబట్టి పురాణపతన శ్రవణములను ముఖ్యములుగ జేసినారు. ప్రతిపురాణ సంభాషికిని మూలా

భారము స్త్రీయే కదా! నీతలేకుంటే రామాయణమే లేదు. అట్లే ద్రాపదిలేకున్న భారతము నున్న. ప్రకృతిలోనున్న మహాశక్తుల కన్నిటికిని స్త్రీ స్వరూపములే యిచ్చినారు. శకుంతల: అమాయికమైన అకలంకప్రేమ స్వరూపమే. సత్యభామ:—మెత్తని కత్తి!! పార్వతి:—కుమారులను గాంచగలదు; పెంచగలదు; త్రుంచగలదు; సమయముపడిన తానుగూడ దగ్ధము కాగలదు! ఇట్లే సర్వత్ర ఇట్టి మహద్విషయ జ్ఞానము నుగ్గుచాలతో గూడ నాడుపిల్లలకు బట్టుచుండుట ఆర్య కుటుంబములయం దాచారమై యుండెను కదా! దానికి కదలిక వచ్చినది. ఇది యే నాడు భ్రష్టమైనదో ఆనాడే ఆర్యావర్త మొక యథోగతి బట్టినది.

అది వివరించుట గతజల సేతుబంధనము. సర్వవిధముల విచార్యమైనది ప్రకృతము. ఇప్పటికైన మన పెద్దలు ఇది తప్పని తెలిసికొన జూచుట గొప్పమేలునకే!

“నీవు ప్రకృతివి! సర్వసంసార మూల హేతువవు నీవే సుమా! నేను కారణమూ త్రుడ”నని స్రతిపురుషుడును స్త్రీ వ్యక్తికి బోధించి యామెయందు చెడియడగి మడగి యున్న యాత్మ బలశక్తుల నుద్రేకింపజేయుటయే నిజమైన విద్యాపద్ధతి. అంతేకాని

గృహ లక్ష్మి



‘శ్రీ ముఖము’



గృహలక్ష్మి



శ్రీమతి ఎక్లెస్ లిన్ ఒబేయన్ కర్ కన్య



యేవో పది పుస్తకములు చదివించివేయుట యెంతమాత్రము గాదు.

తానెంతో తనశక్తియెంతో తెలిసికోని యాడుది యగాధమైన సంసారసాగరము నీడ గలదా—తరించగలదా? అట్లు తనకు తానే తరించలేనిది తన మగవారిని తరింపజేయుట యెట్లు? పలుకఁ గూడని భంగపాటులకు నిల చినది కావుననే ద్రాపది మగలను మగవారినిపించి పొగరుబోతులను బుగ్గిలో గలిపించినది. అట్టి వీర వనితలు అట్టి వీరమాతలు నేడు కావలెను. స్త్రీ విద్యా విధానమున కిదియే పరమలక్ష్యమై యుండవలయునుగాని యడ్డాకులు కుట్టుకొని బ్రతుకుమనుట కాదు. ఆపను లాడుదాని కెవ్వరూ నేర్చుకొరలేదు. అట్టి వన్నియు నింటనే రాగలవు. ఇక మనకు గావలసిన యాత్మవిద్య పాఠశాలలలో నెంత మాత్రమూ చెప్పటకు వీలులేదు. కాబట్టియే “చుట్టు...తల్లీ” యన్నట్లు మన పురాణ పంథయే శరణ్యము. అది ప్రస్తుత కాలము ననుసరించి కొన్ని నియమములకు లోబడి యుండవలెను. ఇక నితర పరిశ్రమల మాటయా?—అది మనము కనులార చూచిన కొన్ని సంగతుల స్మరించుకున్న చాలును—చెప్ప సక్కరలేదు. ఐనను స్థాలీ పులాకన్యాయమున రెండు మూడు దృష్టాంతరములను చెప్పకో వచ్చును. ఖరగ్ పూరులోనున్న పంజాబీ స్త్రీలు—ఆవులను, గేడెలను పెంచి చక్కని పాలు, పెరుగు, వెన్న, నేయి, మజ్జిగల వ్యాపారము జేయుచున్నారు. వీరచట లేకుండిన గతిలేదని

చెప్పట అతిశయముకాదు. మరియును ఈతాకులతో విసనకర్రలు, చాపలు సంచులు మొదలైనవి చేసి యమ్ముచున్నారు. ఇవి ఒహు నాజూకుగా నుండును. దేవదారు చక్కలతో చిన్నచిన్న చేతిపెట్టెలను అత్తరు పెట్టెలనుజేసి రంగులువేసి విక్రయితురు. ఇట్టి గృహపరిశ్రమ లీక నెన్నో యున్నవి. ఇవన్నియు వారిండ్లయొద్దనే అన్యోన్య శ్రయమువల్ల నేర్చుకొన్నవే కాని స్కూల్ లో కాదు.

కాశీ యాప్రాంతములలో స్త్రీలే మూడు వతుల నేతపని చేయుచున్నారు. సరిగ చొకివసులయందు వీరసమాసలు. మిడ్నపూరులో స్త్రీలే మట్టిబొమ్మలు పాత్రలు మొదలగు గృహోపకరణములు చేసి విక్రయించుచున్నారు. ఓడ్ర దేశమున ఖర్చుగుచున్న బియ్యమంతయు స్త్రీలు దంచి బాగుచేసినదే.

చెప్పవచ్చే దేమనగా దేశము సాధ్యమైనంత శీఘ్రముగా ముందుకు రావలెనంటే ప్రతి మగవాడును తన భార్యను సంతానమును గూర్చి శ్రద్ధవహింపవలెను. తాను నేర్చుకొనియైన నింటిదాని కొక చేతిపని నేర్పుట లెస్స. ఇది గొప్పవృత్తి యిది కొంచపువృత్తి యను భేద మేమాత్రము లేదు. శరీరమందున్న రోమరాజి మొదలు కొనియున్న యన్నియు శరీరముయొక్క క్షేమమున కుపచరించుచున్నట్లే ప్రపంచము నందున్న యన్నివృత్తులును ప్రజాసంఘము యొక్క క్షేమమునకే వెలయుచున్నవి. ఇవి యన్నియును సమాన పవిత్రత గలిగియు



న్నవియే. మరి యివన్నియు ప్రజలతోడ బుట్టినవే. వీనికి యజ్ఞములనడి యుత్కృష్ట నామము పెట్టబడినది. “సహాయజ్ఞాః ప్రభాః” ఇత్యాది గీతవాక్యముల జాతురుగాక. స్వతః పవిత్రములగు నీ వృత్తుల రహస్యము నెరిగిన వారే విజ్ఞానులు. ఇక జ్ఞానముననునది ప్రత్యేక మొక్కయీతమను గూర్చి తెలిసికొనుటయే. ఇది నిరంతర గ్రంథవరన శ్రవణముల వల్లనే కలుగవలెను. ఇట్టి జ్ఞానము పురుషులకుకంటె స్త్రీలకు నేగముగా బట్టుబడుట సహజమని పెద్దల యుద్దేశము. కాబట్టియే వారీ పురాణ శ్రవణము ముఖ్యముగా నాడువారిచే జేయించుచుండెడివారు. ఈ జ్ఞానము నార్జించుకొన్నారు కాబట్టియే యప్పటి నారీరత్నములు తమ బిడ్డలను సన్మార్గములయందు నడిపించి దేశమున కెత్తో వన్నెయు వాసియు దెచ్చినారు; సర్వకాల సర్వావస్థలయందును తమ భర్తల సనుసరించి వారి కిహపరసుఖముల కూర్చినారు.

నేనుగూడ నట్టియిల్లాండ్రే కావలెనని కోరుచు మనము పలుమారు సీతా సావిత్రీ యని యట్టివారి పేళ్లను వల్లించుచున్నామే కాని యట్టివారిని తయారుచేయుట యెట్లో యనిమాత్రము యోచింపలేదు. మనము

చదివిన యీచదు వట్టియోచనల బుట్టించుట కనకాశ మొదలించునదికాదు; కాబట్టి యిప్పుడు ముందుగా పురుషవిద్యావిధానము మార్చుకొండవలెను; దానితోడనే స్త్రీవిద్యా విధానము దానంతటదేమారును. అప్పుడు గృహలక్ష్మీ ప్రతిభావిశిష్టయై తనబిడ్డల నుత్తమపురుషులనుగా జేయుటకే తనకాల మంతయు వినియోగించును. అప్పు డామెకు తీరుబాటేయుండదు. సుసారచక్రమును నిరపాయముగా ద్రిష్టపటకుకంటె మంచియుద్యోగమేదని యామెయే చెప్పగలదు. కాబట్టి విద్యావిధానమును మార్చుచేయుట పురుషుల విషయముననే ముందుకావలెను. ఏల యన ఇతడుచెడి యామెను చెడగొట్టుచున్నాడు. కాని ఆచెడడి యాలని చెడగొట్టలేదు. అందువలన ముందుగ నంతడు బాగు పడెనేని యామెయు నామెంటనే బాగుపడగలదనుట నిస్సంశయము.

పై హేతువునుబట్టి పురుషునకు మతవిద్య మొదటిది. వృత్తివిద్య తరువాతిది. ఈ రెండింటివలన నతడు జ్ఞానవిజ్ఞానముల సంపాదించి యనంతరమున వివాహితుడై భార్యను సహధర్మచారిణిగ జేసుకొని యజమానుడై, లోక సంగ్రహమునకు దోడ్పడగలడు.

నీ ప్రణయరూపమే

నీ ప్రాధగానమే

సంజకెంజాయలో,

సాంద్రతారుణిమమలో,

నీలాభ్రరుచులలో,

నిర్మలాంబువులలో,

నీ ప్రణయరూపమే

నీ ప్రాధగానమే

౨

గౌతమీలహరిలో,

గాలిచిరుతరగలో,

సికతాతలములలో,

స్నిగ్ధకుంజములలో,

నీ ప్రణయరూపమే

నీ ప్రాధగానమే

౪

జలధరార్భటులలో,

చలితశంపాలలో,

చకితశార్వరులలో,

చనువిహంగములలో,

నీ ప్రణయగానమే

నీ ప్రాధగానమే

౬

భయదకాననములో,

భ్రమరర్పుకృతులలో,

శుకపికారవములో,

శూన్యలోకంబులో,

నీ ప్రణయరూపమే

నీ ప్రాధగానమే

౩

ప్రసవసారభములో,

ప్రచలితాంబుదములో,

పుల్లకుసుమములలో,

పూర్ణేందురేఖలో,

నీ ప్రణయరూపమే

నీ ప్రాధగానమే

౫

పతనకావ్యములలో,

ప్రణయగీతములలో,

రచితచిత్రములలో,

రజతతారాలలో,

నీ ప్రణయరూపమే

నీ ప్రాధగానమే

౭

కన్నీటియేటిలో,

కనలుహృదయాన్నిలో,

నిట్టూర్పుర్పురులలో,

నిత్యవీక్షణములో,

నీ ప్రణయరూపమే

నీ ప్రాధగానమే



# ‘వ్యాస ఘట్టం’

కాకిముక్కుకు దొండపండు

క్రిష్ణశాస్త్రి లక్ష్మీపురం అగ్రహారంలోని పెద్దగృహం. అతనికి సాలుకు అయిదువేలు రూపాయలు భూములవల్ల రాబడి. సిరితో పాటు సంపదకుకూడా అతనికి లోపంపలేదు. నలుగురు కుమార్తెలనుక కడసారంకూతురు. రత్నంకుయిప్పుడు పద్మాలుగోయేడువెళ్లి పది హేనోయేడు. సిప్టాచారంచేత రత్నంకు యెనిమిదోయేటనే పెళ్ళిచేశారు. అత్తవారు శ్రీగాంపురం వెంకటచయనులుగారి కోడలు. వారికి సాలుకు పదివేలు వస్తాయి భూముల వల్ల; నరసింహం వక్కడేకుమారుడు. చయ నులుగారు నరసింహంను అయిదువేలకు వర విక్రయంచేశారు. శాస్త్రిగారు అయిదువేలు యిచ్చి రత్నంను నరసింహంకు వివాహం చేశారు. నరసింహంకు యిరవయ్యేళ్లు వెళ్లేయి; చదువు మూజోక్లాసులోనే పూర్తి అయిపోయింది. రత్నం నాలుగోక్లాసు ప్యాసయింది. యిప్పుడు తండ్రిగారిపద్ద సంస్కృతం చదువుకుంటుంది. రఘుచుళం పూర్తికావచ్చింది. శాస్త్రిగారి కుమార్తె నలుగురూ పండితులే. వీరి నెవ్వరినీ శాస్త్రి గారు అమ్మలేదు. మనకున్నది చాలదాఅని అతని వుద్దేశం. యిందుగురించి శాంతమ్మ పట్టుపట్టలేదు. అందువల్ల శాస్త్రిగారు ధన్యులయారు. రత్నం పెద్దదయి యాడాదయింది. నత్తుత్రం మందిదికాదని వకయేడు విడిచి పెట్టేరు. మొన్న ఆస్వీజంలో శాంతిపారెలు శాస్త్రిగారి యింటిపద్దనే జరిగాయి. ఈ సంక్రాంతిపండుక్కి నరసింహంను శాస్త్రిగారు

తీసుకువచ్చారు. భోగీనాడు రాత్రిభోజనాల యాయి. అంతా సావిట్లో కూర్చున్నారు. రత్నం రఘుచుళం శ్లోకాలు చదువుతుంది శాస్త్రిగారు బోధచరుస్తున్నారు. కుమార్తెల సందేహాలని శాస్త్రిగారు తీరుస్తున్నారు. విద్యాగోష్ఠి జరుగుతుంది. నరసింహంకు యీ గోష్ఠియేమీ నచ్చలేదు. కునుకు పాట్లతో కొంతసేపు పూగి వెళ్లిపోయి వదు కున్నాడు. అల్లుడు గదిలోకి వెళ్లిపోయిన కొంతసేపటికి “కాకిముక్కుకు దొండపండు”డంది శాంతమ్మ. దొంగ నిద్దరలోవున్న అల్లుడు వినకపోలేదు. తెల్లవారుజామున యెవరికీ చెప్పకుండా యింటికి పారిపోయాడు. కారణం అంతా గ్రహించుకున్నారు. శాంతమ్మ చాలా నొచ్చుకుంది. “చెయ్యికాలిన తరు వాత ఆకులుపట్టుకున్నట్టు”. నోరు జారి పోయింది. అత్తిగారు ఆడినమాట తల్లితో చెప్పేడు నరసింహం. నిర్యాలవారికి అమితా గ్రహం వచ్చింది. రత్నాన్ని అత్తవారు తీసుకు వెళ్ళలేదు. పిలవందీ యోలాగా అని శాస్త్రిగారు రత్నాన్ని పంపలేదు. “కాకి ముక్కు దొండపండునిప్పి చిలకముక్కుకి కట్టుకొం”డని అనుగ్రహించారు అత్తవారు. ఇది కథోకల్పనో అని విత్కొంచకండా యీ ఆపదనుంచి రత్నం యాలాగు విముక్తి కాగలదో ఆ ప్రచారం నాసోదిరీముఖులు పూహించి తమతమ పూహలను ‘గృహలక్ష్మికి’ తెలుప ప్రార్థిలెలు భాస్కరభట్ల వెంకటరమణమ్మ

# ఆత్మకథ

బి. తిరుపతయ్యగుప్త

యం. రామసుబ్బయ్య శ్రేష్ఠి.

(ఒకానొక స్త్రీ కరుణా కథ.)

(హిందీస్వరాజ్య 8-1-35 నుండి ఆనువాదము)

[\* యాకథ కల్పితముకాదు. నిక్కముగా జరిగినదియే. ముక్కుపచ్చలారని పసిపాపలను, ధవాళాపరులను తలెదగ్రహించునట్లు ఆపరాధములను, యొక్క వయస్సునందలి కామాంధకారముచే మంచి చెడ్డలరయక బాలవిధవలను పట్టుకు హిందూధర్మ సారక్షణీ సభవారినట్లు ఆపారసంఘసేవయు నీ జీవిత చరిత్రయు చెప్పితిమనుచున్నవి. యందువల్ల ధవాళాపరులను తలెదగ్రహించును, యవ్వన మహాంధులను బాలవిధవలను, వుండినంతవరకు గొరిగి తదుపరి పేయముగా చూచు కోడెగాండ్రును బుద్ధి తెచ్చుకొనుటయే గాక వేనవేలగా యితరమతముందు కలయుచున్న విస్మయములను సోదరీమనుల సాదరించ సమకట్టు హిందూధర్మ సారక్షణీ సంఘవిధానముల ననుసరించ ప్రార్థించుచున్నాము.]

మునుమును నేను నాతండ్రిచే దోషిగా తలచుచున్నాను. నే నెప్పుడు జన్మమొందితిలో ఆపుటి నుండి నాతండ్రి తన జీవితమును ముఖముగా సాగించుచుండెను. నేను వారిప్రతికను. ఆయితే వారు నన్నొక బంగారుకుసకగా భావించుచుండిరి. నాలాలన పాలన బహు క్రద్ధగా చూచుచుండిరి. తనదగ్గర దశమందుకూడా నన్ను గురించి చాల కరువుపెట్టెడి వారు: అయితే తండ్రిగారి లాలన పాలన యంతయు

సంతానాపేక్షవలన కాదు. కొంతకాలమునకు నాకీ విషయము తెలిసినది. వైకము తీసుకొని వారు నన్నెవరితో విక్రయించ సిద్ధపడుచుండిరి. నా శిల్పి ఏమి చేయుగలను. హిందూ సమాజమున కుటుంబవ్యవహారములలో స్త్రీకి పురుషునియెదుట ఏలాటి అధికారము లేదు. మరియు తల్లికూడా ద్రవ్యాపేక్షలో మునిగి యుండెను. హా! యెప్పుడు నేను బడవదెట్లు నుంటినో ఆపుడే నా తండ్రి నా వివాహతంతు ముగించెను. రెండవమాసముననే నేను విధవవైతిని. ఎప్పుడు 16-17 సంవత్సరముల వయస్సునాని నైతికో ఆపుడు నేను విధవవైతినిగదా యని తెలుసుకొంటిని. విధవశబ్దమునందలి యర్థము గ్రహించగల శక్తి ఆపుడు నాకు కలిగినది.

గులాబ్ ఆను నొక యువకుడు నన్ను వ్యాయూర్గమునుండి తప్పించెను. నిష్కలంక జీవితమును కలంక మొనర్చుటయే గాక ఆతడు నన్ను గృహము నుండి వెలికితెచ్చెను. నావద్ద రూ. 8000 విలువచేయు నగలుండెను. నేను కర్పూరబిణి రాజ్యమందలి గ్వాలియర్ ప్రాంతమందలి బోటియామును గ్రామమునకు తేటడితిని. వియమానము లచ్చటనే గడిపితిమి. తదుపరి మేము కరగొనా వెడలిపోతిమి. అచ్చట నొక అడ్డెయింటిలో రెండున్నర సంవత్సరములుంటిమి. యీ రెండునర సంవత్సరములు గులాబ్



యేమియు సంపాదించలేదు. నా సోక్రులనమ్మి తినుచుంటిమి. అన్నియు అమ్మివరదవారే గులాబ్ నన్ను యిందూరుకు తీసుకవచ్చెను. యిచ్చట మా పొట్ట నింపుకొనుటయే కష్టమని తోచగా గులాబ్ నన్ను సజమహమ్మద్ ఆసుకొక ముసల్ మానుకు రు. 1500లకు విక్రయించ తలంచెను. యామాట యిరుగుపొరుగు వానినుండి విసబడితిని. నేను గులాబ్ తో యావిధముగా విన్నవించుకొంటిని. "నీవు నన్ను ధగ్మ విరుద్ధునికి అమ్మకుము. నేను స్వయముగా వెళ్లిపోవుచున్నాను. మరియు యెక్కడైనను ఏకో వోకవిధముగా నాజీవితమును గడుపుకుండును." గులాబ్ కు రు. 1500ల ఆశయుండెను. అందువల్ల వన్ని కడు విడువకుండెను. మాంబద్ధరియందు తగవుగలిగెను. ఆ తగవునందు అతడు నాపై చౌర్యమాపాదించి నన్ను బంధినిగా జేసెను.

నేను చెండుమానములు కర్కోనాక్షైలునందు గడపితిని. అక్కడినుండి విడుదలకాగానే దిక్కులేని పక్షివలె తిరుగుచుంటిని. కడకు ఆ గులాబ్ చరణమే వట్టపలసినచ్యెను. తిరిగి మేము మండలేశ్వరము పో నాలోచించితిమి. అక్కడ కర్వులకు ఏమి లేకుండుటచే నా కాలియందలి చెండికడియును లమ్మి మండలేశ్వరమునుండి కొద్దిదినములకు యిందూర్ చేరితిమి. మేము బొలియా సంస్థానమువారి సుత్రమందు విడిచి ఏర్పరచుకొంటిమి. అక్కడ గులాబ్ చెండుమాను మానములు హల్ చాటు అను వారిసద్ద నాకరు కుదిరెను. తరుపరి వాని కాలియందు నాన కురుపు లేచెను. తిరుగుటకు శక్తి చాలకుండెను. నేను బండ్లారి మిల్లు ముందునున్న బానికి నేటుగారి బంగ్లాకు ప్రతిదినము పనికి పోవుచుంటిని. ఆరుమాసములవరకు పనిచేస్తూ గులాబ్ ను యం. టి. ఆస్పటర్ లో చికిత్స చేయించుచుంటిని. నేను రాత్రిపగలు చేయు పనివర్యవల్ల గులాబ్ ను నెమ్మతొచెను. కొద్ది దినములకే నేను కాయలాపడితిని. నా కాలియందు

ప్రణమయ్యెను. నేను హాస్పటల్ యందు చేర్చబడితిని. ఆపరేషన్ కూడా చేయబడితిని. ఒక్క నెలవరకచ్చటనే యుంటిని. యీ హాస్పటల్ లో గులాబ్ కడకు మందునకైన విచారించినవాడు కాదు. ఒక్క దినము వచ్చియుండెను. కుశలమడిగెను. చెంట నే విసునిమిషములకే నెడలిపోయెను. నేను నిమిలిత పేతములతో నట్లే చూచుచుంటిని. కన్నీ రెటుల పుష్పాంగునో యిపుడు తెలుసుకొనగలిగితిని. కంటికి మంటికి నేకధారగా నేడ్చితిని.

నేను హాస్పత్రి భోజనమే పుచ్చుకొనుచుంటిని. అపుడపుడు బచ్చా అనువాడు అన్నమిడుకూ నా కుశలప్రశ్న లరయుచుండెను. నేను బాగుపడగానే బచ్చ మహమ్మదీయుడని తెలుసుకుంటిని. అంత వరకు మహమ్మదీయుని చేతి అన్నము దినమంటిని. ఆరోగ్యవంతురాలైన పిమ్మట ప్రతనియమాను సారముగా ప్రాయశ్చిత్తము జేయించుకొంటిని. తిరిగి చక్రమన ప్రవేశించితిని.

గులాబ్ కూడా దుర్దశయుండునుట గాంచితిని. ఆతనికి భోజనమునకుకూడా జరుగుటకు కష్టముగా నుండెను. గులాబ్ నన్ను తిరిగి పరిచుచు ప్రవేశ పెట్టుటకు తొందరించెను. నేను నా ఆశక్తతను కను బరచుకూ నీవిధముగా మొరబెట్టితిని. "గులాబ్ నే నీ దశయం దెటుల నాకరికి పోవునును." అని. నా దీనా లాపము లా గులాబ్ నం దేమియు పనికేయబాలక పోయెను. మరియు నాతో జగడమునకు మొదలు పెట్టెను. మే మానాదంతయు కొట్లాడుచుంటిమి. గులాబ్ రాత్రియందు గదిసంతయువెడక నారంభించెను. నేను మేలుకొనిమే యుంటిని. గాని నిద్రించు నట్లు నటించుచుంటిని. ఆత్మరక్షణార్థమై మనోబలము చేతనే నా రాత్రియంతయు గులాబ్ నకు దొరకక పరుగెత్తితిని. తెల్లవారగనే రిపోర్టుచేయుటకు కొత్తయివద్ది కల్గితిని. అచ్చట చాల జనము ప్రోగ్గరి. ఆ జనమందు బచ్చుకూడా నుండెను.

నేను రిపోర్టు వ్రాయించి పోవుచుండగా బచ్చ నా పద్ధికివచ్చి “యిక నీకు హిందూసమాజముం దాదరణలేక పోయెను కదా? యిక నీకుందుకు యిష్టానుండు చేరకూడదు?” అనెను. మరియూ “నేను నీన్నొక పల్లెత్తుమాటకూడా యనను” అనెను. నేను ప్రతిమవలె బచ్చనెంటు నడచితిని. వాడు లతీఫ్ యను మహమ్మదీయుని యింటికి నన్ను తీసుక పోయెను. ఆ యింటియందు మరియం అను మహమ్మ దీయ యువతి యుండెను. “నిన్నిక హిందూమతము నందు చేర్చుకోరుకదా? యిక నెందులకు యిష్టాం మతమునందు చేరకూడదు.” అని యాపె నన్నడిగెను.

ఇటు లమచ నాపె నాయుండు కొన్ని తినుబం ధారము లుంచెను. నేను తినుట కంగీకరింపలేదు. అదేయింటిలో నేను స్వయముగా వొండుకొని తిను చుంటిని. లతీఫ్ నావంటపరికై వొక శిక్కుబాణుని నియమించెను. నేనొక పసిదినము లచ్చటనే యుం టిని. ఒకదినము నేను దైవప్రార్థన వింటిని. “దానము చేయండి. దక్షిణలివ్వండి గ్రహణదినము” అను

శబ్దముల వినుచుంటిని. కొందరు స్త్రీలు స్నానముకై ఏగుచుండిరి. నా హృదయమంతాక యూహా పాడ చూపెను. నాకేవలములు నిక్క బొడుచుకొనెను. నా నరకజీవనముపై న కన్నీరు ప్రవహింపజేసితిని. “హ! దైవమా ఆ యధర్మమందు నన్ను నా తల్లినుండి వేరుచేయకుండినచో యీ జీవనమున కన్న యావైభ వ్యమే బాగుండును కదా? నివాసయోగ్యముగు పట్టణమున కన్న నిర్మాణవ్యయముగు అరణ్యమే మేలు కదా?” యని తలపోసితిని.

మూడుదినములకు చూచితిని కదా హిందూధర్మ సంరక్షణి సంఘసభ్యులలో కొందరాగృహము ప్రవేశించి నన్ను విడపించుకొని పోయిరి. నాదరభావముంజూరు కాబడి తోడ్పూవారు నన్ను విడుదల జేసిరి. యింతవరకును నేనా హిందూధర్మ సంరక్షణి సభముచే యున్నాను.

గడచిన సోమవారము తే 31-12-34 దిన శ్రీముత, హెచ్. సి. బటియా, నిమచ్ గ్రామని వాసికిని నాకుకు పరిణయమయ్యెను.

క్రేయాన్ స్వధర్మో విగుణః

పరధర్మాత్ స్వసుష్టితాత్

స్వధర్మేని ధనం క్రేయః

పరధర్మో భయావహః॥



భారతస్త్రీల పూజామందిరమున నుండ వలయు దేవి సౌందర్యసందీప్తమైన భారత సభ్యతకాని, వికృతరూపుల నేటిపాశ్చాత్యనాగరకతకాని పూతభారత స్త్రీహృదయమున సంస్కరణమునుపేరిట కూడని తలఁపులు కొన్నిచేరి పడమరందు పలువ రభాగి నులు పడినపల్లమందు విచక్షణయెఱుంగని సోదరీమణులను కూల్చుటకు సిగ్ధపడుచు న్నవి. అవసరమగుపట్ల, సంస్కరణము తప్పకకావలెను. కోతక త్తి తగులవలసినది కంతమీఁద—మఱి కురుపుమీఁద. ముక్కుకోయు సంస్కరణము, వికృతపుబ్రదుకిచ్చు పిశాచము.

అవిద్యకు అహంకారము చెలికత్తై. ఈ రెండునుకలిసి దేశచరిత్రలందు నెత్తురును గ్రుమ్మరించుట విజ్ఞానులెఱుంగదురు. వీనిని పోషిండ్రిలుట మాటలలోనిపనికాదు. ఎదుటి సద్భావమును బోనులో నిలిపియైనచు, నిజమునుకన్గొనుట కివి యిచ్చగింపవు. న్యాయవాదియైన సిరంకుశత్వమును వాడిగల వాదనములో తునియలుచేయవచ్చునుగాని సిరంకుశత్వమే న్యాయమూర్తియై, ఉన్నతాసనముపై నాసినమగునేని, దానినెదుర్కొనుట జయమునకు చెఱుపుఁడెచ్చును. వినీతమైన వేడికోలునకు చెవియొగ్గనిచో, వికృతభావములు ఆడఁలుపుట్టించును.

ఇట్టియుపద్రవము లింకను స్త్రీయుద్యమాంగణమున పొడసూపకుండుట ముదావహము. భారతరమణుల ప్రకృతి, ప్రత్యేకమైనది. దుడుకుఁజూపై నిది యలుక నొల్లదు.

అధునాతనభారత సంస్కరణోద్యమమునకు పుట్టిలైనది వంగరాష్ట్రము. సారస్వతమందును, దైనికజీవనమందును సంస్కరణము నారాధించి, తన యారాధనముకతన చాల యిబ్బందులకు రొమ్మొడ్డినది సప్రసిద్ధతాకూరు కుటుంబము. రవి తాకూరుభావములు రవిప్రభలట్లు నేడైదుఖండములందును వెలుగొందుచున్నవి. ఈకవీంద్రునిపైఁగల వాత్సల్యము నీటివల మదరాసుమహిభామణులు వ్యక్తీకరించిరి. సహజభారత సభ్యతాకల్లోలిని రవికవి పలుమాలు క్షిరించినాడు. పశ్చిమభూములందు పైశాచికసృత్యమొనరించు వికృతపద్ధతుల సీతఁడు గర్హించినాడు. స్వీయదేశమునఁ బాడఁగట్టిన దురభ్యాసములపై తీక్షణదృక్కులు సారించినాడు. స్త్రీవిద్య తగదనువారి దుర్నయమును రవీంద్రుఁడు తునియలు చేసినాడు. స్త్రీపురోభివృద్ధిని గుఱించి ఈ విజ్ఞానభాస్కరుఁ డేమనినాఁడో సోదరీమణులెల్లఱు ఎఱుగుదురో ఎఱుగరో! పురుషప్రకృతికి స్త్రీప్రకృతి వేఱని రవి యనినాడు. స్త్రీకర్త

వ్యము ప్రత్యేకమైనదని ఆశనితలంపు. స్త్రీ స్త్రీయయ్యే యుండి, ఆ పురుషుని జూచి, 'ఇంతి యచుకరణముచకు' దిగరాదని ఆతడు పలికినాడు. గృహలక్ష్మియై అరురాగమరిచి గుచ్ఛశిఖల నల్లెనల నామె సాంసవనలెనని పృథుకవి యనినాడు. రవికవి పల్కులపై శుభాక్షతలు చల్లిన పాశ్చాత్యు లనేకులున్నారు. వీరిలో సర్ ఫ్రాన్సిస్ యంగ్ హౌజ్ బెండ్ ఒక్కఁడు. సోదరసోదరీమణు లాతని వాక్కులను పరికింతురుగాక.

"Tagore looks upon woman as different from man and does not therefore press her equality. Her sphere is another. And he would have her remain woman and not ape man. But he attacks the injustice which would regard her as unfitted for education. He only thinks that her true field is the home, where she can be the centre of love and inspiraion. And he himself, in that wonderul home-circle of the great Tagore family, was greatly encouraged and inspired by the elder brother's wife" (Vide: "Dawn in India" By Sir Francis Younghusband).

భారతవిజ్ఞానమును కొంత చవిజూచిన ఈ మనీషి యభిప్రాయమెట్టిదో సోదరసోదరీమణు లచిరములో నెఱుంగఁగలరు.

### సింగారములు

తిలక మేటికిలేదు తిలకసీతిలకమ, పువ్వులు దులుమనా పువ్వుబోడ  
కస్తూరి యలఁదనా కస్తూరికాగంధి, తొడవులు తొడువనా తొడవు తొడవ  
కలహంస బెంపుదే కలహంసగామిని కరము జదివితె కీరనాణి  
లతలబోషింతునా లతికాలితదేహ, సరసిలోలాడుదే సరసిజాతీ.

మృగికి మేతలిడుదె మృగశాబలోచన,  
గురుల నాదరింతె గురువివేక,  
బంధుజనుల బ్రోతె బంధు చింతామణి,  
యనుచు సతులనడుగు నమృతండు ||

భాగవతం.



‘శునిచైవ శ్వపాకేచ పండితాః సమదర్శినః’

ఆర్యా! నమస్కారములు. ఈకథ స్వానుభవముతో వ్రాసిన ‘అస్పృశ్యతా’ పాపమునకు సంబంధించినది. నేటివరకు అమలులోనున్న ఆచారములచే మాకు అక్కడక్కడా గలుగుచున్న అవమానాన్ని హృదయము దయించి వేయగా ఇది వ్రాసితని. నేనొక హరిజనయువతిని.

అవి మంచిరోహిణిగాడ్పులు. పగలు పదిగంటలు దాటితే రైళ్ళలో ప్రయాణంచేస్తాన్న శస్త్ర సేకండు క్లాను ప్రయాణీకులు కూడా హడలిపోయే రోజు అది. ఆకాశాన్నుంచి చంద్రానాడు నిప్పులు గ్రువ్వు రిస్తున్నాడు. ఆమండు పెండలకి వృక్షగ్రాల నిప సిస్తూన్న ఎన్నో గల్పిలాలూ పతులూ విగతతీవురై కేలబడి పోతున్నాయి.

కలిగినవాళ్లు పట్టివేళ్ళ తడకల్లో ఐస్క్రీమ్ పానం చేస్తూ చలువపన్నీయూ మంచిగంధమూ, పూను కుంటూ హాయిగా మేడల్లోనుంచి బయటకు తొంగి చూట్టానికైనా అపహంశేని మంచిరోజులవి. ఇక గుప్పెడి పొట్టకూటికి ఎండనక, వాననక వానా బాధలూ పడుతుండే పేదవాళ్ళసంగతో?—

2

ఇల్లాంటి భయంకరపురోజుల్లో బయలుదేరారు. అన్నపూర్ణ భాస్కరులు-హరిజనయువతీయువకులు-దంపతులు, చాలాదూరాన్నున్న పూర్వో అన్న పూర్వ పుట్టింటివద్ద తల్లి వివశ్యరంతో ప్రమాదంలో పున్నట్టూ-ఏకపుత్రికైన అన్నపూర్ణను చూట్టానికి అస్తమానాలు ఆలాపిస్తూన్నట్టూ ప్రత్యేకంగానే తొందరగా బయలుదేరారు.

చివుకూ చింతాపల తెల్లవారి రి గంటలకి కాస్త కాస్త చల్లగంటి త్రోగేరోలేదో పాపం! తొంద

రగా ప్రయాణం సాగించారు. వెళ్ళవలసింది బహు దూరం. బాకెడు ప్రొద్దెక్కిందో లేదో, అప్పుడే వేడి గాడ్పులు విసిరికేసి రోలుతున్నాయి. రైలుమీదో మోటారుమీదో వెల్లోచ్చుగాని, ఏపూటపాటు ఆపూట సాపాటుకే చాలక బాధపడుతున్న యీ హరిజనదంపతులకి ఆసుఖమెల్లావస్తుంది. వాళ్ళ కే భాగ్యమూలేదు. ఉన్నదల్లా ఒక శ్వనోక శ్వు ఎవ్వరూ విడిచివుండలేని అద్వితీయ ప్రేమభాగ్యమూ ఏదో ఒకమాదిరి ప్రపంచజ్ఞానం తెలిసికోదగ్గ ఆయిదో క్లానుపరకూ చదువుకున్న విద్యాభాగ్యమూ తప్ప.

3

అప్పుడే యిండుమిండు పది పదిహేను మైళ్ళ వరకూ నడిచొచ్చారు. మార్గమధ్యంలో అక్కడక్కడా పడచెబ్బకు ఆలసిపోలసి పయనిస్తూన్న ఒకల్లిద్దరు అభాగ్యపు పాంథుల్ని చూచి జాలిపడుతూ అన్న పూర్ణాభాస్కరులుకూడా ఆలసిపోయారు. చెమట యిద్దరిగుడ్డల్ని తడిపేసింది!! క్రిందకాళ్ళూ పైనెత్తి మండిపోతున్నాయి.

మొగాలు కండగడ్డలై పోయాయి. నాలుకల మీద తడిలేదు. గొంతెండుకపోయింది. నీడా— నీళ్ళూ వీటికోసం తపాతపా లాడిపోతున్నారు. గ్రుక్కెడు మంచినిశ్చయన్న గుంటకోసం అటూ-యిటూ చెమక్కుంటూ నడుస్తున్నారు.

౪

బాట ప్రక్కనే పెట్టించారు చల్లని చలివేంద్రం దగ్గరవున్న పూల్లో కరణాలందరూకలసి పుణ్యం వస్తుందని. నిమ్మరసంగలిపిన చల్లని మజ్జికతో నిండి వున్న బాసలు వరుసలుదీర్చి పండిట్ పేటివుంచారు. దగ్గరగావున్న బల్లమీద తళతళలాడుతూ పది పన్నెండు గ్లాసులున్నాయి. పుల్లనిమజ్జికకంపు దూరాన్నంచినమ్మన్న తృప్తాకురుల్ని ఆహ్వానిస్తూ... ఎదురుగావున్న యింకో పండిట్ తాటాకుల చాపలు పరిచివున్నాయి పథికులు కూర్చుని మార్గాయానం పోగొట్టుకుంటానికని. పచ్చినవాళ్ళు తృప్తి దీరా దాహం త్రాగగానే ఒక్కొక్క విసనకర చేతికీళ్ళి కూర్చోరు.టున్నాడు-చలివేంద్ర నిర్వాహకుడు, కుండబొజ్జ--యజ్ఞోపవీతమూ--చిహ్నాలి పెండికట్టూ--ఆతడు బ్రాహ్మణుడే.

దూతాన్నుంచి ఇవంతా మారారు. అన్నపూర్ణ ప్రాణం లేచినట్లుయింది వాళ్ళకు. షరమంతో ఓంతో దగ్గరగావచ్చారు. వోటమాటలు స్ఫుటంగా "ఎవరుమీరు?" అన్నాడు బ్రాహ్మణుడు. ఈమాట వినగానే వడుము విరిగినట్లుయింది భాస్కరుడికి. "మాల్కాళ్ళనుండి" అంది మీసస్వరంతో అన్నపూర్ణ. "చాలుచాలే ప్రక్కకు తప్పుకుని మరీ మాట్లాడండి!! దారికి అడ్డంలేండి గొప్పగొప్పవారు వచ్చిపోతున్నారు. ఇక్కడ మాటమండోళ్ళి దావామియ్యరు. మాకు మెలగాదూ మీకు నీలోనే!! పండిత తాక పోకండి" అన్నాడు భీకరంగా బ్రాహ్మణుడు.

"గంటగ టీకీ, కాపీ టీ లూ--పోడా రైం జూన్ లూ, త్రాగుతూ, కారులో కాలు క్రింద బెట్టిచేతదవుగా, గొడుగునీడల్ని వడచేవాళ్ళందరికీ, పిలిచి బలవంతంగా-దావామి చేయకంటే, మాచీటి నోరెండి ప్రాణాలు పోతూన్నవాళ్ళకేస్తేనే మీకు యెక్కువ పుణ్యంగాదా బాబూ--గుక్కెడు--" అంది అన్నపూర్ణ కంపితకంఠంతో-

"నోయమయ్య. ఇక్కడ మాట్లాటానికి వీలేదు. మీవంటి చండాలపార్శ్వకోసం పెట్టిందిగాదని!! అల్లా పూల్లోపోండి-సొమ్ముంటేపోరేం-బుద్ధిలేదామీమా"

అని కసదూతూ గద్దించాడు బ్రాహ్మణుడు, నిలబడ్డాని కేనా వీలేకుండా-

మొగాన్ని అరణాకాసంత కుంకుమబొట్టూ-- ఎరటి పట్టుచీరా- చేడిసిండా గాజులూ- మెళ్ళో పట్టెడు మంగళనూతనూ- ఎత్తునీటమీద కూర్చుని వుండి-బ్రాహ్మణముత్తమ-చల్లని మంచినీళ్ళ గంగాళం ముందుపెట్టుకుని, అగ్రహారపు పెద్దవీధి మొదట లోగిట్లో. ప్రతియేటా వేసంకాలం నాలుగునెల్లూ, ఆయిల్లాలు తనలోగిటిముడువలో అడిగినవాళ్ళకు లేదనకుండా కుద్దిదావామిస్తూవుండటం కవాటట

ఊళ్ళోకేనాచెల్లి తనివీటిరా దాహముత్రాగుదా మనుకుంటూ-పెదిములు చప్పరిచుకుంటూవచ్చి చేరుకున్నార యీ మొదటయింటికీ-అన్నపూర్ణాభాస్కరులు. వీధిగుమ్మంలోనిలబడి "గుండె ఆరుకుపోయింది గ్రుక్కెడు మంచితీరము యిప్పించమ్మా!" అని కేకేశాడు భాస్కరుడు.

చెంబులోనీళ్ళూ- గ్లాసుపట్టుకుని తొందరగా ఈవలకువచ్చింది. "ఎవరుమీరు నాయనా-అగ్గిగొట్టి ఆలసిపోయినట్లున్నారూ" అంటూ ఎంతో ఆదరణగా దగ్గరికొచ్చిందాయిల్లాలు-

మంచినీళ్ళు గొంకాయుగరా ఆనానందంతో- "మాల్కాళ్ళము తల్లీ-యిల్లాపోయ్యుంచండి" అంది ఆప్యాయంగా-అన్నపూర్ణ.

అమాటవినగానే చటాలునవనక్కితగ్గి "ఎమర్రా! ఇంతమోసం చేశారూ!!-మాచచ్చి నాళ్ళిమని ముందే యేడవొద్దూ? - ఇది అగ్రహారముకున్నారా- మరోటా? ఎంతవీధువార మొచ్చిందర్రా!!-పోతు కాలం! పోరాండి! ఇక్కడెక్కడా నీళ్లుదొరికవు- ప్రక్కపూరకపోండి!!" అని గ్రుక్కతిప్పకుండా ఆనెసి, చటాలున రెలుపుమూసి లోగికిపోయింది. నిలువునా చచ్చిపోయి ముందుకు బయలుదేరాను- భాస్కరదంపతులు.

౫

"ఈవేళ పెట్టనిరోజు గావోలు, పురిపెడి మంచినీళ్ళే కరువయ్యాయి" అంది మెల్లగా అన్నపూర్ణ. "అ



మాటలేమీ నేనొప్పుకోను:—పెట్టనిరోజులనీ—పూర్వ కన్యకలితాలనీ, యీదొంగవేదాంతాలనీ మనకోసమే కల్పించా రీభాగ్యవంతులంతా—మనరక్తమాంసాలనీ బాగా పిండుకుని, మనకు మంచిని రేపా దొరక్కూడా చేస్తూన్నందుకు, మనము నోరుమూసుకుని పూరుకోదానికి!! యిల్లాంటి పిచ్చిమాటలు నమ్మబోకు అన్నపూర్ణా” అన్నాడు భాస్కరుడు.

ఇల్లాగే యేమేమో గొలుక్కుంటూ, మొగాలు ప్రేలవేసుకుని ఓపికలేక—పక్కచేయిపక్కపట్టుకుని నడుస్తున్నారు. వేడిగాడ్పులకు ప్రతియింటికలపులూ మాసివున్నాయి. ఎవ్వరినోనా గ్రుక్కాడు మంచినీళ్లు ఆడుకుదామని మెల్లగా నడుస్తున్నారు.

మేడపై ఆంకెస్తుమీదున్న విలాసిని, పీఠంపెళుకున్న మాలదంపతుల్ని కిటికిగుండాచూచింది.

“ఎవ్వరో చాలానీరసంగా గాడ్పులలోబడి నడుస్తున్నారు—పూర్వకీపరమేళ్యుల్లాంటి దంపతుల్లాగున్నారు. ఈరోజు అతిథి పూజాభాగ్యమన్నా మనకు దక్కుతుంది—అల్లావెల్లివారిసంగతి కనుక్కుని యిటు తీసుకరారా” అని చెప్పివంపిం దాచిలాసిని—ఎంతో జాలిలో నాగిరి.

సాఖరువచ్చి సంగతంతా తెలిసికొన్నాడు. ‘మొలమొల’ అని అరుచుకుంటూ సరుగెత్తి యజమానికి మనవిచేశాడు. అలిడ మండిపడి “నేనుపుట్టి యిదికాలికాక అగ్రహారపుపీఠాల్లో మాటమాడిగాళ్ళు నడవటమే నేనెరగను—పైగా మంచినీళ్లే కావాలన్నారూ, వాళ్ళు? విచారితంగావుండే?—ఒరే! ఛప్పునవెల్లి ఆ జేబెలను పూరిబయటకంటా తోలేసిరా” అని ఆజ్ఞాపించింది.

యమభయంబులావచ్చి ఏమండ్రో—ఇదెవ్వరమ్మల పుట్టని తెరీదూ—పోపొండ్రావలకీ—దామానీలేదు గీమానీలేదు” అంటూ దుడుగుర్ర యిద్దరి మెడమీదా వేసి పూరిబయటకంటా నెట్టేశాడు—చాకలిసాళుద దయాదాక్షిణ్యాలు విడిచేసి!!—

## ౬

పడమట గాడ్డుకి కొనపూపిరోవున్న అన్నపూర్ణ, ఈసాఖరి గంటులకి మరీఅలసిపోయింది.

పూరిబయట పదివన్నెండుగబాలదాకానడిచి, శ్మశ్రి దప్పి పడిపోయింది. ‘బావురు’మని యేడ్చాడు భాస్కరుడు, పాపం! యేంజేస్తాడు. మెల్లగా దగ్గరగావున్న చెట్టుదగ్గరకు చేర్చాడు అన్నపూర్ణను.

“పూర్వమేదో మహాపట్టాం పాపభారాన్ని దగ్గమై ‘కొల్లేలై’ పోయిందట—అల్లాగవగూడదూ? ఈ అగ్రహారంకూడానూ—చేవుడనేవాడొకడుండి చూస్తూవుంటే—భగవంతుడూ భాగ్యవంతులూ ఒకటే నేమో! లేకపోతే యిల్లాపూరుకుంటాదూ—ఈకటికి వాళ్ల పృథయాల్లో గ్రుక్కాడు మంచినీళ్ళిచ్చే దయా లేకమైనా గలిగించకుండా—ఏవో యిల్లాంటి పూపాలతోటే కొట్టుమిట్టాడుతూ నాలు కారుకపోయి వికారంతో భాస్కరుడున్నాడు. ఈ పెండుప్రాణాలూ, యీ పాడుఅగ్రహారపు ఆచారాలకు బలి గాబోయి!!!

## ౭

“ఉన్న—అల్లాహా!అగ్గర్” అనుకుంటూ, చేత్తో మరచెంబుపట్టుకుని వెళ్ళుకున్నాడు ఆయాసంగా.—సాహేబు తొందరపడిమీద; దూరాన్నుంచే చూచేడి దృశ్యం; గలగబా చెట్టుదగ్గరకువచ్చాడు. “ఏమీ భాయీ—నీరీపడీవుండీ—మూయ్యడికి చెల్చా—భలే—తగిలించాభాయ్” అంటూ ఛప్పున మరచెంబుమూత విప్పి గ్లాసుకునీళ్ళు అన్నపూర్ణ మొగాన్నిగొట్టి, కొంచెంనీళ్ళు నోట్లోపోశాడు. నీళ్ళుచప్పరించి గుటక వేసి కొంచెం కళ్ళుతెరిచింది. గ్లాసుకునీళ్ళు నోటి కందించాడు. ‘గటగటా’ త్రాగి తెప్పిల్లింది. మిగిలిన నీళ్ళన్నీ భాస్కరుడికిచ్చాడు. ఇద్దరూ కొంచెం తేరుకున్నారు.

“భలేదగ్గిరా—పూరూవుండిండి—పానీకీ ఇంతా ఖట్టం ఎండకీభాయ్” అన్నాడు సాహేబు ప్రాణదాత.

“మేము మాలాళ్ళం, అనంతా మంచినీళ్ళయినాయివ్వని మాయసంఘం, బాబూ!” అన్నారు ఏకకంఠంగా గడ్డదికతో—అన్నపూర్ణాభాస్కరులు చేతులు జోడించి—

గొట్టుముక్కుల ముంగాయమ్మ.

అతడు కటిక నైష్ఠువును—ఇతడు వీర శైవుడు. అతడు మూఢాభిషిక్తుడు—ఇతడు పండిత మూర్ఖస్యుడు. అతనికి వేలకొద్దీ నౌఖర్లున్నారు. ఇతనికి వేలకొద్దీ శిష్యులున్నారు. అతడు ప్రచండుడైన సార్వభౌముని మెప్పించి బిరుదునిశానీలను సంపాదించాడు. ఇతడు అమాయకులైన సమస్త మానవుల హృదయాలనూ కదిలించి బిరుదు నిశానీలను సంపాదించాడు.

అతడు రాజు—ఇతడు కవిరాజు. అతడు సర్వతంత్ర స్వతంత్రుడు—ఇతడూ సర్వ తంత్రస్వతంత్రుడు—అతడు లక్ష్మీవర ప్రసాది—ఇతడు సరస్వతీ చరప్రసాది. సహజ వైరం సాగుతూంది.

అతడు సమయం దొరుకుతే చాలునని కత్తి గురిపెడుతున్నాడు. ఇతడు సమయం దొరుకుతే చాలు కలం గురిపెడుతున్నాడు. ఉన్నవూరు రాజుడైతే, సమస్త భూప్రదేశ కవిరాజుడయింది.

ఈ పోరాటమునకు ఫలముగా శతాబ్ద గమన వేగమున నలిగిపోయిన శైవమతం విజృంభించడానికి ప్రారంభించింది. ఒకవ్యక్తి మీదుగా మహాగ్రంథములు శతాధికముగా లోకమునకు సమర్పింపబడ్డాయి. ఈ పోరాట మునకు ఫలముగా మతములోకూడా, తామస

వృత్తి నవలంబించే రాజుల పట్టుదల, లోకులకు వ్యక్తమయింది: గ్రామమున మూడు వంతులు ఇండ్లగోడలపైనీ తలుపులపైనీ బలవంతాన పట్టెనామములు బయలుదేరాయి.

రాజు ధనము విరజిమ్ముతున్నాడు. కవి రాజు కావ్యామృతమును విరజిమ్ముతున్నాడు. లోకులకు, రాజులకు భయమూ, కవిరాజుంటే భక్తి. అతనితో ఇతనికి పోరాటం సాగుతూనే వుంది.

నిరంకుశుడైన రాజును మతములో కలిపి అరపాదముక్రింద నిలిపిన కవి సార్వభౌమునకు, తనయింటనే శత్రుబీజం మొలక తే తడం ప్రారంభించింది. మహా శక్తిసంపన్నుడూ విజయశాలీ అయిన పండితరాజు దుర్బలుడూ—నిరక్షరకుక్షీ అయిన యిటి శత్రువును జయించలేకుండా వున్నాడు.

ఒడలు ముదురని రోజులలో రెండు కావ్యాలు చదివేడు. ఫలాటుచాలక ఎంక పాటలు ప్రారంభించాడు. తండ్రి సూత్ర భాష్యం వ్రాస్తే తాను ప్రణయరోదనం వ్రాశాడు. తండ్రి శైవసిద్ధాంత చర్చచేస్తే ఇతడు ప్రణయచర్చవేశాడు. తండ్రి భారవిభవ భూతులను పేర్కొంటే తాను కృష్ణశాస్త్రి ముద్దుకృష్ణులను పేర్కొంటాడు. జనకును



అతడు కటిక వైష్ణవుడు—ఇతడు వీర శైవుడు. అతడు మూర్ఖాభిషిక్తుడు—ఇతడు పండిత మూర్ఖస్యుడు. అతనికి వేలకొద్దీ నౌఖద్లున్నారు. ఇతనికి వేలకొద్దీ శిష్యులున్నారు. అతడు ప్రచండుడైన సార్వభౌముని మెప్పించి బిరుదునిశానీలను సంపాదించాడు. ఇతడు అమాయకులైన సమస్త మానవుల హృదయాలనూ కదిలించి బిరుదు నిశానీలను సంపాదించాడు.

అతడు రాజు—ఇతడు కవిరాజు. అతడు సర్వతంత్ర స్వతంత్రుడు—ఇతడూ సర్వ తంత్రస్వతంత్రుడు—అతడు లక్ష్మీవర ప్రసాది—ఇతడు సరస్వతీ వరప్రసాది. సహజ వైరం సాగుతూంది.

అతడు సమయం దొరుకుతే చాలునని కత్తి గురిపెడుతున్నాడు. ఇతడు సమయం దొరుకుతే చాలు కలం గురిపెడుతున్నాడు. ఉన్నవూరు రాజుడైతే, సమస్త భూప్రదేశ కవిరాజుడయింది.

ఈ పోరాటమునకు ఫలముగా శతాబ్ద గమన వేగమున సలిగిపోయిన శైవమతం విజృంభించడానికి ప్రారంభించింది. ఒకవ్యక్తి మీదుగా మహాగ్రంథములు శతాధికముగా లోకమునకు సమర్పింపబడ్డాయి. ఈ పోరాట మునకు ఫలముగా మతములోకూడా, తామన

వృత్తి నవలంబించే రాజుల పట్టుదల, లోకులకు వ్యక్తమయింది: గ్రామమున మూడు వంతులు ఇండ్లగోడలపైనీ తలుపులపైనీ బలవంతాన వట్టెనామములు బయలుదేరాయి.

రాజు ధనము విరజిమ్ముతున్నాడు. కవి రాజు కావ్యామృతమును విరజిమ్ముతున్నాడు. లోకులకు, రాజులకు ధయమూ, కవిరాజులకు భక్తి. అతనికి ఇతనికి పోరాటం సాగుతూనే వుంది.

నిరంకుశుడైన రాజును మతములో కలిపి అరపాదముక్రింద నిలిపిన కవి సార్వభౌము నకు, తనయింటనే శత్రుబీజం మొలక లేత్తడం ప్రారంభించింది. మహా శక్తిసంపన్నుడూ విజయశాలీ అయిన పండితరాజు దుర్బలుడూ—నిరక్షరకుక్షీ అయిన యింటి శత్రువును జయించలేకుండా వున్నాడు.

ఒడలు మదురని రోజులలో రెండు కొవ్వాలు చదివేడు. ఖాటుచాలక ఎంకి పాటలు ప్రారంభించాడు. తండ్రి సూత్ర భాష్యం వ్రాస్తే తాను ప్రణయరోదనం వ్రాశాడు. తండ్రి శైవసిద్ధాంత చర్చచేస్తే ఇతడు ప్రణయచర్చవేశాడు. తండ్రి భారవిధన భూతులను పేర్కంటే తాను కృష్ణశాస్త్రి ముద్దుకృష్ణులను పేర్కంటాడు. జనకుడు

గీతాపఠనముచేస్తే తనయుడు రాయప్రోలు వారి బడకుచ్చులో పారాయణము ప్రారంభించేడు.

తండ్రి దృష్టిలో కొడుకు విద్యావిహీనుడూ—భ్రష్టుడూ! కొడుకుదృష్టిలో తండ్రి కూడా అంతే.....

కొనకు తండ్రినిజయించిన కొడుకయినాడు. తన అవినయవర్తనమునకు గురిచేశాడు. తండ్రియగు పండితరాజు కొడుకు డాక్టరు నిలువలేక చిక్కిచివికి, శల్యావశిష్టుడై ఒక నాడు కళ్లుమూసుకున్నాడు. ఈవార్త విని రాజు విజయధ్వని చేశాడు. ఈవార్తవిని పుత్రుడు ప్రణయస్వత్ర్యం చేశాడు. ఆధ్ర సరస్వతి కన్నీరుమున్నీరుగా పడిచింది.

భావకవి వలపులపాటతో కవిరాజు యొక్క భౌతికశరీరాని కన్నితగిలించి, తండ్రి యొక్క కీర్తిశరీరంవంక నిష్పకలురేగే తీవ్రదృష్టి సారించాడు.

\* \* \*

రాజుపంపిన నోట్లకట్టలు లెక్కచూచుకొని, ఇంటిముందు నించున్న రాజభటుల తలలకు పుస్తకములకట్ట లెత్తించి రాజసభామందిరము ప్రవేశించాడు. రాజసామ్రాజ్య పట్టాభిషేకమునకు సంసిద్ధుడైనట్టు నిరంకుశదృష్టి ప్రసరిస్తూ పండిత

పుత్రుణ్ణి ఆహ్వానించాడు. రాజు ముక్తకంఠముతో భావకవిని “సీతండ్రి మాకు పరమమిత్రుడు—అయినా అతడు నా మతమునకు నిరుద్ధముగా ప్రవర్తించడం సీకూతెలుసును. సీతండ్రి వ్రాసిన యీపుస్తకాలెందుకు కొన్నానో సీకు తెలుసునా? చూడు” అని నేవకులకు పుస్తకములన్నీ ఒకచో వేర్చమని ఆజ్ఞాపించాడు. తనకు కావలసిన గ్రంథాలన్నీ పరీక్షించి ప్రక్కనించున్న నౌఖరుచేత వాటికి నిష్పాపెట్టించాడు. సురసుర కాగితాలు ముట్టుకొని ముందుతున్నాయి. మంటలు పుస్తకాలన్నింటినీ ఆవరించాయి.

అక్షరాలుచూస్తూండగా మాడిమాయమాతున్నాయి. భావకవి రెప్పవెయ్యకుండా చూస్తున్నాడు. రాజు ఆనందవివశుడై తన్ను తానుమరచి జ్వాలలచుట్టూ పిశాచతాండవం చేస్తూన్నాడు. భావకవి ఇంటివెన్నునంటు తూన్న మంటలలో చూపు స్థంభింపజేశాడు. ఆజ్వాలలలో పండితరాజు కనిపించినట్టయింది. ఎవరో ఆమంటలోంచి తన్ను శపిస్తూన్నట్టు వినిపించింది. మరిచూడలేక కళ్లుమూసుకున్నాడు. కళ్లునిప్పి చూచేసరికి చిరుగాలికి రేగుకూన్న మసిగుంఢ అతనికి కనిపించింది.

\* \* \*



అది గోధూళికాసమయము. తన తీవ్రయాత్రను ముగించి యపూర్వదిగ్విహారిక యంకతలమున విశ్రమింపజనుచున్నాడాయన వాదిత్యుఁ డవరాంబుధిఁ గ్రుంకుచుండెను. నిజకులాలయంబుల దాయన శకుంత సంతాననిష్ఠనంబులు కోడనీకుమారంబున మారు మ్రోగుచుండెను. తమి మెల్లమెల్లన తలమాపు చుండెను.

శేలంబూనిన దీపకళిక వాయన విశ్లేషంబునకు వారి పోకుండుటకై కరంబును నర్థమండలాకృతిగ నునిచి నళిని గృహంతరమందలి తులసీకోటకు నూటిగ నడచుచుండెను. సాయంసమయంబున తులసీపూజ చేయు టా యింటి గృహిణీమణులకు సాచారంబై యుండెడిది. నళిని మాతానుసారము, పిదప నళిని జననియు తులసీపూజఁ జేయుచుండిరి. ఇవ్వడది నళినిపైబడ నామెయు దానిని వదలకఁ జేయుచుండెను.

దీపకళికను తులసీకోటపైరునిచి చేకోయి మొగిడ్చి శిరంబుసాల్చి నిమిలితలోచనయై తజ్జీక ధ్యాన పరవశురాలై యట నిలుచుండెను. అజేలకో యన్ని కోజాలకన్న వాదినంబున నామె దీర్ఘ కాల మట్టుండుటయే గాక ద్విగుణీకృతభక్తిహత్తిత్తంబుతో దేవిని నుతించుచుండెను. అట్టియెడ 'నళిని' యనుపిలుపు విసబడెను. నళిని ఒక్కదాటున కవాటముఁజేరుకొనెను.

ఆజానుబాహుండును సుందరాకారుండునైన పురుషుడు ఇంటఁ బ్రవేశించి ఇంటి నంతట కలయ జూచుచు నొక సోపాపైఁ జితికిలబడెను. ఇరులఁ దరును దీపం లేక్కడను కానరాదాయె. మిత్రా

గమముచే ప్రపుల్లయగు చిసరుహాంగనవోలె సోదరుని జూచుట తడవుగా మానసంబున నుద్వేగమగు విషయంబుల నడుంబూని మరల యడుగుట నుడిగి యతని ఒడవాంబుజమును పిక్షించుచు నిల్చుండె. భాస్కరుడు పైతము మానముఁదితుండై కూర్చుండెను. అతడా విషయంబును నిజసోదరి కెట్లు నివేదించునా యని యోచించుచుండెను ఇట్లైంతో నేపుండజాలక నళిని యగ్రజాఁగాంచి సోదరాయని యూరకుండెను. ధ్యాంతపమితి యావరించిన యాగృహంబున నిశ్శబ్ద మెల్లయెడల నిండియుండెను. నళినిసంబోధితుడై యాతడు స్వప్నమునుండి తెప్పరిల్లినమాడ్కి సోదరిఁ గాంచి 'నళిని' ఏమమ్మా, యని యూరకుండెను. 'సోదరా! కేనుముగిసినా? యన, కంతంబు సర్దుకొనుచు 'సోదరీ' ఇంకను ముగియలేదు. పోలీనువారు ఇంకను అస్వేషించుచునేయున్నారు. వారికిఁదగిన యాధారములు దొరకమి కేను విచారణకు రాదాయెను. అతడు నేరస్తుండని భావించబడినను వారి సందేహము సీతపరుషజాలిన యంకమేదియు లభింప దాయె. ప్రస్తుతమున అతని విడుదల చేయుటో దండించుటో నావాత్మ్యాలముపై నాధారపడియున్నదని బదులిడెను.

'ఏమీ! నీ వెఱిగిన విషయంబులఁ గోర్చిన నివేదించిన ఏమను'నని నళిని భీతికంపిత గాత్రముతో ప్రశ్నించెను.

'దాని ఫలితము నీ వెఱుంగజాలినచో'యని యాత దూరకుండెను.

నళిని యీ విషయంబును నెఱుంగునుగాని నిజ సోదరుని పట్టులు వీనులంబడ నిర్జీవప్రతిమవోలె



నిలువబడియుండెను. ఆమెకు తల బరువెక్కునట్లుండెను. నయనంబులు గిరున తిరిగి పోవుచుండెను. ఏదియో భయంకరభావముతోఁ బడిపోవుచున్నట్లుతోచెను. కొంత తప్పిరిల్లి తనయసహాయుని గుర్తించెను. తటాలున నేదో యొక యభిప్రాయము తన మనంబునకురాగా వగ్రజాఁగాంచి 'పోదరా! ఆతనిపైఁ దేబడిన నేరము లనత్యమని వక్కాణించిన కేసుట్లు పరిణమించునో'యని యాతురతతో ప్రశ్నించెను.

నీలనీరదాచ్ఛాదితాఁబరంబునఁ బోడ మాపు విద్యల్లతవోలె భాస్కరునివదనంబున దరహాసముతోచి యంతలో నంతర్హతంబయ్యె. 'ఆట్లయిన నాతడు విడుదలఁజేయ'నని నుడిచెను.

రుదకు నిజమనోనాధుని విముక్తికి మార్గమొకటి యున్నదని మదిలోప దీనానందయై ననిని సోదరుని చరణంబులపై వ్రాలి 'పోదరా! ఆతని నిస్సహాయత్వమును పరికించుము. నిన్నుదక్క నాప్రలయ్యలతని కేరును లేరనుటఁ గుర్తించుము. ఆతని శిష్యముత్తులు నీనుడువులపై నాధారపడియుండుటను యోచింపుము. ఆతని దుస్థితిని తలకింపుము. ఎట్లైన నాతని గాపాడు'మని నేడుకొనియె.

అహితుండికుని వాగస్వరంబును గమనించుమర గంబుపోల్కి భాస్కరుడు నిజసోదరి చుట్టులను విని ఆమరత్వము జెందెనోయన గానఁబడుచుండెను. క్రమేణ యతని లోచనంబు లశ్రుపూరితంబులగుటం గమనించి యెంతో ప్రయత్నముచై నాపుకొనుచు 'సోదరిభీతిజెందకుము. ధైర్యవలంబినినై యుండుము. ఆతని విడుదలకువలయు ప్రయత్నములఁజేసి తుదకు ననువులఁ బాయవలసివచ్చినను చెనుకండవేయ'నని సోదరిని యూరడించెను. సోదరిసోదరుల యత్నంబులఁగఁగపూరితంబులయ్యె

౨

ననిని మాతాపితృ విహీన. ననిని సత్తవర్ష ప్రాయము

రాల్లెయుండుతరి ఆమెజనని దివంగతురాలయ్యె. చతుర్దశవర్షప్రాయుడైన భాస్కరుని నలినిని వారి మేనత్త చేరదీసి పోషించుచుండెను. ననిని మోడకవర్ష ప్రాయురాలగుడు ఆమెను కమలకాంతున కిచ్చి వివాహము జేసెను. భాస్కరుడు సైతము కుల శీలవయోగుణ యావంబుల నొప్పారు కన్యకామణిని వివాహంబాడజూడ పార్షించుచుండ నామె యకాల మృత్యుకరాశివదనంబునంబడె.

కమలకాంతుడొక యనాధయునగుడు. ప్రాణ సమంధైన సోదరి నొక ఘటియయైన విడిచియుండు నోర్వరి భాస్కరుడొక యనాధయునగునకు తననిజ సోదరి నొసగిన భార్యభర్తలు తన చెంతనే యుందురనే భావముతో నలినిని నమలకాంతున కిచ్చి తన చెంతనే యుంచుకొనెను. బావమఱఁదినున్నత విద్యావలంబునిగా జేయవలయునని స్కూలుఫైలుల పాఠ్యమలయినదే కమలకాంతుని కభావాలో ప్రవేశపెట్టెను. 'అన్యధాచింతితం కార్యం దైవమన్యత్ర చింతయే' తన్నట్లు ఆతడు చక్కగా జయపుకొనక దుర్మార్గులతోజేరి కాలమును వ్యర్థపుచ్చుచుండెను.

భాస్కరుడు దానిని గమనించి ఎన్నియోవిధంబుల ప్రాణంపుచెలికానివోలె అడనెరిగి చదునుచేయు మన్నట్లు ఎప్పటికప్పుడే యాతనిని మండిలించుచుండెను. కొన్నాళ్ళకు కమలకాంతుడు తనమిత్రులతోజేరి దేశోద్ధారణకై పొలుబడసాగెను. కాని భాస్కరుడు వా రాపేయన దేశదోహకార్యంబుల జేయుచుండుటను పసివట్టెను. బావమఱఁదినిజేరి ఎన్నియోవిధంబుల బుద్ధిచెప్పెను. 'పోగాలముదాపించినవారు దీపనిర్వాణగంధమును యరుంధతిని మిత్రవాక్యమును మూర్ఖునను, కనకు విన'రన్నట్లు బావ నుద్బోధనంబు లాతనిచెంత ఎవమృయ్యెను. ననిని కునుమకొమలగాత్రి. పసిబాల. కృత్రిమకార్యముల నెరుంగజాలని కురంగాక్షి. పతిచరణంబులే సతికి గతియని తలపోయు రాశీవలోచన! నిజభర్తకు కడు





శ్రీమతి మునగాల విజయలక్ష్మమ్మగారు



శ్రీమతి పి. సాభాగ్యమ్మగారు



శ్రీమతి. వల్లూరి జానకమ్మగారు

గృహలక్ష్మి



శ్రీమతి లలిత



భయభక్తులతో నేవలనేయును నాతనిని ప్రాణముల కన్న నెక్కుడుగ ప్రేమించుచుండెను.

వీ రిద్దరిగుణములభేదము కలగ్గించ భాస్కరుని దేందము చింతాకులమైపోవుచుండెను. నిజభగిని నయనంబు లశ్రుకణంబులు తోరంగుటగాంచజాలక తనబావమఱచిని మందలించ ననుకంజనేయుచుండెను గాని మనంబునమాత్రము ఆతడు కమలకాంతునియందు గొప్పసేరముఁ జేయుచున్నాడని యెరుంగును. తాను విషమసితిలోనుండి ఏమియు చేయజాలడయ్యె. తదనుగుణంబుగా నగరంబున నొకభయంకర సేరముకట్టి బరిగెను. ఆతడే ఘోరకృత్యమును జేసెనని భాస్కరుడు చక్కగా నెఱుంగు దానిని చెలిబుచ్చినచో కమలకాంతుడు శిక్షించబడును.

అట్టి గతికి తనప్రాణేశుడు పాలుబడెనని వినిన నళినిని మిన్నురిగి నెత్తినబడునని భాస్కరుడు మన్నుదన్నపాముకైపడి నూరకుండెను. తాను ఎన్ని ఇడుమలనైనను గుడుచునుగాని ఎక్కారణము చేతను తనసోదరి దుఃఖించుట గాంచజాలడు.

అట్టియెడ ఒక పాశ్చాత్యవనిత భూమశకటంబున నరుగుచుండ కొందరు దుర్మార్గు లామెతో మొదటి తరగతిలంబిలో ప్రయాణముచేయుచు నామెపై సత్యాచారమునల్పి యామె భూషణంబుల నవహరించినవార్త దేశమంతయు మారుమ్రోగుచుండెను. అంతకుపూర్వము జిల్లామేజిస్ట్రేటు గృహవరణంబున ఫిరంగి ప్రేలినది యందరిరింగినదే. ఆ నగరపోలీసువారాదుండగిడుగుఁ బట్టుకొని విశ్వప్రయత్నములు సల్పుచుండిరి. ఇంతకు నొకడే వీటిని సల్పియుండడు ఏదో దేశత్రోహ సంఘమేర్పడి యిట్టి దుష్కృత్యములు సల్పుచున్నారని యందరు తలంచుచుండిరి. సందియముపై కొందరు విద్యార్థులు బంధించబడిరి. వారిలో కమలకాంతుడొకడు. ఆందరిని విడిచి పెట్టిరిగాని యాతనినిమాత్రము కడువర్తిరి. పోలీసు అధికారుల ప్రశ్నలకు తగుసమాధానమియనందున ఆతనిపై సేరము మరింత దృఢపడెను.

అప్పటినుండి కమలకాంతుడనిన భాస్కరునకు కడుననహ్యత. ఆ ఘోరకృత్యము జరిగిన మరుదిన ముదయమున యాత డింటికివచ్చెను. ఆకస్మాత్తుగా కమలకాంతుని శ్రేణవజ్రపు టంగుళియకముంచుటను భాస్కరుడుగాంచి విషణ్ణుడాయెను. నారీమణుల ప్రాణమానంబుల గాదుట సకలజనసమ్మతమైయుండ ఒక వనితామణి ప్రాణమానంబుల సవహరించుబూనిన మానవుని మన్నించుటకు మన భాస్కరుని మనం బీయకొనునా? కాని ఏకగర్భజనితయైన నళినియుఖంబు నందు విషాదచ్ఛాయ లలముకొనుటఁజూచి సహించజాలమిచే భాస్కరుడు తన బావమఱచినిఁ మందలించక యూరకుండెను.

ఆతని కన్నటికిని స్వమఖమునం దభిరుచియుండదు. ఆనయము సోదరీసౌఖ్యమునకే పాలుబడుచుండును. ఆమె సంతోషమే తన సంతోషముగా భావించును. ఆమె సౌఖ్యంబుధి నోలలాడుటయే తన జీవితసారమని మది వితర్కించుచుండును. ఆతని నెవరైనను 'వినాహమాడ వైతివేమి?' యనిన 'నాపరిణయమునకు ఏయనశ్శక్యతకనఁబడదు. నేను ఆనయము నుత్సాహపూరిత చిత్తుండను. నేను గన్నమతుడైన నేమి నాసోదరికి యుష్కవించిన నందనుడైననేమి? నా భగినిపుత్రుల ముద్దుమరీచెములఁగాంచుచు నా దినంబుల గడుపుదు'నని చిరునగవు కెంపెదవుల దళుకొత్త భాస్కరుడు బదులిడుచుండును.

విపణిపీఠుల నొకయువకుడు విలువగల యొక యుంగరము నమ్మజూపుచుండగా పురరక్షకభటులు అనుమానముపై వీనిని తాఱాకు గొంపోయిరి. అచ్చట విషమప్రశ్నలను వేయగా తగు సమాధానమియనకత్తుడైనందున వానిపై యనుమానము మరింత దృఢపడెను గాని, తాను తప్పించుకొనుటకు యుంగరము తనకు తనబావయిచ్చి యుష్కమనెనని వాక్రుచ్చియుండెను. మరునాడతడు తనవాఙ్మూలమిచ్చిన తొలి యువకుడు నిర్దోషియని నిర్ధారణమగును. భాస్కరుని



నోటిమాట యొక్కటిచే కమలకాంతుడు విడుదల  
గాంచుననుట నిక్కమే!! అయినను భాస్కరునికి  
దీర్ఘకాల కారాగృహవాసము నాహ్వనించుట  
యగునుగదా. అంతకన్న విన్నయైన యాత్మగౌర  
వము ప్రజావిశ్వాసముల గోల్పోయి చోరుడని జారు  
డని హంతకుడని పేరుమోసిపోవలసి వచ్చునదాయని  
యాతడు వాపోవుచుండును.

ఇవన్నియు తన సోదరీప్రేమను సరితూగగలవా.  
ఆ భగినీసంతసమునకై యాపట్టివకారాగారవాసం  
బును దుర్భరమనన జీవితంబు గడుపుటకైన  
నీయకొనును. నశివైక యాతడెంతకుఁ దెనుప  
జేయును. కమలకాంతునకు కారాగృహవాసంబు  
సంప్రాప్తమయ్యెనని ఏవిధమున తనసోదరికి నుడువ  
గలడు? సోదరి తన్నుదాసి, 'సోదరా! నీవుండియు  
నీబాపమఱచిని కారాగారవాసంబున కనిపితవా?'  
యనిన నాతడు బదులే మీయగలడు. అంగుళీ  
యకము లభించుటచే నెవరో యొకరు శిక్షబొంద  
వలయును గాన భాస్కరుడే శిక్ష బొందుటకు నిశ్చ  
యించుకొనెను.

తాను గృహంబునీడి చనిన తనసహోదయు  
లేమిచే నశివ యొంతవగలునో!! అన్నపాసీయముల  
వర్జించి యొంత కుండునో!!యని ఒక్కమారు తన  
మనంబునతలఁచెను. కాని యది యాతనికి కమల  
కాంతుని కారాగృహవాసముకన్న యెక్కుడుగా  
కనబడదాయెను. భాస్కరుడు తన శిరంబును తన  
యిరుకరంబుల నునిచికొని చింతాకులచిత్తుండై దీర్ఘ  
లోచనమున మునింగిపోయెను.

### 3

శేను విచారణదినం బాసన్నమాయెను. అదినమున  
న్యాయశాలకు జనుటకుపూర్వము భాస్కరుడు తన  
ముతపెంపుభగినీతేరదిల్చి ప్రేమమెయిఁగొనిలించి  
శిరంబునుమూర్కొనియెను. నశివ చింతాకులచిత్త  
యైనందున యాతని యక్షిద్యయంబునండి యశ్రుక

ణంబులవారిగా మ స్థకంబుపై బడుచుండినవి. ఆమె  
దానిఁ గుర్తించలేకపోయెను. ఈ త్రమాంగము  
నొకిండుక పైకత్తి 'సోదరా! ఆతడు విముక్తి  
గాంచడా?'యని యడిగెను.

భాస్కరుడంత స్వాధీనమనస్కుండై నశివీయుఖం  
బుపై బడుచుండిన యామె వివీలకుటిలకుంతలంబులఁ  
జక్కదిద్దుచు'సోదరీ! ఏల యాతడు విముక్తిసొందడు?  
ఆనతికాలంబులోనే యాతడు నిగోపియని నిరూపించు  
బడి మనగృహంబున కేలేంచును. నీవు చింత దక్కి  
యుండుము. ఆతడు ఇంకను తన స్థితిగతుల నెరుగ  
జాలనిచో నాతనిని మందలించుచు నొకింత జాగ్ర  
త్తగానుండుము. ఆతనిని ఇంకపై కభాకాలకు  
ననుపరాదు. గృహస్థ భర్తావలంబుడై తత్కృత్యం  
బులను తీర్చజూచునట్లు ఆతనిని దిద్దవలసిన భారము  
నీపై నున్నయచోయని వల్చి మిన్నకుండెను.

భయసంభ్రమములు ముప్పిరిగొన తనసోదరుని  
గాంచి 'యన్నా! నీవే యాతనికవిధంబును నేర్పం  
జాలుదువు. అంతియగాక నావల్కులను పాటించె  
దరా? నీవే చెప్పువలయును'అన,

'సోదరీ యాలాగే కానిమ్ము. ఇకపై నాతడు తన  
దుండగిడుతనంబునుమాని సన్మార్గప్రవర్తకుఁడగును.  
ఆతడు నీవల్కులను తప్పక యాలకించును!! శేనును  
నాతని మందలించుచుండును. నీవును నాతనికి బుద్ధి  
జెప్పుచుండు'మని బదులిడెను.

భాస్కరుడు పరోపకారపాతీగుడని బీదలపాలిటి  
కల్పతరువనియు సుగుణఖనియనియు నగరమండంతి  
టను ప్రఖ్యాతి గాంచియుండెను. తానే దేశద్రోహ  
కార్యసంఘసభ్యుడననియు, నిదివర కనేక దుండగ  
ములు జేయుచుంటిననియు, రైలుబండియం దానాడు  
అంగ్లేయవనిత్యు హింసించి యామె యాభరణంబు  
లవహించెననియు మరియు నా యాభరణంబు  
లలో నొక్కటియైన యావజ్రపుటుంగరమును తా  
సమ్మజాలక కమలకాంతుని సమ్మబంపెననియు,



కమలకాంతుడు నిర్దోషియనియు భయకంపిత చిత్తుడగుటచేసి యవ్యధంబున వాఙ్మూలము నిచ్చియుండెననియు నిందుకోర్టునుడిచిన సేమానవుడు సంభ్రమాశ్చర్యముల ముప్పిరిగొని రెడ్డివేయక యాతని దిలకించుచును!! ప్రతిపురుషుడును 'అయ్యో! ఇట్టి సుగుణవంతు డిట్లు చేసేయింద'దని కలగకమానడుగదా!

దోషినిగుర్తింప నాయాంశ్లేయవనిత కోర్టులో హాజరైయుండెను. భాస్కరుడే తాను దోషియని నుడువగా నాంశ్లేయవనితయు ఆతడే తన్ను హింసించెననియు నుడిచెను. హైందవులను గుర్తింప నశక్తురాలు గనుక భాస్కరుడే రివాల్వరుతో తన్ను గాల్చజూచెనని యామె దిట్టముగా నుడిచెను. అంతట కమలకాంతునివిడిచి భాస్కరుని ఆతని సానమున నిల్వ నాజ్ఞాపింపబడెను.

కమలకాంతుడు నిర్దోషియని నిరూపించబడి విడుదలచేయబడినను తనసానమునుండి యొకయడుగునను కదలించజాలక ప్రానుపట్టెడుమాడ్కి నిలువబడియుండెను. భాస్కరుని పల్కొక్కొక్కటియును ములుపవలె నాతని హృదయసీమను గ్రుచ్చుచుండెను ఆతడవుడవుడు భాస్కరుని మాటలకు నడ్డుపలుకజూచెను గాని ఏలకో యాతని నోటివెంట నొక పలుకైన వెలువడనాయెను. భాస్కరుడు దోషియని నిరూపించబడి పదునార్లెండ్లు ద్వీపాంతరవాసశిక్ష విధింపబడెను. కమలకాంతుడు భాస్కరుని వదనాంబుజంబును గాంచెను. అపుడున్న ఆతని వదనంబున గంభీర చైర్యస్థైర్యములు తాండవమాడుచుండెను. కమలకాంతు డల్లెంతోసేపు భాస్కరుని గాంచజాలకపోయెను. ఆసమానపూరిత చిత్తంబు దుఃఖమున న్రిలిపోవుచుండెను. ఇరుకరంబుల తనవక్షంబును నదిమిపట్టుకొనెను.

భాస్కరుని కారాగృహమునకుఁ గొనిపోవుతరి యాతని హస్తశృంఖలాశబ్దంబునన నైకవ్యంబుకెంది

సుగుణసంపన్నుండును సోదరీనాట్యల్యపూరిత చిత్తుండును నిర్దోషినినగు పురుషుండు దోషియని నిర్దేశింపబడి తాను నిర్దోషియని విడుదలపొందుట కమలకాంతునకు విస్పష్టముగ గోచరించుచుండెను.

కమలకాంతునితో మాట్లాడుటకు ననుజ్ఞపడసి భాస్కరుడు ఆతని చెంతనిల్చెను. కమలకాంతు డాపాదము స్తకము వణకిపోవుచుండెను. ఆతనినిగాంచి 'సీపు ఇంటికిపోమ్ము. సీవిపు డెంతగౌరవముతో విడుదలగాంచితివో యిట్లే నీజీవితకాలంబును గౌరవముతో గడుపునట్లు యాసర్వేశ్వరుడు నీకనుగ్రహించుగాక. నానర్వస్థమును నీవును నభినిగిన్ని ఇచ్చివేయుచున్నాను. నేను మిగిడి వీరౌతునని స్వప్నమునపైతము నిశ్చింతింపవలదు. నభినితో—నభిని నామంబు నధరంబులలో వెలువడ నాతనికంతంబు రుద్దమగుచుండెను. నయనంబుల వశ్రుకణంబులు కాలునలుగట్టి పారుచుండెను. ఆముఖాతిరేకంబున పెడపులు తొట్టెలుచుండెను. ఎట్లోనర్దుకొని ప్రయత్న పూర్వకముగ నాతనిగాంచి 'నేను ఈడేశంబును విడుదరి నామె తీరయాత్ర మఖప్రదముగను సంతోష దాయకముగను గడుదునుగాక'యని దీవించితి'నని యామెతో నుడువును. ఆనూతనసీమయందు ఎరింగిన మోమొక్కటియు గాన్పించని నెలపున నాముద్దు చెలియలి నుండగవడ నేంను లింబమే నాజీవయాత్రకు నూతకోమ్ముగా నుండువని వచియింపును. నేను నాజీవితంబును విలువగలదని యెంచబోను. ఏ యబల సుఖంబునకై ఎవ్వరిసంతసంబునకై నాజీవితంబును గడుపుదుంటివో యాపూర్ణేందుముఖితురు నాస్రియ సోదరి యధరంబులపై దుఃఖరేఖ దోచుచుండుటకై యాయంతులేని నాయాత్రకు నుంకించితినిని ఆమెతో నుడువు'మంచు భాస్కరుడు నుడువ కాంతుడు సోదరా యటంచు యాతనిపాదములపై న్రాలెను. కాంతునిగాంచి 'మిత్రమా! డింభకునివోలె ప్రయత్నించకుము. లేచి యింటిదారిబట్టుము. కంటికి



మింటికి నేకధారగా నేడ్చుచు నలిసి నీకై నిరీక్షించుచుండును. ఆమెను కాంతవచనంబుల నోదార్చును. వర్ణాంతముననో మరుసంవత్సరముననో వత్తునని నుడువుమనిపల్కి యాతనిపై కడపారి చూడ్కుల నిగిడించి పోలీసువారిచేటు నేగెను. తడబడు వడుగులతో కాంతుడు యింటివారింబడెను.

౪

వర్ణాగమమునకై వేదియుండు చాతకంబుకై వడి, ఆహారాన్వేషణంబునకై చనియుండుమాతకై వేదియుండు శకుంతలసంతానంబునూడ్కి నలిసి తన ప్రయుగికి నిరీక్షించుచుండెను. ఆల్లంతుదవ్రువ నిజ విభుడు జనుచెంచుటఁగాంచి సంజవేళ మగుడి యేతెంచు మొదవునుజూచిన వత్సంబునుంబోలె నిజధవుని నొక్కచెంగున కలునుగొనెను. చంద్రోదయంబునుగాంచిన జలజంబునూడ్కి వన్నెదక్కి యుండిన యావదనంబున వృక్షకణంబులు దొరలి మచ్చలుబడి యాకపోలకలంబును జూచిన నామంద యాన యావనంబంతయు వాపోయినట్లు పొడఁ జూపుచు—

‘భర్తృస్వయాపులైన యాన్యాయపతి మీకు స్వేచ్ఛను దయతోనెగదా? మిమ్ము మరల ఖైదీ చేయుగదా?’ యని మించినయాకురతనో నలిసి ప్రశ్నించెను. తెచ్చుకోలు చిరునగవు కెంతవ్రులఁ దొలుకాడ ప్రేమనీ వారు నన్ను బంధించియేయుంచును. నిజములో నీకాంతుడు దోషియేయగు. ఆఘోరమునకు ద్వీపాంతర వాసశిక్షనుబొంది యుందు’నను చుట్టులా చెవులఁ బడ నలిసి యప్రయత్నముగ యాపాదను స్తకంబు పణకిపోవుచుండెను. అతనిఁగాంచి ‘వల్లభా! మీరిక నిట్టికఠినంబులైన నుడువులఁ బల్కబోకుడు. మీరిప్పుడు స్వేచ్ఛావిహారంబునుబొంది వచ్చితిరిగదా. దుర్జనసాంగత్యము బోనాడి నన్నిత్రులఁబడని భర్త మాగ్ధాచరణులగుడు.’ అటంచు దీనపదనాట్టయై యాతని చరణంబుల కెరిగెను.

కాంతునిదెందము దగ్గమైపోవుచుండెను. మాటలాడనోడి రాత్రిపతిమువోలె నిల్వబడియుండెను. ‘ఆహా నాస్వేచ్ఛకై ఎట్టిమానవోక్తముని గోల్పోయితి!! తన ప్రాణంబుల మిన్నయని చింతించు నలిసి నెట్లోదార్పబాలుడు. సోదరుడే సర్వస్వమ్మునియొడ చింతించు నామెనెట్లు ఊరడింతు’నని యాతఁడు మదిఁ పలపోయుచుండె. నాతనిశరంబు దిరుగుచుండు నట్లు గోచరించె. ఆతని వయసంబులు ఇలాశలంబు ధ్యాంతపూరితంబైనట్లు జూపట్టుచుండె. కాంతుడు నిలువజాలక పోయెను. శరీరం బస్వస్థతగా నున్నదని నుడువుచు తనగదికిఁజరి పరుండెను.

పోలీసువారి యాధీనంబునం దుండుటచే నాతని దేహంబు బాగుడలేదు కాబోలె నలిసి మనంబున చింతించుచుండె. శీఘ్రముగ రుచికరభోజనంబు తయారుచేయుచుండెను. ఆమెనునంబు నిజమనోహరునియందు లగ్నమైయుండినందున నిజసోదరుని గూర్చి తలపోయవాయెను. వంటపూర్తియైనదే నిజ సోదరుడు వచ్చునని యెదురుజూచుచుండెను. అప్పుడప్పుడు వ్యాధామమందిరంబునకు జనుచుండు నందున గృహంబున కాలస్యంబుగ వచ్చుచుండెను. ఆ దినంబు నైత మళ్లీ వేదియుండి యెంతకు మగుడి రానందున నలిసి కాంతునిజేరి ‘నాథా! మాయన్న రాప్రాప్తగు. మీరు వేదియుండుటెందులకు? మీరు భుజించి విశ్రమింపు’దని వేడుకొనెను.

కాంతుడు పొన్నుడిగ్గడు; బదులు పలుకడు. నలిసి మరలమరల ఆతనిని భోజనంబునకై రేపెను. ఎంతకు కాంతుడు లేవదాయెను. అంతట నలిసి యతని చరణంబులలో కదిల్పిలేప మరింతచెంతకు దాయుగ యాతడు ముఖంబునకు దిండుమాటుగ జేనుకొని వెక్కివెక్కి ఏడ్చుచుండుటను తలకించెను. అతనివట్లే కాగిలించుకొని, ‘నాథా! మీరిట్లు కోకా కాంతులై యుండుటను గతంబెయ్యి?’యన వతడు మరింత యెక్కువగ వాపోవదొడంగ. ఆమెను



# సర్వముయొక్క నాలుక

శ్రీమతి కామరాజు మైత్రేయగారు

(ఆనవాదము)

మన హిందూదేశపు కథలలో సర్వము నాలుక రెండుగ చీలివుండుటకు, కథ యొక్కటి చెప్పదురు. ఆకథ మనలో నందఱకు తెలిసియే యుండవచ్చును.

కాని స్వభావవిధముగ సర్వమునకు రెండు నాలుకలు ఎట్లు కలిగినవి-వాటివలన, అప్రాణికి వుపయోగ మేమి? యని మనలో పెక్కుఱకు తెలియదు.

రస్కిను మహాశయులు వ్రాసిన ప్రాణి కరటాలు. (living waves) అను వ్యాసమున సర్వముయొక్క నాలుకను గుఱించి యిట్లు వ్రాసినారు.

“ఇప్పుడు. సర్వశాస్త్రవేత్తలను నాకు తోచిన ఒక ముఖ్యమగు విషయమును గుఱించి యడుగవలెనని వున్నది. అదేదన సర్వము లేన నాలుకతో మాటలాడ లేనప్పుడు, రుచి చూడనప్పుడు బుసకొట్టనపుడు, సర్వమునకు, అనాలుకతో ప్రయోజనమేమి? కాని యా ప్రాణిని బాగుగ నెఱుంగనివారు, చీలికలను పోలు రెండు సన్ననిదారము వంటివి దాని నోటిలోనుంచి బయటకు లోపలకు మెరపు తీగలవలె, వచ్చుచు పోవుచుండు దృశ్యముచేతనే, యాజంతువు మనలను యోకర్నించునట్లు తెలుసుకొనుచున్నారు. కాని దాని వలన, దానికి ప్రయోజనమేమి? సర్వములేష్షు లేకైన జంతువులన్నియు, లేమ నాలుకలచేత, ఎదోవనిని చేయుచున్నవి.

“ఉపరవిల్లి లేననాలుకతో పురుగులను పట్టుచున్నది. పిల్లి పాలను త్రాగుచున్నది. పోలానుఅను ప్రాణి రాతిలో బొరియలు చేయుచున్నది. మకకమును చున్నలో బొరియలు చేయుచున్నది. పాపము, అసర్వము

లేన నాలుకతో వీయపాయమును గాని చేయునపుడు, అది అట్లు చీలివుండుట ఎందులకు?” అని వ్రాసినారు.

రస్కిను మహాశయులు, సర్వశాస్త్రవేత్తలకు యీ ప్రశ్న వేసినను బాదుకూడ, ప్రత్యుత్తరము చెప్పలేరనియే వారి యభిప్రాయము.

కఱచుట, బుసకొట్టుట, నాకుటయును యీ చేష్ట లేవియు పాము లేన నాలుకతో చేయలేదని, మనము నిశ్చయించిన, అనాలుక, నిరుపయోగమని తేలు చున్నది. కాని పాము లేన నాలుకతో కఱచుచున్న దను విషయము లోకవినిరేమే కనుక, పైచెప్పినది నమ్ముటకు వీలులేని నిర్ధారణయగుట లేదా? ఇప్పుడు సర్వము లేన నాలుకను, బయటికి లోపలికి త్వర త్వరగా వీల కదలించుచున్నదో తెలుసుకొనవలసి యున్నది.

ఒక జాతియొక్క దీర్ఘమైన తీవితములో కొన్ని యవయవములు, నాటి వుపయోగము లేకపోయినను నాకు మాత్రముగ యంతియుండుట సహజము. కాని పై చెప్పిన ప్రాణుల విషయములందు యీమార్పు కలిగినట్లు, పాము నాలుక విషయమున కలిగినదనుటకు వీలులేదు. వీలనన, అనాలుక కనుబరుచు చురుకు దనము, పుడ్రేకము, వీటిని కనిపెట్టి చూచిన, ఆ అవయవము లేన పూర్వపు వుపయోగమును కొద్దివిధముగ, మార్చికొనినట్లు మనము వుద్దేశించుటకు, తోడ్పడు చున్నది.

ఉపరవిల్లి లేన నాలుకతో పురుగులను, పట్టుననుట వలన, పాము యిటువంటిపని చేయలేదని తెలియు

గృహలక్ష్మి

చున్నది. ఆయినను యీ విషయమున యితర యభి ప్రాయములుకూడ వున్నవి. లాసిపీడు యను ప్రాచీన వ్యాసకర్త తన “సర్వముల స్వాభావిక చక్ర”యను వ్యాసమున.

“నాలుకయొక్క ముఖ్యచేష్ట పురుగులను పట్టుటయే. పాము తన తండునాలుకలచేత, పట్టుచున్నది” యని వ్రాసినాడు. పాముయొక్క బంట నాలుకల పువయోగమును గుఱించి చెప్పటయు పురుగులే దాని ముఖ్యాచారమనుటయు పూర్వ సర్వకాస్త్రజ్ఞుల యభి ప్రాయమైవున్నది. సర్పము తన నాలుకను ఏవిషయములందు పువయోగించినో మనము లెక్కించునపుడు, నాలుక స్పర్శనక క్తిలేని యవయవముగా పువయోగింపబడదని రిష్కినగాదు చెప్పియుండవచ్చును.

నాలుక పువయోగింపబడని యవయవమనుట యిప్పటి సర్వకాస్త్రజ్ఞుల యభిప్రాయము. చిన్న విషయమైనను విచిత్రమైన చరిత్ర కలిగియున్నది సమస్య. ప్రథమమున యీ సమస్య యొక్క యాహవరె, యొసంగబడినది. కాని శిష్టకాలములోనే, పెద్ద కాస్త్రవేత్తలచే కూడ ఎదురు చెప్పులేనటువంటి యొక ముఖ్య విషయమైనది.

గ్రంథర్ (Grunther) యను యింగ్లీష్ సర్వకాస్త్రవేత్త సర్పముల గుఱించిన తన వ్యాసములో “ఇతర వస్తువులను స్పృశించుటకును, రోపమును భయము యను యవస్థలయందును నాలుకను ప్రయోగించుచున్నది.” యని వ్రాసినాడు.

ఈ విషయమును గుఱించి తన యభిప్రాయముల తెల్లడించునాడు బహుశ పట్టుబడిన సర్పముల గూర్చి తప్పు యభిప్రాయపడియుండవచ్చును. పాధారణముగ పంజరములలో నుండు పాములను గమనించిన పైయభి ప్రాయ పడుటకు యవ కాశముకలదు. ఏలనన గ్లాసు బీరువాలలోనుండు పాములు బీరువాలలో తీరును నప్పుడు గ్లాసుయంద మెనప్పుడెల్లయు నాలుకను చాచుచుండును.

మనము గ్లాసు, ప్రకృతి సిద్ధమైనవస్తువు కాదని తెలసుకొనవలయును. ఇట్లు చెరయందుండు పాముల యొక్క స్వభావమును కనుగొనుటకు తెలివిగల చిన్న ప్రాణులనుకూడ చాలకాలము పట్టును.

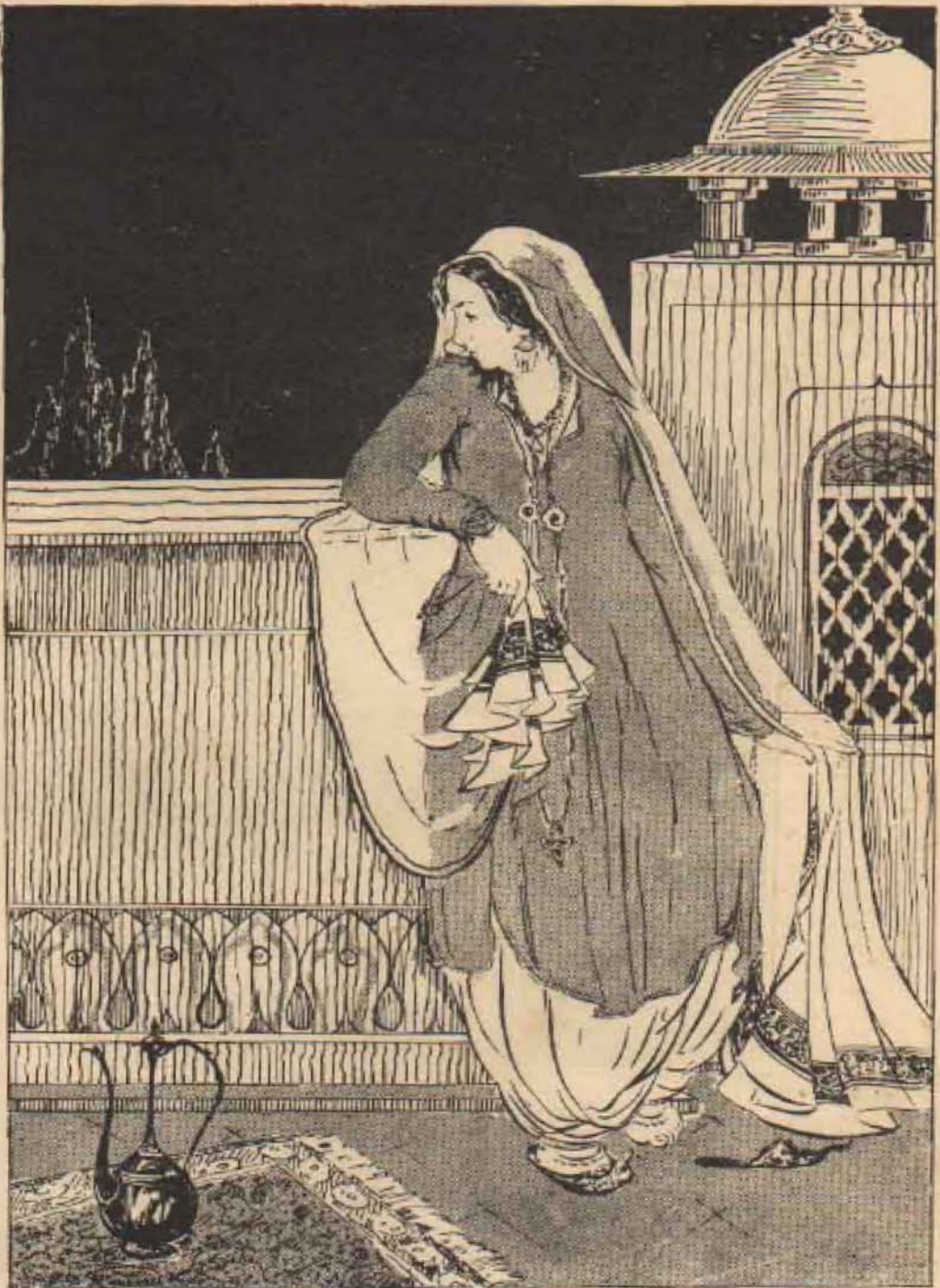
పంజరములలో నుండు యదవిపక్ష విడుదలకొరకు పంజరములో ఎగిరి తన రెక్కలకు తాను దిబ్బిపట్టు కగిలించుకొనునో యట్లే చెరలోయున్న పాముకూడ యతి సున్నితమై తన నాలుకచేత తనకే దబ్బు తెగిలించుకొనుచున్నది.

పాము స్వభావసిద్ధముగ గాని యాహారమును పట్టునప్పుడు గాని పెద్ద మృగములచే యెదుర్కొనబడునప్పుడు గాని తన నాలుకను బాచునట్లు మనము గమనించవచ్చును. ఇదియునుగాక ఆటలు యలముల సుదృఢ యపాయమును కంకించునప్పుడు కూడ తన నాలుకను త్వరత్వరగా బాచుచుండును. ఇట్లు బాచ పడు నాలుక ఆటనుగాని, నేలనుగాని, తగులదనియు దానివలన యది స్పర్శక క్తిలేని యింద్రియము కాదనియు సర్వకాస్త్రజ్ఞులు నిర్ధారణచేసిరి.

పై చెప్పిన నిర్ధారణకన్నను నమ్ముటకు వీలులేని యింగ్లీష్ యభిప్రాయమును యిట్లు పలికుచ్చిరి. దీనిని తగులకయే నాలుక జ్ఞానేంద్రియమైనట్లు మనకు యింకను తెలియకయే యుండవచ్చునని తేల్చిరి. సర్పము నకు యింద్రియక క్తి చాల తక్కువ. అందుచేత యొక వస్తువుగాని లేక ప్రాణి ముందుండునపుడు గూడ తన నాలుకను బాచుకొన్నది.

ఎడలనుండు ప్రాణి లేక వస్తువుయొక్క పునికిని తెలిసికొనుటకు యావస్తువు బడమో లేక ప్రాణియో కనుగొనుటకు తెలియజేయబడునా? కాని ఆ ఆవయవములయొక్క నిర్మాణము మన పూహలకు బలము నిచ్చుటలేదు. ఇతర క్రిములందుండు స్పర్శేంద్రియములవంటి యింద్రియములు లేనియెడల యితర వస్తువులు లేక ప్రాణుల యునికిని తెలసుకొనలేదు. ఆస్పర్శేంద్రియములు, సృష్టియందు పామునకు లోపించి యున్నవి.





గృహలక్ష్మి



శ్రీమతి శ్రీరాం భాగీరథి



మతే యిద్దలు సర్వకాన్త్రజ్ఞులు తమ యభిప్రాయముల నేర్వేరువిధముగ వికవికరించినారు.

“సర్వము తన యాహారప్రాణిని యాకర్షించుట యందు ఒక ఎరవలె వుపయోగించుచున్న”దని వ్రాసి నారు. బంతు ప్రదర్శనాలయమువద్ద జరిగిన యొక సందర్భమువలన పైయభిప్రాయము వారికి స్ఫురించినది. ఒకపామువద్ద యొక చిన్నపిట్ట వుంచబడెనట. ఆపిట్టను చూడగానే యాప్రాణికోటిని బోసంతయు తెలిసినదట పాము. తన నాలుకజాపగనే యాపక్షి నాలుకను చూచి వానపానునిరలచి పామునుపోడివినదట. ఇటు వంటి సందర్భము ప్రకృతియందు జరుగుట యరుదు.

నాలుక ద్వారగ కదలించునపుడు వానపామువలెను యొకను ర్వరగ కదలించునపుడు చినుటపురుగుడ లెను కనుపించవచ్చును. అయినను పాము తన్ను పరివేష్టించి యుండు నస్తువులయందు లీనమై జడమువలె కను పించినను ఇతర చిన్నప్రాణులచేత జడమునుపించుకొను నని రలచుటకు వీలులేదు.

ఈక్రింది విషయములవలన గన్గిను మహాశయలు తలచినట్లు సర్వకాన్త్రజ్ఞతెల్లలు సర్వకాన్త్రజ్ఞవిషయమున యూరటండలేదు. వారు సర్వముయొక్క నాలుకను పెట్కు వుపయోగముల కనుగొనియో గమనించియో యున్నారు. ఒకటితర్వాత నొక్కటిగ యానాలుక పురుగులను పట్టు ఆవయవమనియు, ఎరవలె వుపయోగింపబడుననియు స్పర్శకృతినీ ఆ వ య వ మనియు మనకు తెలియని యొకవిధమగు జ్ఞానేంద్రియమై యుంచవచ్చుననియు చెప్పుబడియున్నది. ఆలోచించిచూచిన ఆఆవయవము యిదేదీయును కాదు. క్రొత్తక్రొత్త యూహలకింకను ఎడమన్నది.

సోమరియైన ప్రతివిషసర్వమును పెద్దపెద్ద జంగువులు తన్ను త్రొక్కి వేయకుండుటకు తన వునికిని తెలియజేయుచు వాటిని హెచ్చరించుటకై పెట్కు మార్గములుకలవు. సాధారణముగ చురుకుదనములేని ప్రాకుడుజంతువు లన్నింటియందును నాలుక హెచ్చ

రికను తెలియజేయునని తలచుటకు వీలగుచున్నది. నాలుక చిన్నకైనను దానిని కదలించుటచేత యితర ప్రాణులకు హెచ్చరికయు, తనకు లాభకారయు అగు చున్నది. సాధారణముగ సర్వములన్నియు సోమరివి. అందుచేతనే మనలో “మన్ను తిన్నపా”మను లోలో క్తి కలిగినది. ఎంతోయవసరము కలిగినగాని అవి కదలుట కిష్టపడవు.

యెను బాగుగ వాలోచించిన హెచ్చరికను తెలుపుటయను వుపయోగముకన్నను పురాతనమైన మరి యొక వుపయోగము వున్నట్లు వ్రాహించవచ్చును. వీలనన, మనము పామునేకాక యానాలుక చిన్న భాగమైన సర్వకరీరమును, దానియొక్క యసాధారణత్వము ప్రకృతియందు దానికుండు విపరీతస్థితి యది దానియాహార ప్రాణుజయందు తన వునికిని తెలియజేయుచు వాటికి గలిగించెడు యభిప్రాయము వీటిని మనము గమనించవలెను.

ఒకపాము కప్పును దిరుమునప్పుడు పెట్కు సందర్భములందు యితరుముట నిరుపయోగమే కావచ్చును కాని, యాకప్పులోవున్న దోషమువలన యట్లు జరుగుటలేదు. ఇట్లు రెరువుబడు కప్పు పామును చూడవైన చూచునక్కరలేదు. ఆభావము కప్పుకు కలిగిననాలుకు. భయముచేత కదలలేక పడిపోవును. ఈవిషయము మనము కప్పువద్ద కట్టను పామువలె గదలించి తెలనుకొనవచ్చును.

ఇంతవఱకు పాము కప్పును ఎట్లుపట్టుకోచూచితిమి. కప్పులు సాధారణముగ తడిస్థలములందుండును. కనుక యది పడ్డులను మొదలగు జంతువులను ఎట్లుపట్టుకో చూడవలసియున్నది.

ఈప్రాణులు చురుకైనవి కనుక పాము సాధారణముగ వీటికి కనుబడకుండ నుండలేదు. పెట్కు సందర్భములందు పాము తన ఎరకు కనుబడి దగ్గజుకుచేరును. ఇటువంటిచిత్తు పామునందే కాక ఎడో విధముగ నితరజంతువులయందును చూడదగును. ఈజిత్తు సాధా



రణముగ సాలీడుయందు కావనగును. సాలీడు లేన యాకారమును దాచుటకు వీలులేని గోడ మొదలగు నున్నపైన ప్రదేశములందు యున్నయెడల లేన ఆహార ప్రాణి ఈగయే యనుకొందము. పట్టువలన ముందు ధైర్యముగ ఈగవద్దకు పరుగిడును. ఆఈగ సాలీడు రాకను గమనించి తప్పించుకొన జూచెనా సాలీడు కదలక నిలచిపోవును. ఇట్లుండుట ఈగయందు యాశ్చర్యమును పుట్టించుటచేత అది ఎగురక నిలచి చూచుచుండును. సాలీడు కదలుటలేదని ఈగకు తెలియగనే ధైర్యముగ నటునిటు ఎగురుచుండును. ఈగ చూడనప్పుడు సాలీడు కొంచెము ముందునకు జరుగును. ఈగ మరల చూచిన యథాప్రకారముగనే కనుపించును. ఈవిధముగ సాలీడు దగ్గజదగ్గజకు వచ్చును. ఈగమాత్రము ఈవిషయమును కనుగొనలేక యొక్కదోసే యిటునటు ఎగురుచుండును. సాలీడు మెల్లగ సమయముచూచి ఈగను పట్టుకొనును. ఈవిధముగనే పిల్లియు పక్షులను పట్టుచున్నది.

సాలీడువలెను పిల్లివలెను పాము ఒక్కవుడుటన ముందునకు దూకలేదు. ఆహారప్రాణి పట్టుకొనుటకు వీలగు ఎడమునజను బరిగియేరావలెను. కనుక పాము కదలనట్లు కనుబడుచు మెల్లగ జరుగుటయును శక్తిచేత పట్టుచున్నది. ఇట్లు వచ్చునప్పుడు నాలుకనుచూచి త్వరిత్వరగా కదలించుట పాము లేనుచుపబోవు ప్రాణి మోసగించుటయందు తోడ్పడుచున్నది.

నేలవీడ, చలనము కలిగిన పాముకాని లేని పాముకాని యితరప్రాణుల యాకర్షించు దృశ్యమై నట్లు తోచుటలేదు. నక్క, గ్రద్ద మొదలగుప్రాణుల వికోధమునుతెలిసి యితర చిన్నచిన్నప్రాణుల భయ పడునట్లు పాము విషయమున భయపడునట్లులేదు. వీలనన పెక్కుమారులు చిన్నచిన్నపక్షులు పామునకు కొన్ని యడుగులదూరముననే ఆహారమును వేదకు నట్లు మనము గమనింపవచ్చును. పక్షులు యప్పుడప్పుడు తమ తలలను పైకెత్తి పామువంకచూచి,

మరల తమ పనులందు లేనమైయుండుటను చూచిన పక్షులు పాముయొక్క యునికిని తెలిసికొనియే యుండుననుకొనుటకు వీలగుచున్నది. దీనివలన చిన్న పక్షులు పామునుచూచి భయపడక వాటినిగూర్చి యణుమాత్ర ముపాయమైనను శంకించక దగ్గరకు వచ్చునట్లు తెలియుచున్నది. పాముయొక్క ప్రత్యేకమైన యాకారము స్పృగముదేహమువలెకాక, వృక్ష వర్ణములపోలిక గలుగుటయు ముఖ్యమైనది. మరియు విపరీతమైన రానిగమనము పీటన్నింటిచేత బహుశా యీపక్షులు, జంతువులు, యాశ్చర్యముతో చూచుచుండవచ్చును.

ఇట్లు పొంచి యాకలిగొన్న పామువద్ద కేబడిన పక్షికాని లేక జంతువుకాని ప్రాణాపాయమునకు లొనైవున్నది. ఈప్రాణులు పైకెప్పిన వుపాయముల చేత పట్టుబడుచున్నవి. మొదటిది, కప్పువలె భయ పడి కదలలేకపోవుట లేక ఈగవలె మోసపోవుట ఈరెండు వుపాయములచేతను ప్రాణముల గోల్పోవుచున్నది. పాముయొక్క నాలుకకు యీరెండువిధములందును ముఖ్యపాత్రకలదు.

సర్పము లేన యాహారప్రాణిని పట్టుటకు చలనము లేనట్లు మెల్లగజరుగును. ఆయినను పెక్కుసందర్భములందు ఆకదలికను కనుగొనవచ్చును. కాని యీ నాలుకవలన యట్లు జరుగుటలేదు. నాలుకను త్వర త్వరగ కదలించుటచేతను, లోపలకు బయటకు జూచుట చేతను, ఎదుటనుండు ప్రాణిదృష్టిని యాకర్షించుచున్నది. ఇట్లు ఆప్రాణి ఎదుటనుండు దృశ్యముచేత యాకర్షింపబడి పాముయొక్క గమనమును గమనించలేదు. పైకి ఎత్తబడిన పాముమొద తలయొమాత్రమే కనుపించును. కాని యివిమాత్రము కదలవు. ఇట్లు పాము మెల్లగజరిగి యీప్రాణిని పట్టునట్లు తెలియుచున్నది. ఆప్రాణియన్ననో పామును తప్పించుకొనుటకు ఎగిరిపోవుటకో పరుగెత్తిపోవుటకో సిద్ధమై యుండినను ఆనాలుక వికారచేష్టలవలన మంత్ర



ముగ్ధులైనట్లు నిలిచిపోవును. ఇట్టి పుష్పాయముచేత పాము మెల్లమెల్లగ జరిగి ప్రాణిని పట్టుచున్నది.

సర్వమును గుఱించిన చక్రిత పుష్పకములవలనను, జంతుకాలలయందు వుంచబడు పాములవలన కాని తెలుసుకొనినవారు వైదిష్ఠిన విషయములన్నియు నిర్ధారణలేని విషయములని చెప్పవచ్చును. గాని పాములను స్వభావసిద్ధముగను ప్రకృతిసిద్ధముగను గమనించి వాటివిపరీతసితిచే నాకర్షింపబడినవారు వైవిషయములందు విపరీతము లేవయు లేవని చెప్పుదురు. సర్వములనుగూర్చి స్వభావసిద్ధముగ తెలుసుకొన వలయునను యాకాలవారలు, దానిని చంపికాని చెరపట్టికొని కాక, ప్రకృతిసిద్ధముగ, దాని తీవ్రతమును పరీక్షించవలయును. సర్వము తనతో కూడ మంటియందుండు ప్రాణులకేవిధమగు యభిప్రాయమును కలిగించునో యటువంటి యభిప్రాయమే మనయందును కలిగించవలెను.

ఈవ్యాసములో సర్వమునాలుకయే సర్వమునకు

సర్వస్వమనికాని, యితరప్రాణులను మైమరపించుట యందు ముఖ్యపాత్రయనికాని చెప్పబడలేదు. కాని నాలుక దానికరీరమునందు అవసరమైన యొక అవయవమనియు, ఆప్రాణియొక్క విపరీతమైన స్థితివలన నాలుకచేత యితరప్రాణులను దిగ్భ్రమ చెందించుననియు మాత్రమే తెలియుచున్నది.

పొడుగుపాటి అవయవములేని శరీరము మెల్లగను వింతగను జరుగుచు కారితీగియు లేకయు యుండు చుక్కలు నుచ్చలు కలిగి శరమునుపోలి కదలికలేని తల గుండ్రముగను ప్రకాశవంతముగను నెలుగు కను చెప్పలు లేనికండ్లు, పొడుగునను, ఎఱుపుగనో, నలుపు గనో వుండి చీలికలనుపోలు నాలుక, పెద్దపెదవులు లేని నోటిముందట వెట్టిగ కదలుచుండుట ఇదియే పాము.

దీనియొకారముననుంచి గాని యది యితరప్రాణుల యందు కలిగించెడు యభిప్రాయమును గుఱించిగాని ఒకచిన్న విషయమునుగాని త్రోసివేయుటకుపీలు లేదు.

## శ్రీమతి కమలా నెహ్రూ గారు

సీ॥ శీలంబునందున సీతామహాదేవి  
సాటినీకగుగాదె సత్యచరిత  
పతిసేనయందున బడతిసావిత్రియే  
సాటినీకగుగాదె సత్యచరిత  
బీదపోషణమున బ్రయుడగునీభర్త  
సాటినీకగుగాదె సత్యచరిత  
దేశసేవనుజేయ దీరుడౌనలగాంధీ  
సాటినీకగుగాదె సత్యచరిత

తే॥ గీ॥ భారతావని సీసేన బడయుకొరకు నిన్ను సృష్టించెనాబ్రహ్మ నిక్కముగను  
ధరనుచిరకాలజీవితై తనరుమమ్మ కమలనాభునికృపగల్గి గమలనెహరు॥

గార్లపాటి లక్ష్మీగంగమ్మ.

రామారావుగారు బుదరులో ఒక గొప్ప న్యాయవాది. చిన్నతనమునుండియు పవిత్రాంతరికరణమును, విద్యాభివ్యతియు, నందులకుఁడగు వినయము, దీనరక్షాపరతంత్రత, ఉన్నత సంస్కరణాభిలాషయు, భూషణములై నెగఁడొంద న్యాయవాదివృత్తిచే విశేషము ధనమార్జించి కీర్తిగడించెను. ఆయనకు లేకలేక చిరకాలమున కనేకనోముల ఫలముగా కృష్ణుడను నొకపుత్రుఁడును, శారదయును నొకపుత్రికయుఁగల్గి రూపవిద్యాశీలముల వృద్ధి నొందుచుండిరి. క్రమముగ నామెకు పదునైదువర్షముల వయస్సు వచ్చినది. రామారావుగారు యింటఁ దల్లిపోరుపడలేక రాజమండ్రిలో బి. యే. చదువుచున్న విశ్వేశ్వరరావునకిచ్చి వివాహ మితివై భవమున నొనరించెను.

\* \* \*

ఆహా! దైవమహిమ! తానొకటిఁదలఁచినదైవమొందుఁ దలఁచును. సంపూర్ణ విద్యావతియు జన్మనియునై యుండి ప్రాణేశుఁడగు విశ్వేశ్వరునితో సకలసుఖముల ననుభవించుచుపవిత్రాశయపూరితమగు గృహిణీధర్మము ననుష్ఠింపఁదలచినశారదాదేవి యిట్టిదుర్వార్త వినవలసివచ్చునని కలనైన నెవరునుఁ దలఁచలేదుకదా! “పోస్తుజవా”నిచ్చిన వృత్తరము జూచికొని కొంతసేపు నిశ్చేష్టులై యుండి

యాలేఖను కోటుజేబులోనుంచి రామారావు గారెవటికో వెడలిరి. యీవిషయముఁ గనిపెట్టుచున్న శారద యాలేఖఁగై కొని యిట్లు చదువుకొనెను.

శ్రీశ్రీశ్రీ రామారావు బావగార్హి.

మీలల్లుఁడు చిరంజీవి విశ్వేశ్వరుఁడు రెండువత్సరములనుండి దుర్వ్యసనలోలుండై తనవంతుయావదాస్తిని వెచ్చించియున్నాడు. ఇప్పుడు నాయాస్తిగూడ నపహరించి వేశ్యల కీదలఁచి నన్న నేకవిధములనడిగి విఫలుడై నిన్నరాత్రి 12 గంటలకు నన్ను కత్తితో బొడిచి పలాయనమాయెను. నాకు కాలము సమీపించినది. యిక బ్రతుకజాల. సతీమణి యగు శారదకిట్టి యిక్కట్లు కలుగుటకు కారణము నేనేగదాయను చింతతో ప్రాణముల వీడరున్నాను. శారదకు శుభమగుగాక

ఇట్లు తంత్ర్యుఁడు

నారాయణరావు.

యిన్నీసుపేట, రాజమండ్రి.

15—5—1795

ఆలేఖాపఠనానంతర మామెకు గలిగిన విచారభారము వర్ణింప నాదిశేషునకైనఁ దరముగాదన నాశ్చర్యమేమి? లేఖను యథాస్థానముననుంచి తనపతనమందరమున కేగెను.

\* \* \*



రామారావుగారు 'శారదా! యేల మమ్మింత దుఃఖపాగరమున ముంచెదవు, నిశ్చేష్టరుడదృశ్యుడై యిప్పటికి ఆరువత్సరములపూర్వము. నేటికి నతనికాడ తెలియదు గదా! మూడువత్సరములపూర్వము విజయ నగరమున క్షయవ్యాధిచే బాధపడుచుండెననియు కొద్దిదినములఁ జావనున్నాడనియుఁ దెలిసి విజయనగరప్రాంతముల గాలించి విఘ్నములైన న విషయము విదితమేకదా!

నీతోడి సంస్కర్త వనితలందరు నీశీలముఁ గొనియాడుచు నీకువ్రాసిన లేఖ ద్రోసి నీవిషయమై కృశించి మంచమువట్టిన తల్లి మాట సరకుగొనక నీకై పలువిధముల పరితపించుచున్న నాస్థాన దిరస్కరించి యూరక ఉపనాసముల నేల శుష్కించెదు. ఆపితృహంతకుడు బాగుడు మూర్ఖుడు!! నాని నామము రాత్రింబవళ్లై మరకస్మరించిన నేమి ఫలము యిదితప్పిన నాయానకలదునుమా!! నామాటవిని నానిశ్చయించిన వరుఁగూడి మా కమందానందము కల్గింపుము' అని దీనముగా బలికెను. "తండ్రి యీవిషయము లో మీవాక్యములఁ ద్రోచివుచ్చిందులకు మన్నింపవలయును. తండ్రి, నిర్మలహృదయమును పవిత్రప్రేమతో విష్ణుస్వరూపునిగా భావించి యాతనికర్పించియుంటినే, అట్టి హృదయమును నేనెట్లు మరల్చుదును. నా తరముగాదు. జయంతికంతులుగాని మనస్థుడుగాని ప్రత్యక్షముగావచ్చి యాచించినను నామాననము చలన మొందునదికాదు. మూర్ఖుడైనను కురూపియైనను వ్యాధితుఁ

డైననూ భర్తను విష్ణునిగా భావించుటపాడి. నాపతి ననేకవిధముల నెందుకు నిందించెదవు. పూర్వజన్మమున నేమిధునమునో నేనెడఁబాపి యుండ నాపాపమునకు పాత్రులెవ్వరు? మనోవాక్కాయకర్మముల భారవోసి దైవవశమున భర్త విపరీతుడైన వికృతబొందు నదియా ప్రేమ!! తండ్రి, వేయేల? నానియ మానుసారముగ నారువత్సరముల కొక మాసము గడువు మిగిలియున్నది. యీలోగా నాభర్తజాడ తెలియనిచో హిమవత్సర్యత మునకుబోయి తపస్సుచేసి పరజన్మనైనను నాపతిని సచ్చిలునిజేసి గనుగూర్చుమని దైవముఁ బ్రార్థించెద. ఇదియే నిశ్చయముఁ నిశ్చయము!!" అని శారదయనెను. ఇంతలో 'పోస్తుజవాను' జాబునిచ్చి వెడలిపోవును. రామారావుచూచి జాబు నిట్లు చదువును:-

తరుణీమణి శారదా!

పశ్చాత్తప్తుకైన ధనాశాపిశాచావేగితుడనై తండ్రినిఁజూకి నీయెడ మహాపరాధ మొనర్చితిని. క్షయవ్యాధిపీడితుడనై యున్నాను. కొద్దికాలములో మరణింపనున్నాడను. అంత్యమున నొకసారి దర్శనమిచ్చి రక్షింపుము. క్షమింపుము. ఆర్యాపురం ఏటిబడ్డన పాకలో నున్నాను.

ఇట్లు కుంతప్రభు,  
నిశ్చేష్టరుఁడు,

రాజమండ్రి

14—5—1800

శారదకు అసందాశ్రులు ముత్తయముల పగిది జలజలరాలెను.

మర్నాడు 10 గంటలకు శారదారామా  
రావుగార్లు ఆర్యాపురం పాకసమీపించిరి.  
దూరమునకు దుర్వాసన విరజిమ్ముచు ఈగల  
దోలుట కనమరుడై వశ్యాత్పాపముతో  
అసంపూర్ణముగ రామనామముచ్చరించెను.  
ఆశారద విశాలహృదయ మెట్టిదోకాని  
అనిశ్చేష్టరుడు నవయానన సుందరా  
కార్డుడై యామెకు కన్నజ్జెను. ఆమెనుచి  
యాతని క్షమింపుమని దీనముగఁబల్కెను.  
వెంటనే యామె హృదయాంతరాళము

తరంగితమగుచున్న పవిత్రప్రేమ యుహ్వింగ  
ప్రాణేశ్వరాయని కాగలించుకొనెను.

ప్రేమయన నదియేకదా? ధనయావ  
నాదులు కల్గిననాడు పైపైవన్నెల్పచరించి  
లేనినాడు వానినివదలి మఱియొకని సన్న్వే  
షించు కులటల చిత్తములలో మీకెంత  
మాత్రమయిన తావున్నదా? 'శారదా నీవు  
ధన్యవు' ఇట్టినారీమణులు భారతదేశమున  
నింకెందరో కలరు!!

వినుము మనోవాక్కాయము

లన మూఁడుదెలుగు; లందు నతఃకరణం

బసఁగు, ప్రధానము గావున

మనమునఁ గైకొన్నభర్త మానందగునే.

భారతము

సావిత్రి



[మేము, మా గృహలక్ష్మీ సాళకులకు కథలు కబుర్లు చెప్పి శ్రమ కలిగించవలయునని గాని, లేక విద్యార్థులకు మామూల్య సమయమును వ్యయపఱచు కొనవలయుననిగాని యించుకంలేనను యభిప్రాయములేదు. కాని, కరుణాపూరితమును, హృదయ విదారకమును నొక దృశ్యమును మేము స్వయముగ గాంచియుండుట వలన నది లేమ సాన్నిధ్యమున యుంచవలయునను యుక్త్యంతయే మమ్ముల నీ కార్యమునకు పురికొల్పినది.]

నేను చాల శ్రద్ధగా చదువవలయునని రాత్రి మూడుఘంటలకే యలారము పెట్టియుంటిని. ఉక్త సమయమున ఘడియారము తనపని తాను చేయ మొదలు పెట్టెను. దాని క్రూరకృత్యముచే మాగది వారలందరి నిద్రయు, భంగమయ్యెను. కాని, శీతల వాయు శీత్యకరజాలములచే యొకరికి లేచుట కిచ్చ కలిగియుండలేదు. నేనుమాత్రము నాడు దురదృష్టము నకు వగచుచు లేచి కూర్చుండి చదువ మొదలిడితిని. నిష్పక్షపాతియుగు చరిత్రేవున కొకరు యొక్కవయు, ఒకరు రెక్కవయు లేదను విషయము స్వానుభవము వలన నాకు తెలిసెను. నేను కూడ బాగుగా మునుగు పెట్టుకొని పరుండి పకింప నారంభించితిని. నేను నా తలంపులో బాగుగా చదువుచునేయుంటిని. చదివిన విషయముపై విస్తృతమైన విమర్శన గావించుచునే యుంటిని. కాని నామిత్రుని వ్యాఖ్యస్వనమువిని యుల్కిపడి లేచునంతవరకు నిద్రించుచున్నాననే భానము లేకపోయెను.

కన్నడ ప్రాంతవానియగు నొకమిత్రుడు వ్యగ్ర హృదయుడై కంపించుచు నాయెదుట నిలబడి యుండెను. వాచిచెంత దండధారియుగు నొక స్వామి

వారు కాన్పించిరి. వారిద్దరి నాసమయమున నాదశ లోయాచి చకితుడైనాతిని. వారిని గౌరవించవలయునను విషయమే మజచిహితని. కింకర్తవ్యవిమూఢుడనై వారిపై పు రిదేకదృష్టిగ చూడ నారంభించితిని. ఇంతలో నామిత్రుడు ఒక యభాగినియగు నాంధ్ర స్త్రీని రక్షించుటకు సిద్ధముగమ్మని హెచ్చరించెను. చేతనాకూన్యదనగు నాకు వారి కరుణాపూరితముగు శబ్దము వినబడుటతోడనే శరీరమున రక్తనాళములం దుష్టరక్తము త్వరితగతిని ప్రవహింప నారంభించెను. కాని కాంతిచిత్తుడనై విషయమేమిటని యడిగితిని.

అంతట స్వామివారు తాను గతరాత్రి తెలిసి కొనిన విషయము నిట్లు చెప్పనారంభించెను. “నా మిత్రుడగు యొక మలబారుప్రాంతము వాచిచ్చట యొక పండా యొద్ద పనిచేయుచున్నాడు. ఆయన గతరాత్రి తన యజమానుని యింటియం దకస్మాత్తుగ మరణించిన యొక యాంధ్రునిగాంచెను. శనము యొక్క వివర్ణవదనమునుబట్టి విషప్రయోగము గావింపబడియుండునని నిశ్చయించి దానివలన విషయ మంతయు తెలిసికొనెను. మరణించినయువకుని పత్ని కూడ వచ్చియున్నదనియు, వారు ధనవంతులనియు ఆమెయొద్ద విలువగల నగలు గలవనియు, ఆమె నుందరియనియుగూడ చెప్పెను. శవదహనము రాత్రి పండ్రెండుఘంటలకు జరిగిపోయినట్లు తెలిసెను.”

ఈ విచారపూరితమును, అమానుషకృత్యమును వినిన నాగదియందలి మిత్రులంద రొక్కపర్యాయముగ యుగ్రులై పోయిరి. ఆపండా నిష్పదే తుదముట్టిం చెదమని నెలువడ నుద్యుక్తులైరి. కాని వారినందఱిని కాంతిపఱచి యొక కన్నడిమిత్రుని ఒకమలబారు



మిత్రుని వెంటతీసికొని స్వామివారివెంట పయనమైతిమి. ఈదుఃఖవార్త నామనస్సును పరిపరివిధముల పీడింప నారంభించెను. ప్రతివానిపాదముగూ యభాగిని రక్షణార్థమై పరువిడుచుండెను. అందఱి హృదయములు దడదడకొట్టుకొనుచుండెను; అందఱి నాసికాపుటములనుండి వేడినిట్టూర్పులు వెలువడుచుండెను. మేము సాధారణముగా నదమచుంటిమనియే భావించుచుంటిమి గాని మార్గములు మాయాయాతురతతో పరుగెత్తుచుండుటగాంచి నివ్వరపోవుచుండెరి.

౨

మాపాతకులకు కాశీనగరపు గొండులపరిచయము గావించిన తదుపరి మేము మానిరిష్టస్థానమున బ్రవేశించెదము. ప్రాచీనకాలమునుండియు పిలువబడుచున్న కాశీపట్టణమున తమకు ఆన్నియు సందులే గాని యొకవికాలమగు మార్గమైనదొరకదు. ప్రతిసంఘము, సామాన్యమగు యిద్దరమునూలకు మాత్రమే తిథ్యమిచ్చునంత వికాలము కలిగియుండును. దుర్గంధ పూరితమగు—కాదు—నకలపాప పరిశేష్టైరములగు నాసందులలో భయంకరపాపభయముచే గానోలును లోకరక్షకుడగు నాదిత్యుడుకూడ తన ప్రచండకిరణజాలముల పొరబోటునవైనను ప్రసరింపనిచ్చుటలేదు. కాని మనకోకపర్యాయము యాపవిత్రమార్గముగుండ ప్రయాణము చేయకతప్పదు. జాగ్రత్త; సావధాన లక్ష్య ముందున కడుగిడుడు. క్రిందచూచిన చిన్న పప్పుడు త్రాగిన దొండాకుపసుకుకూడ బయట యుడగవలసి నదే!! పైకిచూచినదచిన పరమపాపనియుగు వైతరణీనది స్నానము తప్పదు. ఈసందులయొత్పత్తికి చాల కారణములు తెలుపబడుచుండును.

ఇప్పుడిట్టి సందుగుండ మేము పోవలసియున్నది. ఒకపర్యాయము కడు సార వాయుసేవనముచేసి తేలుదమాళ్ళతో ముక్కులు గట్టిగమానుకొని, భగవంతునిపై భారమువైచి ముందునకు సాగితిమి. మేము

చేరవలసినగృహము—కాదు కాదు—భూతగృహమొక సందుచివరయుండెను. ఇచ్చట భూతగృహ నిర్మాణమునకు కారణము మహమ్మదీయుల యాక్రమణమనియే చెప్పదురు. ముసల్మానులు ముట్టడించి నపుడు యీగృహములందు హిందువులు తమ యాత్మ రక్షణ చేసికొనుచుండెడివారట. ఇవి ముఖ్యముగ స్త్రీలకై యేర్పాటు గావించబడినవట.

ఉద్రేకపూరితులమై యింతవరకు వచ్చితమేగాని ముందు చేయవలసిన కార్యమేమియో యొక్కరును నాలోచించియుండలేదు. స్వామివా రాష్ట్రానమునకు చిరపరిచితులగుటచే మేము చేరవలసియున్న గృహమునుగుర్తించి దానికి కొలదిదూరముగనే మమ్ముల నందఱిని నిలబడుట కాజ్ఞయొసంగిరి; మరియు ముందు చేయవలసిన విషయమేమని ప్రశ్నించిరి. అప్పుడు మా తెలివితక్కువకు మిగుల సజ్జాత్రాపపడి వారినే సలహా యియవలసినదిగ కోరితిమి. తుదకు మేమందఱు దీర్ఘముగ నాలోచించి యొక పథకమును పన్నితిమి.

నేను నామిత్రులనందఱినివిడచి నలువైపుల పరికించుచు ముందునకు సాగితిని. నెమ్మదిగ పండా యింటిముందునకు చేరితిని. తలుపులు మూయుటడి యుండుటజూచి సంతరించితిని. మరల నలువైపుల చూచి తలుపుయొద్దకుచేరి రంధ్రములగుండ లోపకుల చూచితిని. అంతయు సంతకారమయ్యెను. చెవియొగ్గి వింటిని; ఎచ్చటనుండియో స్త్రీకోదవధ్వని వివచచ్చుచుండెను. అధ్వని వాక్యముహారముల స్రుతిధ్వనించుటతోడనే శరీరమంతటను ఉర్ధ్వరక్తము వెల్లివిరిసి ప్రవహింప నారంభించెను. ఇంతసేమియు నాలోచింప నవసరము లేకపోయెను. తలుపులు గట్టిగ గ్రుద్దచు కేకలువేయ నారంభించితిని.

ఎట్టకేలకు తలుపులు తెలుపబడినవి. కాని యప్పుడుకూడ నిరాశయే నాలుగువైపుల నృత్యమాడుచుండెను. కొంతసేపటికి యొకదాని తలుపు



ప్రక్కనుండి యెనుట ప్రత్యక్షమయ్యెను నేమిద్ద  
అము ఒకరనొకరు బాగుగ ఆపాదమ ద్దకము పరీక్షించు  
కొంటిమి. ఆమె భావములన్నియు తెలిసికొంటిమి.  
నాభావములన్నియు మఱగుపరచి పండావా  
రెక్కడయని యడిగితిని. ఆమె నాప్రశ్నికుత్తర  
మీయకుండగనే నాపుట్టుపూర్వోత్తరముల నడుగ  
మొదలిడెను. నేనామె యడిగినప్రతిప్రశ్నకు రేకమైన  
ననుమానము లేకుండగ ప్రత్యుత్తరమిచ్చితిని. అప్పు  
డామె పండాగారిని పంపుదునని లోనికిపోయెను.

ఆమె లోపలికి వెళ్ళుటతోడనే నేను రోదన  
ధ్వని విదిక్కునుండి వచ్చుచున్నదాయని చూచ  
వారంభించితిని. కాని మనుష్యునియడుగుల చప్పుడు  
వినబడుటచే యేమియు నెఱుంగనివానివలె నాస్థాన  
మున నేను నిలబడితిని. ఇంతలో పండాచుచ్చటకు  
వచ్చిచేరెను. వానిని గాంచుటతోడనే ఫిలిమ్ లోని  
రాక్షసాకృతి జ్ఞప్తికివచ్చెను. వచ్చుటతోడనేయెవరు  
నీవని తీవ్రముగ ప్రశ్నించెను.

నేను:—అయ్యా! మాదాండ్రప్రాంతము. ఇచ్చట  
యూనివర్సిటీలో చదువుకొనుచున్నాను (యూని  
వర్సిటీ పేరుచెప్పిలే పండాబంధుఁడు చాలభయము)  
మాబంధువుడగు రాజేశ్వరరావుగారిచ్చటకు యాత్ర  
కై వచ్చియున్నారని తెలిసినది. వారికై రెండుదిన  
ములనుండి వెదకుచున్నాను. నేడు వారిచ్చట  
యున్నారని తెలిసి వచ్చితిని.

పండా:—అయ్యా! అట్లాగా! ఆయనగాను  
మీబంధువేనా? పాపము; విషజ్వరమువచ్చి నిన్ననే  
చనిపోయినారు.

నేను:—అయ్యా! అయ్యా! చనిపోయినారా?  
ఎంతాదృష్టవంతులు? ఇట్టి పుణ్యక్షేత్రములోను అందు  
లో తమవంటి సుహృదయులగు వారియాశ్రయమునను  
మరణించుటెంత గొప్పయదృష్టము? వారెంత మహా  
పుణ్యము చేయబట్టియోగదా యిట్టిమరణము సంభ  
వించినది.

పండా:—కాశీలో యెంతపాపముచేసినను, చని  
పోవునమయమున స్వర్గప్రాప్తియేగాని నరకము పేరు  
వినవలసిన యవునరము లేనేలేదు.

నేను:—(అది విననట్లుగా) రాజేశ్వరరావుగారి  
భార్యమావినతల్లిగారి కుమార్తె. పాపమామెకు చిన్న  
తనమునందే యింతకష్ట మనుభవించవలసి వచ్చినదిగదా?  
దయచేసి ఆమె యెచ్చటయున్నదో చూపింపుడు.  
ఆమెకు నావిచారమును ప్రకటించి కొంచెమోదార్చు  
దను.

పండా:—(ఉలిక్కిపడి వికృతస్వరముతో)  
అచ్చే! ఆమె యెచ్చటలేదు. నిన్ననే వారిదేశము  
వెళ్ళిపోయినది.

ఇది వినుటతోడనే విడుగు పడినట్లైనది. వేరొక  
మార్గమేమియు స్ఫురించుటలేదు. మనస్తాపముచిరిగా  
స్వతంత్రించి యేమగవాడు లోపలకు వెళ్ళజాలడు.  
ఇచ్చట ఘోషపథతి చాల కఠినముగాయెందును.  
కాని యింతలో మొదట నాకు వినిపించిన యాక్రంద  
నమే యీపర్యాయము ద్విగుణీకృతముగ వినిపించెను.  
నేనదివిని, ఆయెడ్డువా రెవరని యడిగితిని.

పండా:—ఆమె మాయంటావిన. ఇప్పుడే  
మాయద్దటికి పోట్లాటజరిగినది. నేనామెను కొట్టితిని.  
అందులకై యెడ్డుచున్నది.

నేను:—కొంచెమునే పూరకుండి కాదు: రాము,  
నన్ను పరిహాసము చేయుచున్నారు. ఆస్వరము మా  
సోదరిదే! నేనిదివఱకు చాలపర్యాయములు విని  
యుంటిని.

నాయీమాట వినుటతోడనే పండా ముఖాకృతి  
వికృతినొందెను. ముఖమున యిదివఱకుగల కొంచెము  
కళయగుండె యంతర్ధావనయ్యెను. వానికేమియు  
చెప్పటకు తోచలేదు. చివరకు కోపముతో 'నీవు  
పొరపాటుపడుచున్నా' వనిచెప్పి లోనికిపోవనుద్యుక్తు  
డయ్యెను. ఇదిగాంచి క్రోధధయతో కావమానము



లనే నాకంత మవరుద్ధమయ్యెను. శరీరమంతయు కంపింప నారంభించెను. ఇంతలో కృపామయదగు సర్వేశ్వరునికృపచే నామిత్రులు వచ్చిచేరిరి. వారు నన్నెరుగనట్లుగనే నటించుచు, పండాతో యితర సంభాషణ మారంభించిరి. ఇట బరుగుచున్న సంభాషణము వినికాబోలు లోపలనుండి 'రక్షింపుడు; రక్షింపుడు;' అను భయార్తవాదము వినవచ్చెను. అదివినట తోడనే నాయొడలావేళముచే యుప్పొంగిపోయెను. 'వెనుకముందు చూచక యొక్కసారిగ యచ్చటకుఁ బరువడితిని. ఆచ్చట దృశ్యముగాంచి చకేతుడనైతిని. నీతాళోకవాసము తలంపునకువచ్చెను. అది వినటయే గాని ఇది ప్రత్యక్షముగ గాంచితిని. ఆమెకంటికి మంటికి నేకధారగా నేర్చుచుండెను. ఆదుఃఖసాగర ప్రవాహమున నచ్చటయున్న కిల్బప్రతిమలు (లింగములు) గూడ కొట్టుకొనిపోవునా యనునట్లులదోచెను. దుఃఖావేళముచే నాకు బాహ్యజ్ఞానము లేకపోయెను. కాని నాకు తెలియకుండగనే సోదరి! భయపడకుము, నీసోదరు డిచ్చటనే యున్నాడనుమాటలు నానోటి నుండి వెలువడెను. ఈమాట లచ్చటయున్న స్త్రీలకు తెలియలేదు. వారు నావంక లేచు నికత కటాక్షములఁ బలుప నారంభించిరి. ఆ దుఃఖిత యొకమాటు నావైపుచూచి మరల యనుమడించిన స్వరముతో యేడువ నారంభించెను. నేనిట్టివిపత్తులలో చిక్కుకొనుట కిదియే ప్రభవపర్యాయము. సందర్భానుసారముగ యోదార్పుట నాకించుకొనెనను తెలియదు. ఆమె యాక్రందనము వన్ను మరింత యస్థిరునిగ గావించి వైచెను.

భయంకరమును, కరుణాపూరితమును, హృదయ భేదకమునగు నామె శోకారవమును విని నామిత్రులు కూడ పరువడివచ్చిరి. వారివెంట పండాకూడ వచ్చి నాదనిచెప్ప నపునరముండదు. పీరందలు వచ్చుట తోడనే దాసీతప్ప యటనున్న మిగిలిన స్త్రీలందఱు లోనికిపోయిరి. నామిత్రులుకూడ ఈకరుణాదృశ్యముగాంచి నిశ్చేష్టులైరి. వారందఱు భిన్నభావల

వారగుటచే నామె నోదార్పజాలకపోయిరి. కాని నాకన్న డేమిత్రుడు తెలుగునందు తనకుగల స్వల్ప జ్ఞానముతో నామె యోదార్పసెంచెను. ఆయన యోదార్పుమాటలను వినటచే నాదుఃఖానయమున నాకు నవ్వు వచ్చుటయేగాక, యేడ్చుచున్న ఆమె గూడ కొంతదమక తనదుఃఖమును మఱచిపోయెను. ఈయవకాశమును పొంది నేనామెవీచయము తెలిసి కొన ప్రయత్నించితిని. నామాటలను విని మరల యామె తన దుఃఖానముద్రములో మునింగిపోయెను.

పండామహాశయడు మా యీప్రవర్తనమునకు మనస్సులో చాల కోపించుకొనుచుండెను. కాని మాతో యేమియు చెప్పజాలకుండెను. మమ్ముల నొక పర్యాయము తీవ్రముగఁబాచి బయటకువెళ్ళెను. ఆ చూపునందు, కృత్రిమము, యీర్ష్య, ప్రతికారము మిలితమైయుండెను. ఆయన వెళ్లనపుడు తలుపుబయట బంధించినశబ్దము మాయందఱకు విననయ్యెను. ఇప్పుడు మే మాగడిలో బంధితులమైపోతిమి. బయటకుచేరు మాగ్గమేమియు కాన్పించుటలేదు. దాసీ తనకత్తి కొలది, యేడ్చుచున్న యామెనోదార్ప ప్రయత్నించుచుండెను. మేమందఱము 'వెంటనే యామె హృదయమును గనిపెట్టితిమి. నా కించుక ధైర్యముకలిగినది. వెంటనే కేబునుండి పదిరూపాయలనోటునుదీసి యామె చేతియందిడి తల్లీ! నీవు మమ్ములనందఱ నీయాపద నుండి రక్షింపునుని కోరితిని. ఆమె మొదట చాల సందేహించెను. మాయందఱి ప్రార్థనవినటచే నామె హృదయ మించుక ద్రవీభూతమయ్యెను. కొంచెము దనుక యాలోచించి నలువైపులఁబాచి యానోటును గుప్తపఱచెను. నేను కామేశ్వరికి ధైర్యముచెప్పి రానున్న యాపదనుండి తప్పించుకొనుటకుగాను మా వెంటరావలయునని ప్రార్థించితిని. నుగుటవతియగు నామె వెంటనే యంగీకరించెను. ఆ దాది మమ్ముల నందఱి నొక గుప్తమాగ్గముగుండు బయటకుచేర్చెను. నా మలబారుమిత్రుడు సాధ్యమైనంతవరకు కామె



శ్వరి సామాను, పెట్టెనుతీసికొని వెనుకనుంచి మమ్ముల గలవిజ్ఞానము. కామేశ్వరి నగలింతవరకు చెక్కుచెద రకయిందెను. మే మొచ్చినమార్గము, గంగానది యొడ్డనగల కేదారుఘట్టమునకుచేరెను. మాకందలకు పూర్తిగ ద్వారమువచ్చెను. కాని పండా వెంటాడు నేమోయను భయముచే యచ్చటనుండి వెంటనే పయనమై, హనుమాను ఘట్టమునందుగల స్వామివారి యాశ్రమమున బ్రవేశించితిమి.

౪

రాజేశ్వరరావు తమకు తాముకా మావర్గము కాపురస్తుడగు ధనవంతుడు. ఆయనకు ముప్పదియేకర ముల నుత్తేత్రమును మాగానిభూమియు, కొబ్బరి, పపన, అరటి తోటలును గలవు. వానిపై సాలీనా మాడు వేల రూప్యము లాదాయమువచ్చును. ఆయన తల్లి తండ్రుల కేకమాత్ర పుత్రుడు. చిన్నతనము నుండియు మిగుల గౌరవముగ పెంపబడెను. పాపము రాజేశ్వరరావు చిన్నతనమునందే, మాతాపితలను గోలుబోయెను. రాజేశ్వరరావు, నుందరుడును, ఉత్సాహవంతుడును, బుద్ధిమంతుడును, తెలివిగల వాడును యగు యువకుడు. కాని యేకారణము చేతనో తగినంత విద్యాభ్యాసములేదు. అందువలన ప్రపంచ భావకూన్యదని వేరుగ చెప్ప నవునదముం డదు. మనరాజేశ్వరరావు విచ్ఛలవిడిగ ఖర్చుచేయుచు జీవిత సుఖలాభమును పొందుచుండెడివాడు. కాని పతిసేవాపరాయణి యగు కామేశ్వరి కాపురమునకు వచ్చిన తరువాత ఖర్చు యించుకంత తగ్గెను.

కామేశ్వరి నుందరియు, నుకీలయు, నుగుణ వతియు, పతిభక్తిపరాయణియునై యున్నది. ఆమె యొప్పుడునూ, పతిసేవ చేయుటయం దించుకంతయును లోపము కలుగనిచ్చెడిదికాదు. ఇట్టి నుగుణ ఖనియుగు పత్నిని గాంచి రాజేశ్వరరావు అత్యంత ముదమందు చుండెడివాడు; మరియు తాను ధన్యుడనని తలంచు చుండెడివాడు.

రాజేశ్వరరావును పదా తన జన్మదారలగు తల్లి తండ్రుల బుణమెట్లు తీర్చగలనాయను చింతయే బాధించుచుండెడిది. పెద్దల యుపదేశముల వలన కాశీ, గయా, ప్రయాగాది పుణ్యక్షేత్రములలో పితృ తర్పణ మర్పించిన తన పూర్వజుల యాత్మకు శాంతి కలుగుననియు, వారికి స్వర్గప్రాప్తి కలుగుననియు తెలిసి కొనెను. అదివిని నప్పటినుండియు యాత్రకు బయలు దేరవలయునను యుత్కంఠ వానిని బాధించుచుండెను. తుదకోక శుభముహూర్తమున, పత్తివరయగు పత్నిని వెంట దీసుకొని, పరమపావనియగు వారణాసికి ప్రయాణమయ్యెను. ధనికుడగు రాజేశ్వరరావు యా త్రకు బయలుదేరెనన్న యింకేమి తక్కువ యుండును. కావలసినంత సామాను, ధనము తీసుకొని బయలు దేరెను. ఉక్తసమయమున కాశీస్తేషన్ వచ్చిచేరెను.

స్తేషన్ లో దిగుటకడవుగనే పండాండలు రాజేశ్వర రావును ముట్టడించిరి. ప్రతిపండాయును వివిధ ములగు సదుపాయములను చేయుదుమని తమతమ మామూలు పాటలను ప్రారంభించిరి. పాపము రాజేశ్వర రావుకు వారిగోల యేమియు తెలియలేదు. తనూను చూస్తూ యట్లే నిలబడిపోయెను. పండాండ ప్రయా ణీకుల స్థితిగతులను కనిపెట్టుటలో యెక్కువక్రమ యుండుదు. వారు వెంటనే మనరావుగారి దశను తెలిసి కొనిరి. వారిలో మన పండాగారికి రెండు తెనుగు మాటలు వచ్చును. “మావెంటరండి, మీకు బాగా చేస్తాను.” ఈ బాగాచేస్తాననే దాని కర్కషేమిటో రాజేశ్వరున కేమి తెలియను. అంధకారములో దీపపు వెలుతురు కాన్పించినట్లు, హిందీభాషా ప్రపంచములో తెలుగు మాట్లాడువాడు దోఱకేటప్పటికి చాలసంతోషము కలిగెను. వెంటనే మారుమాట చెప్ప కుండ “టాంగా”లో యెక్కి పండాగారి గృహము నకు చేరెను.

మొదటిదినమున గంగాస్నానము, విశ్వేశ్వరుని దర్శనము పూర్తియయ్యెను. రెండవదినమున పితృతర్ప



ఊను మొదలైనవి జరుగవలసియున్నది. కాని పాప మా సాయంకాలమే రాజేశ్వరరావునకు తీవ్రమగు జ్వరము వచ్చెను. పండా మెట్టుమొదటనే తన చాతుర్యముచేతను, ఉపనారములచేతను, రాజేశ్వర రావు కృపను పాత్రుడయ్యెను. ఇప్పుడు రాజేశ్వర రావు పండాగారి చేతిలో కీలుబొమ్మ. జ్వరము వచ్చుటతోడనే పండా తన యాదుర్దాయంతయు ప్రకటించుచు మందుతీసికొనివచ్చి యిచ్చి, దీనితో రోషటిక పూర్తిగ పోవునని చెప్పెను. ఏమిటి? అని యడుగువా రెవరూ లేరుగదా? ఇతరసహాయము లేక పోవుటచేతను, పండా యందుగల విశ్వాసముచేతను అతనిచ్చిన మందు త్రాగెను.

జ్వరము తగ్గుటకు మారుగ హెచ్చిపోవుచుండెను. అదిగాంచి కామేశ్వరికి, యాతురత యెక్కువయ్యెను. కానీ, అబలయగు నామె యేమిచేయగలదు? భగ నంతునిపై భారమువైచి రోగియగు పతికి వేవచేయు చుండెను. మఱుచటి యుదయమువకు రాజేశ్వరరావు ముఖము వివర్ణమై పోయెను. అదిగాంచి కామేశ్వరి కనుమానము కలిగెను. ఆమె సంజ్ఞాపూర్వకముగ డాక్టరునిఁ దిలుపునని వివయపూర్వకముగ పండాను ప్రార్థించెను. దుర్మార్గుడగు నా పండా కీమేదీనా లాపములు, యేమి రుచించును? తీసికొనివచ్చెదనని చెప్పి వెడలెను కాని సాయంకాల మైదుఘంటలవరకు తీరి రాలేదు. కామేశ్వరి దుఃఖమునకు మేరలే కుండెను. ఇంటిలోని స్త్రీలెవరును నామె నోదార్పు టకు వచ్చియుండలేదు. పాపము దాసీమాత్రము మూగభాషతో కామేశ్వరి కంతచరిత్రయు తెలియ జెప్పెను. కామేశ్వరిని వినుటతోడనే మూర్ఛిత యయ్యెను. మూర్ఛనుండి లేచి చూచుసరికి పతి స్వర్ణ సుదై యుండెను.

విదేశములలో దుర్మార్గుడగు పాపండుడును, భన పికాచియునగు పండావలన పతి మరణము సంభ వించినప్పు డబలయగు కామేశ్వరి యేమి చేయగలదు?

ఆమె హృదయము దుఃఖావేగముచే భిన్నభిన్నము లయ్యెను. ఆమె స్పృహ లేకుండగ పతి కవముపై పడిపోయెను.

మరుచటిదినము స్పృహవచ్చునపుటికి, కామేశ్వరి, తానొక చీకటిగదిలో యుంటినని తెలిసికొనెను. నలుకైపుల గాంచెను. ద్వారములన్నియు మూయబడి యుండెను. తన కీదక యెట్లు కలిగిననాయని యాలో చింప మొదలిడెను. క్రమక్రమముగ గతదినమందలి భయంకర దృశ్యమంతయు తలంపునకు వచ్చెను. న్నురణు వచ్చుటతోడనే యేడువ నారంభించెను. ఈ యేడుపు విని యింటిలోని స్త్రీలచ్చటికి వచ్చి చేరి కాని యెవరును కామేశ్వరి కొకించుకొనను ధైర్యము చెప్పవారు లేకపోయిరి. ఈ రోదనధ్వనియే మొదట నాకు వినిపించినది.

✽

మేమిచ్చిన తంతివా ర్రవలన, కామేశ్వరి సోదరుడు మూడవదినమున కాశీవచ్చి చేరెను. నా మిత్రులు వైద్యకృషి వారిని తీసుకొనివచ్చిరి. ఈ మూడుదిన ములలోను కామేశ్వరి పవిత్ర చరిత్ర సంతయు గాంచి యానందాంబుధి నోలలాడితిమి. ఆమె పతిభక్తికచ్చరు వొందితిమి.

స్వామివారి మూడుదినములలో, కేసుచేయుట లేదన మాగ్నము దొఱకునేహ యని రహస్యముగ ప్రయత్నించిరి. ఆయన ప్రయత్నము పండావలకు తెలిసిన, గంగాధీతము కావలసినదే. పండాలో జగదమాది కాళిలో యెవరు నివసించగలరు? అందుచే చాల బాగ్రత్తగ ప్రయత్నము చేయవలసి వచ్చెను స్వామివారికి. మేముకూడ స్వామివారి మలబారు మిత్రుని చాల నిర్బంధించితిమి. భనాళ జూపించితిమి. కాని నిరర్థకమయ్యెను. ఎంతచెప్పినను, ఆయన విన లేదు. ప్రాణములందాస యెవరికి యుండదు! అంతే అత్తత్యాగులు లేరని నా యశ్చిప్రాయము కాదు. తుదకు మామేమియు వేరొక మార్గము గాన్పించ నందున, కామేశ్వరిని ఆమె సోదరునితో వారి గ్రామమునకు పంపివైచితిమి.



## శారద లేఖలు

సౌభాగ్యవతి కల్పలతకు—నెచ్చెలీ!

అది అభివృద్ధియో, ఖీణతయో ఉత్తానమో, పతనమో, ముందడుగో, వెనకడుగో, లాభమే కలుగుచున్నదో, నష్టమే సంభవించుచున్నదో, ఇది మంచికే వచ్చినదో, చెడుటకే వచ్చినదో, ఇటీవల ఘనదేశమున కుప్పలు తిప్పలుగా నుప్పతిల్లుచు నఖండవ్యాప్తి గాంచుచున్న హాస్యపత్రికల వలన నేమి ప్రయోజనము కలుగనున్నదో వీని యుద్దేశమేమియో యెంత యూహించినను బోధపడుట లేదు. కాని వీనిలోని కథానకములను, గేయములను, చిత్రములను, తిలకించిన మాత్రము విసరీతమైన భయము, విచారము, కంపరము, మాత్రము కలుగుచున్నది.

హాస్యరసమును పోషింపనెంచుచో నొక ముగో అనేకవిషయములుగలవు. ఏదిసౌమ్యముగా ప్రజలకు చెప్పవగునో దానిని రచయిత నిపుణుడగుచో హాస్యరసముతో మేళవించియు చెప్పువచ్చును. సౌమ్యముగా వెల్లడించినదానికంటె యిదియే ప్రజల నెక్కువ యాకర్షించును. కాని యిదియేమి కర్మమో నేటివినోద విమర్శకులకు హాస్యరసమును పోషించుటకు స్త్రీ దప్ప వేటువస్తువు కాన

వచ్చుటలేదు. ఏ వినోద పత్రికనైన విప్పి చూడుము కథపేరునందును కథకులపేరునందును మార్పుండునేగాని కథా వస్తువునందు మాత్రము మార్పుండదు. ఏదియో నెపముగ స్త్రీని వర్ణించుటయే వారిలక్ష్యము. ఎంత సారముగల వస్తువునైనను, సయ్యోచితముగను, మితముగను నుపయోగించిన దానిచాకెము కనుపించునుగాని విపరీతముగ వినియోగించిన వెగటుగనుండదా? నేటి వినోద కథానకము లట్టి వెగటునకే శారణ మగుచున్నవి. కల్పలతా, నీ యభిప్రాయ మెట్లున్నదో గాని రాను రాను చాకె కథలు గల పత్రికలను చూడకనే ఆవలపారవేయ వలయునని బుద్ధి పొడముచున్నది. స్త్రీయనిన వీరొక జడపదార్థ మనుకొనుచున్నారో, విచిత్రయంత్ర మనుకొనుచున్నారో, ఆట నస్తు వనుకొనుచున్నారో, యధేచ్ఛముగా వర్ణించుటకు, వెక్కిరించుటకు, పొగడుటకు, తెగడుటకు సర్వాధికారములుగల స్వాభ్యుపయోగ మనుకొనుచున్నారో, నాకు తెలియుటలేదు. స్త్రీలుగూడ నొక మానవమాత్రులనియు, వారికిని బుద్ధి, జ్ఞానము, మంచిచెడ్డలయందు విచక్షణ మున్నగు లక్షణము లుండుననియు, నెవరైన నొవ్వనాడిన కోపతాపములు



పొందుదురనియు, ఏ రూపించుచున్నారో లేదో? తామువాసెడి వికృతపు కథలు నారసి స్త్రీలెల్ల రెంత యసహ్యపడుచున్నారో వీరు తెలిసికొనుటలేదు. స్త్రీలు గదా వారిపై మనకు సర్వాధికారముగదా! వారిపై మనకలము నల్లేరుపై బండిగదా! వానిని వర్ణించుటకు మనము బిడియ పడవలసిన పనిలేదుగదా అని మొండిచొరవయేగాని యిట్టిరచనలు వ్రాయుటవలన తమ గౌరవము నెంతగోల్పోవుచున్నారో వానికి తెలియనట్లున్నది. ఈ మధ్య నేనొకపత్రికను చూచితిని. అందులోనొక కథ యున్నది.

రచన చాలమనోహరముగా నున్నది కాని కథలోని విషయము గమనింప మనసు నీరే నది. పాతికేండ్ల విధవట, పదునైదేండ్ల బాలుడట, ఆ విధవ యీ పసివానిని వరించినదట, పట్టుచొక్కాలు, పట్టు లాగులు, కుట్టిస్తాననీ, పట్టణవాసపు చదువు చెప్పిస్తాననీ, పిలుచుకొనిపోయినదట, పట్టణములో కాపురమట, బాలుడు పెద్దవాడైనాడట కాలేజీ చదువు చదువుచున్నాడట, భార్య భర్తల పగిది మొగుచున్నారట, ఆమె బిడ్డను గని చచ్చిపోవుచుండ ఆమె నీకేసుగునని పొడిరీపచ్చి అడుగగా చెప్పలేకపోయినాడట. ఏమికథయిది! ఇట్టి కథలు వ్రాముట వలన వ్రాయువారికి గాని చదువువారికి గాని యేమైన ప్రయోజనముండునా? కల్పితా! రచయిత లెంతచక్కని కల్పనను సరసమైన రచనను చేయగల వారైనను కథలో నిట్టి విషయము చేర్చబడుటచే వారి దివ్య

లేఖని యపవిత్రమగుచున్నది.

ఈ మధ్య మా స్త్రీసమాజములో కొందఱు బాలిక లొకహాస్య పత్రికను “నేను తీసికొని వెళ్లెద, నేను తీసికొని వెళ్లెద”ని వాదులాడుకొనుచుండిరి, వారి వాదమును విని మనమిత్రురాలు సావిత్రమ్మ “ఏమిటీ హాస్యపత్రికకోసమా? మీరింత వాదులాడుకోటం? మీరెప్పుడూ చదువనద్దు ఆ పత్రిక నిక్కడ పడేసివెళ్లండి. మీరు చదువతగిన పత్రికలు కావవి” అని గట్టిగా మందలించి వాళ్లచేతులోని పత్రిక లొక్కొనెను, “ఏమి సావిత్రమ్మా! పిల్లలను హాస్యపత్రికలు చదువనద్దని గట్టిగా మందలిస్తున్నావు. హాస్యలాటే నీకు గిట్టదా?” అని నేను సావిత్రమ్మతో నవ్వుతూ అంటిని. “ఎబ్బే, హాస్య పత్రికలని పేరేగాని ఏటిలో ఏమిహాస్యమున్నదమ్మా! అన్నీ వట్టి పాడుపచ్చి శృంగా రపు వలపు కథలు, ఇవి చదివితే పిల్లలు పాడై పోరా? పసివాళ్లు వాళ్లకేమి తెలుసు? మనమే వాళ్ల నిట్టివి చదువకుండా కని పెట్టాలే” నన్నది. నిజమే హద్దు పద్దులేని యువతీ యువకుల ప్రణయగాధలే గదా యెందుచూచినను. కవులు కిదియే వస్తువై పోయినది. కథకుల కిదియే వస్తువై పోయినది. గాయకుల కిదియే వస్తువై పోయినది. చిత్రకారులు కిదియే వస్తువై పోయినది. కోమల హృదయులగు బాల బాలిక లిట్టివి తిలకించి నచో సావిత్రమ్మ చెప్పినట్లు ప్రమాదమనుటలో సుదియమేమున్నది? వయసే పాపిష్టిదే: మనసే చపలమైనదే; ఇంద్రియములే



స్వాభావికముగా సాధుత్వమెఱుగని స్వారి గుఱ్ఱములవంటివే; పతనహేతువులగు యిన్ని వికార గుణములు మనుజుప్రకృతికి సహజముగనే యమరియిండ్ల నగ్నికి వాయువును తోడు చేసినట్లు వానినింకను రెచ్చగొట్టుటకు దోహదములగు రచనలను రచించి లోకముపై విడుచుట యెంతపొరబాటు కల్పలతా! ఏమిచెప్పవచ్చును? ఈ రచనలు చేయువారు అవ్యక్తులుగారు. అల్ప విద్యావంతులుగారు అల్లరి చిల్లరవారుగారు. ఇంచుమించుగా యింగ్లీషు విద్య బాగుగా నభ్యసించి బి. ఏ. ఏం. ఏ. మున్నగు పట్టములను బడసిన విద్యార్థికులు; పెండ్లాము పిల్లలు గలవారు, నలుపురిలోతిరుగనేర్చినవారు, ఇట్టివీరు బౌద్ధిత్వమునువీడి యప్రశస్తములగు ప్రణయగాధల నల్లి అదియే పనిగ పత్రికల కంపుచున్నచో వీరికెవరు కాదని చెప్పగలరు? తెలియక చేసెడివారి కిది తగవుగాదని చెప్పవచ్చునుగాని బుద్ధిపూర్వకముగ జేయువారి నెవరు మందలించగలరు.

“ఆహార నిద్రాభయమైదునాని సామాన్యమేతత్ పశుభిర్నరాణాం” అనుసూక్తిప్రకారము పశుపక్ష్యాదులన్నియు ఏకభయు చదువకయే, ఏ గీతము నాలింపకయే, ఏ చిత్రమును దిలకింపకయే దాంపత్యధర్మము లెఱిగి ప్రవర్తింపుచుండ ప్రతిజీవിയందు సహజముగా నేర్పడియున్న విషయేచ్ఛల కింత ప్రాముఖ్యమేల? వీని నిరోధించుటకు యత్నముగావలయును గాని అవలంబించుట కాందోళన పడ నక్కఱలేదు?

భగవంతుడు మనుజుని సృష్టియందలి జీవరాశియందంతటిలో మిన్నగాజేసి యుక్తాయుక్తవివేచనాసాధనమగు బుద్ధిని ప్రసాదించి యుండ నట్టిబుద్ధి వైశద్యము నిట్టి వెట్టి వ్యాపారములకు వినియోగించుట యెంత తప్పు !!

ఒక్కకథను వ్రాయుటగాని, యొక్క చిత్రమును రచించుటగాని యొక్కగేయము నల్లుటగాని యెల్లర కలవడునదిగాదు. అసంఖ్యాక మానవసమూహములో నే కొలది మందికో మాత్రమే భగవానుడు ప్రత్యేకముగా నిట్టి యదృష్టమును లభింపజేయును. ఇట్టి యనన్యదుర్లభమగు సుకృత మే పూర్వపుణ్యవిశేషముననో తమకబ్బినప్పుడు దానిని మానవకల్యాణమునకు సార్థకము చేయవలయునుగాని నిస్సారములై యింద్రియప్రకోపన హేతువులై యవిసీతికారకములై యవతీయువతుల మనోవృత్తులను, బాలబాలికల లేతహృదయములను సాచుజేసి జాతివినాశమునకు హేతుభూతములగు రచనలయందు వినియోగించనగునా? సంవత్సరమున కొక్కరూకయే చందాయనియు, విడిపత్రిక అణాకే యమ్మబడుననియు, ఆరుకానులకే యాయబడుననియు, రెండణాలకే లభించుచున్నదనియు నీపత్రికలను చూచి ప్రతివారు మురియుచున్నారేగాని, ఈపత్రికలను గొనెడివారు ఒక్కొక్క పత్రికమూలమున తమలోని కెంతవిషము నెక్కించుకొనుచున్నారో, తమ యింటిలోనివారి కెంత యెక్కింపజేయుచున్నారో గమనించుటలేదు.



స్త్రీలయెడ పురుషులకుగల లఘుభావముచే నిట్టికథలను వ్రాయుచున్నారని మన సోదరీమణులు కొందఱు విషాదముతో ననుట నేను వింటిని. కాని ఎవరైనను నొకానొకరిని నిర్వేత్తుకముగా నధిక్షేపించుచున్నచో నది నిందించుచున్నవారి పరుషస్వభావమే యనుకొనెదరుగాని నిందింపబడినవారి యర్హత యనుకొనరు. అనుచితములగు నిట్టిగాథలు విరచించువారికే యగౌరవముగాని స్త్రీల కెంతమాత్రము గాదు. అయినను స్త్రీలను సర్వదా సీరితి నేదోవిధమున స్మరించి తాపముజెందు సీహృదయ డౌర్బల్యమునోవికారము, పురుషులలో యుగయుగములనుండి పాదుకొని యున్నదేగాని క్రొత్తసమాచారముగాదు. పరాయిస్త్రీగాదు కన్న కూతుని జూచియే బ్రహ్మంతవాడు బేజారై ససంగతి పురాణప్రసిద్ధముగదా. నాకాధిపతియగు దేవేంద్రు సంతటివాడు మహర్షులపంచను కుక్కుటంబై కొక్కురుకోయనుట యెఱిగిన విషయమేగదా. రావణసంతటివీరాధిపీరుడు, జగజ్జేత, స్త్రీనిమిత్తమే సర్వనాశమైపోయి నాడుగదా. లోకేశ్వరుల పదపులు, మహ

ర్షులతపములు, రాజులరాజ్యములు, ఒకటేమి తమ యమూల్యప్రాణములను గూడ స్త్రీల కొరకు పోగొట్టుకొనినవారిని గాంచుచునే యున్నాము నేటికిని.

కనుకయెక్కడనో, ఎవతనో హతాత్తుగా చూచినంతమాత్రముననే, పగలు పనిసాగ లేదనియు, రాత్రులు నిద్రవట్టలేదనియు, ఏదియు చదువుకొనుటకు మనస్కరింపలేదనియు, ఎవరితోను మాట్లాడుటకే బుద్ధిపుట్ట లేదనియు, వెట్టియెత్తిన చందమున నై పోతి సనియు, ఆఫీసులో పని పాడుచేసికొంటి సనియు, కాలేజీపరీక్ష తప్పిపోయితిసనియు, సీవిధముగా కథలు వ్రాసికొనుట వారికి మాత్ర మేమంతగౌరవప్రదము! కల్పలతా! మనస్త్రీలపై యనుచితములగు గాథ లనేకములు విరచింపబడుట నిశ్చయముగా మన కత్యంత విచారకరముగుట తధ్యమేగాని వారి యగౌరవముకంటె మనవిచారము గొప్పదికాదని నాయభిప్రాయము.

భావపురి

1-3-35

ఇట్లు,  
శారద.

ద్విధాకృత్యాత్మనో దేహమర్థేన పురుషోఽభవత్ ।

అర్దేననారీతస్యాం సవిరాజ మస్మజత్ ప్రభుః ॥

‘మనుః’

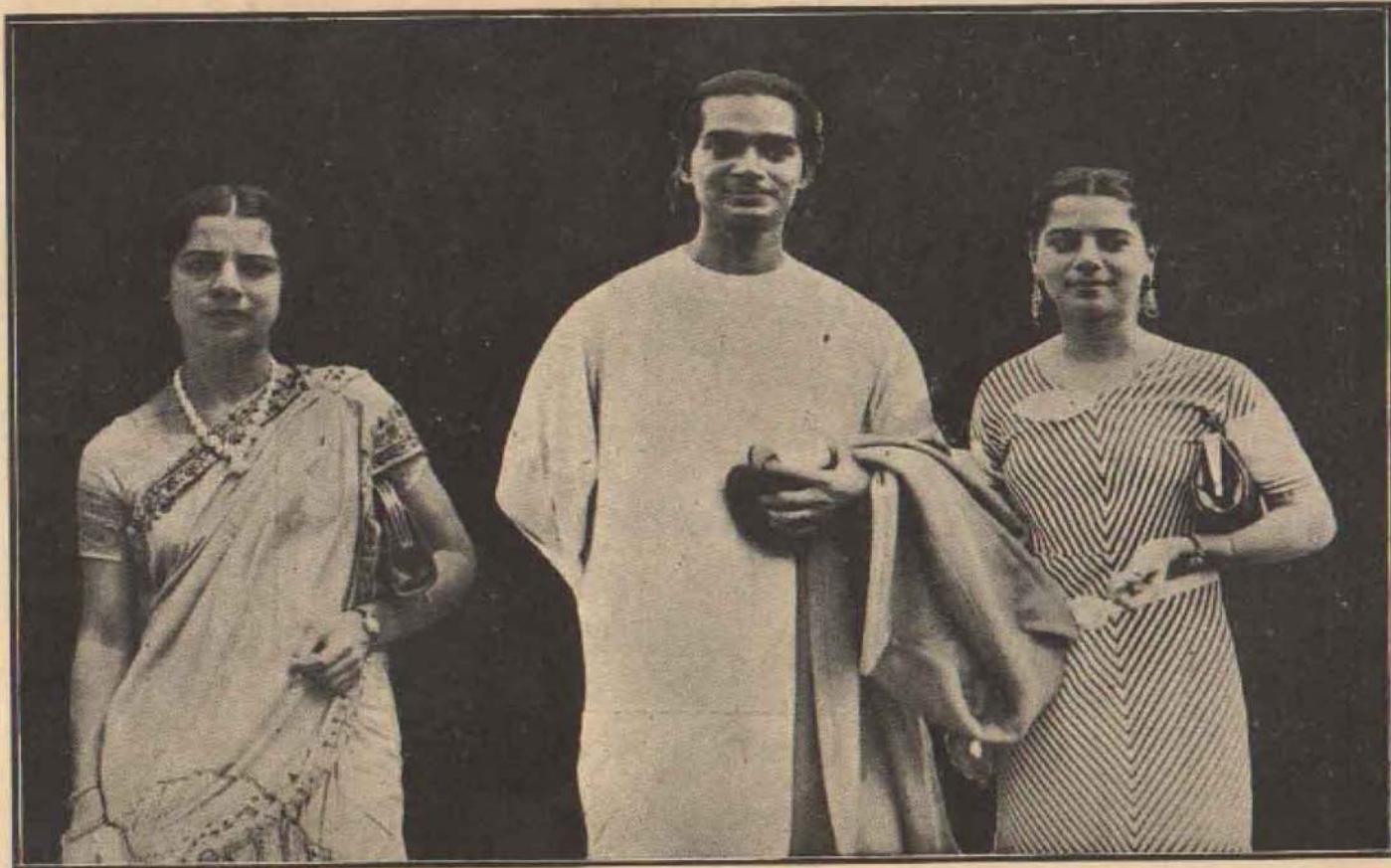


గృహలక్ష్మి



శ్రీమతి యన్ సిపాహిమూలవి గారు

గృహలక్ష్మి



శ్రీ ఉదయశంకర్,  
ఆంగ్ల భారతీయ కేసులులోనున్న ఆయన చరిత్రకత్తె శ్రీమతి సింకి.



శ్రీమతి కనుపర్తి వరలక్ష్మమ్మగారిచే రచియింపబడిన పుస్తకములు

—:0:—

1. వసుమతి:—సాంఘికసాంసారికానర్థములను వివరించు సీతిబోధకముగు చక్కని సాంఘిక నవల, పాఠశాల పఠనీయగ్రంథముగా ఆప్తాప్త చేయబడినది. ... నెల 0 12 0
2. బాలనీతి కథావళి:—సీతిబోధకములగు ఇరువది కథల సంపుటి. దొరతనమువారిచే పఠనీయ గ్రంథముగా ఆప్తాప్త చేయబడినది. ... నెల 0 10 0
3. విశ్వామిత్ర మహర్షి:—ఈ మహర్షియొక్క అద్భుతచరిత్ర మిందు ప్రాథమికలో వర్ణింప బడినది. ... నెల 0 8
4. ద్రౌపదీవస్త్రసంరక్షణము:—(ద్విపద) పాటవలె పాడనగును. ... నెల 0 2 0
5. సత్యాద్రౌపదీ సంవాదము:—(ద్విపద) పాటవలె పాడనగును. ... నెల 0 2 0
6. జ్యోతి:—ఆరోగ్యనాటకము. హెల్తు డిపార్టుమెంటువారిచే ఆమోదింపబడినది. ... నెల 0 4 0
7. పెన్నను పుచ్చుకున్ననాటి రాత్రి:—ఆ నేకమంది విద్యాధికులచే ప్రశంసింపబడిన చక్కని కథ. గృహలక్ష్మినుండి పునర్ముద్రింపబడినది. ... నెల 0 1 0
8. శారదలేఖలు:— ... నెల 1 0 0

ఈ పుస్తకములన్నియు నొకేమారు తెప్పించుకొనువారికి 3 రూపాయలకే యివ్వబడును. పోస్టు కర్రలు ప్రత్యేకము.

ఈ గ్రంథములు వలయువారు :

శ్రీమతి కనుపర్తి వరలక్ష్మమ్మగారు,

బాపట్ల, గుంటూరు జిల్లా.

అని వ్రాయవలయును.

ప్రకృతిశోభ  
ధ్వంసమైనది!



ఆరోగ్యము  
ధ్వంసమైనది!

నృత్యాలు వ్రేళ్లతో కూలినవి  
నదులు బుసబుస పొంగినవి  
ఇండ్లు పగిలినవి  
భూమి బీటలు పడినది

అది భూకంపము!

చలి గజగజ వణకించినది  
ఉష్ణము బుసబుస పొంగినది  
ఉదరమున బల్ల పెరిగినది  
పైత్యము ప్రశాంతతను  
తలక్రిందులు చేసినది.

అది జ్వరము

విషజ్వరము

రెండును ప్రమాదములే—భూకంపములకు విరుగుడులేను  
కాని జ్వరములకు మాత్రము విరుగుడు అర్క పున్నది.

అర్క

(సర్వజ్వర నివారిణి)

అన్ని మందులపావులలోను దొరకును

కేసరికుటీరం,

ఎగ్నూరు, మదరాసు.





శ్రీ, గర్భవతియైయుండు కాలము దామెయెక్క మనోసంకల్పముసారమును సంతానప్రాప్తి కలుగును. మానసంబను క్షీరంబు మనోసంకల్పంబను వివిధాకృతులుగల యేషాక్రయందు బోయంబడిన యాపాతాకృతిని దాల్చునట్లు గర్భవతుల మనో వికారంబు ననుసరించి లిడ్లుబద్ధమింతురు. దీనికి పరమ భాగవతోక్తముండైన ప్రహ్లాదుండే ప్రబలసాక్షి. ఈతడనురబీజ జనితుండైనను మాతాగర్భమందుండు కాలంబున యీతని తల్లి శ్రీవారద మహర్షియొక్క శుక్రూషచేసి పరమాత్మను ధ్యానించుటచే ప్రహ్లాదుండు మహాభక్తుండై జన్మించెను.

గర్భకాలంబున శ్రీలు భగవద్ధ్యాన నిష్ఠతో నున్నచో, వదేరితిని పుత్రులుకూడ జ్ఞానులై జన్మింతురు. గర్భధారణలను భయపెట్టరాదు. వీరు భయంకర దృశ్యములు జూడరాదు; భయోహ్మత మగు మాటలు వివరాదు; జగదములలోనికి జనరాదు; చింతను చేరనిక సర్వదా సుత్సాహముగ నుండవలెను. మంచి మంచి సత్కర్మలను, భూవలయమందలి నాయక నాయకీ శ్రేష్ఠులబీజ చాచిరములను, వివవలెను లేక చదువుచుండవలెను; స్వేచ్ఛగ సంచరించుచు సాధారణ సంసారిక నిత్యకృత్యములను నిర్వహించుచుండవలెనే గాని సోమరితనమునకు చోటియరాదు.

శ్రీనివేకానందస్వామివారు తనకుగల్గిన సర్వజ్ఞానములును వారితల్లివలన సిద్ధించినవని చెప్పియున్నారు. వీరి తల్లి పుత్రసంతానములేక కాశీ క్షేత్రమందు బహుకాలము మహాశివుని ధ్యానించి వచ్చినపిమ్మట శ్రీస్వామివారు జన్మించిరి.

మనవరగాల్గదేశమగు వింగ్లాండునందొక దర్శిద బాలుకుండెను. వాడు చిట్టుప్రాయమునుండియు లోడిబాలురను కొట్టుట, కొరుకుట, ప్రాణులను జంపుటమున్నగు హార కృత్యములను జేయుచుండెను. కొంచెమేదిగిన పిమ్మట సర్వదాకల్గిని తనయొద్ద నుంచుకొనుచు చేతక్కిన మేకలు గోవులు మొదలగు జంతువులను వధించుచుండెను. మరికొంతకాలమునకు మానవులనుకూడ, నేకాంతస్థలములలో సరకుటకు వెనుదీయువాడుకాడు. అకారణముగ నిట్టి యకృత్యములను జేయుచుండుటచే న్యాయస్థానమున నరణ దండన విధింపక గొప్పగొప్ప పైనుక్కాస్త్రవేత్తలను దీని కారణమరయుటకు నియోగించిరి. ఈకాస్త్రజ్ఞులకు తలకొకవిధమగు తలంపులు కలుగుటచే సరియగు నమ్మకము కుదురలేదు. తరువాత నొక ధీవికారి యీ దుర్మార్గుని తల్లిని విచారించెను. “నీ కుమారుడిట్లుండుటకు కారణము నీకేమైనను తెలియువా? నీవు గర్భకాలమందేయేమను జేసితివి?” అని యడిగెను. అందుకాయమ తాను మిక్కిలి దర్శిదరాలనియు, గోహత్యజేయు స్థలము కుద్ధిచేయుచు వచ్చినకూలిచే బీవయాత్ర గడపుదానననియు, గోవులను మేకలను జంపునపుడు కరచరణముల బట్టుకొనుటయు, చర్మము తీయుటయుండు దోష్యుడుటయు, యీపనులన్నియు మిక్కిలి యుత్సాహముగ నుండెననియు రాత్రియంతయు రే పెన్నిజంతువులను జంపుటయో ఆదృశ్య మెట్లుండునో యని సర్వదా విచారించుచు నుండుటయే తనపనిగా నుండెననియు విన్నవించెను. అప్పుడా మహా కాస్త్రజ్ఞుడు శిశువు గర్భమందుండుకాలమున

శ్రీయొక్క పంకల్పము ననుసరించి పుత్రుని వృత్తి యుండునని తీర్మానించెను. ఈవిధి మనుజులకువలెనే జంతువులకును వర్తింతును. గోవులు, గుఱ్ఱములు మున్నగు జంతువుల ఋతుకాలమందు గొప్పలక్షణ వంతములగు మగజంతువులనుగాని పాటి యాకారము లనుగావి యాడుజంతువులయెడుట నుంచెదరు. ఋతు కాలమం దాడుజంతువుయొక్క భావ మెట్లుండునో దేనిని చూచుచు తలంచుచున్నచో యట్లుండు శిశువును గనును.

శ్రీలకు జ్ఞాన మత్యావశ్యకము. వారు గర్భ కాలమందు దురాచారులైయుండినచో వారి కుద్భవింతువారు త్రూర స్వభావులై మెలగుదురు. వారు సదాచారులై దై వభక్తిపరులై యుండినచో సత్సంతానములుగల్గి తల్లిదండ్రులకు వన్నెదెత్తురు. విద్వలు ప్రాయము వచ్చువరకును తల్లివద్ద మెలగుచుండుటచే

తల్లియొక్క గుణములే విద్వలకలవడును. తండ్రియొద్ద ప్రాయమువచ్చిన పిమ్మట నేర్పుకొనుటకు సాధ్య మగును. మరియు పురుషుల సౌఖ్యమంతయు శ్రీల వశమునందుండునేగాని పురుషునిచే నేమి యు సాధ్యముగాదు. శ్రీయత్తమురాలై వివేకవంతు రాలై నచో పురుషునియొక్క జన్మసాఫల్యము నుల భము. లేనిచో పురుషునకు దానికన్న భూరసరకముమరి యొకటిలేదు. లే బ్రాయమునుండియు విద్వలకు నుంచి నదతలమ గరపుచున్నచో అవి యెన్నటికిని నశింపవు. అల్లివిల్లిగ నల్లుకొన్న వెనుక యొక లతాగుల్మమును తన యాశ్రమమునుండి వేరుచేయుట యెట్లు దుర్ఘటమో యట్లే చిన్ననాటి స్వభావములు మార్పుట గష్ట తరము.

(మూలము:—శ్రీమలయాళ స్వాములవారి శ్రీకుష్మ వేదాంత తమోభాస్కరము.)

అవసరజ్ఞుడయి వ్యాసుడేతెంచె నంత నత్తపసి  
కవిలగడ్డంబును గవిలజడలును గవిలకన్నులును  
దవినయన్నువ నల్లనైన దీర్ఘంపు దనువునుజూచి  
యువిదకన్నుంగవ మొగిచి తెఱవకయుండె భయమున.

భారతము.



## కళలు

"Sweet smiling star of the silent screen and  
a pretty polished lady is Devakirani."

దేవకిరాణి

సుప్రసిద్ధ సినిమానటియగు దేవకిరాణి పంగదేశీయుడైన కీర్తిశేఖరులైన కల్నల్ చౌదరి. ఐ. యం. యస్, గారి ప్రియ కపుత్రిక. ఈమె చిన్నతనమునందు పినతండ్రియగు డాక్టరు రవీంద్రునిచెంత విద్య నభ్యసించెను. విద్య నభ్యసించుటయే గాక కవిసాహిత్యముడగు డాక్టరు టాగోరు రచించిన అనేక నాటకములయందు నాయికాపాత్రలను ధరించి, కలకత్తా కనడిదూరమున బోల్ ఫూల్ వద్దనున్న విశ్వభారతి (Santiniketan university) యందు ప్రదర్శించుచుండెను. విశ్వభారతియందు శిక్షణ పూర్తియైనతోడనే, ఈమె ఉన్నత విద్యనభ్యసించుటకు యింగ్లాండు, చెట్ లెండమ్ నకుబోయెను. తమపరి తనతండ్రితో బాటు యూరప్ ఖండమంతయు దిరిగి వివిధకళలు (Singing, Dancing and painting) నభ్యసించెను. ఈమెకు బెంగాలీ, హిందూస్థానీభాషలే గాక పాశ్చాత్య దేశభాషలయందు గూడ మంచి పరిచయము గలదు. తాను యూరప్ నందు పర్యటనము జేయునపుడు, జూరిచ్, బేనోల్, లస్సెన్, స్టాక్ హోల్మ్, ఒస్లోనందు గాన నాట్యకళనైపుణ్యమును జూపియుండెను.

ఈమె ప్రపంచఖ్యాతిగన్న సినిమానటుడగు హిమాంసురాయిని బరిణయమాడెను. ఈతడు బొంబాయినగరమందు యొక టాకీకంపెనీ (Himansurai Indo- international Talkies Ltd) స్థాపించి తనతోకలసి యాడుటకు తగిన శక్తిసామర్థ్యములుగల చక్కనిచుక్కయగు సినిమానటి కొరకై నన్వేషించుచు, దేవకిరాణిపై యీతని దృష్టిపడెను. ఈమెతోకలసి రాజపుటానాబోయి వారి కథ 'కర్మ' కు

యవనరమగు భాగములను బూరిచేసికొని, 1931 సం॥ అక్టోబరుమాసమునందు బెర్లిన్ (Berlin) బోయి యొక యేడాది యుఫా స్టూడియో (Ufa studio) నందు క్రమముగా సినిమాశిక్షణమొందిరి. ఈమె యభినయించిన కథలన్నిటి కంటే 'కర్మ'లేక 'నాగానాథిరంగి' యనునది ఉత్కృష్టమైనది. ఇది ప్రప్రథమమున లండనునగరమునందు వెలువడి నపుడు యిర్విన్ దంపతులు, సేమ్యుయల్ హోరు దంపతులు జూచి చాలా అభినందించిరి. ఆమెను జూడవాలెనను కోరికతో ప్రేక్షకులకు యుపస్యసించునట్లు ఏర్పాటుజేసిరి. ఉపస్యసించు చుండగా అనేక ఛాయాపటములను దీసిరి.

బొంబాయినగరమందు 'యిండియన్ హాలీవుడ్' (Indian Hollywood) ను స్థాపించుటకు ఈమె భర్తచేయు ప్రయత్నములకు చాలా సాహాయకారియైయున్నది. హిందూదేశమందు సినిమారంగమున కురిగిన స్త్రీలలో ప్రస్తుతం యీమెయే విద్యావంతురాలు. విద్యావంతులగు స్త్రీ, పురుషులు జేరిననేగాని, సినిమాపరిశ్రమ దేశమునందు బాగు పడదని యీమె యుద్దేశం.

లక్ష్మీనారాయణ పాణిగ్రాహి.

సంగీతం

ఆంధ్రదేశంలో సంగీతాని కిప్పుడిప్పుడు మంచిదశ వట్టినట్టే వుంది చూడగా; యెందుకంటారా అది మహిళామణుల ప్రాపు బడసినది. రాజమండ్రిలో రెండేళ్లనుంచి ఆంధ్ర మహిళాగానసభ యనేపేర నేదోయొక సందడి జరుగు చున్నది. ఆరంభదశలలో నిట్టి సమాజము లింతవరకూ జేయగల్గుట చెప్పకో తగ్గమాటయే. ఐతే మరోసంగతి. యీలాగు వరసకచీరీలుపెట్టి యేదో కొంతడబ్బు కూడ బెట్టి దానిని వెంటవెంటనే ఖర్చుపెట్టుట మాత్రముతో దేశమందు విద్యాభివృద్ధి కాజాలదు. కాబట్టి దేశస్థలైన బాలికల కొకరిద్దరికి స్కూలర్ షిప్పు లిచ్చి చెన్నపట్నంలో



నున్న పరిషత్పాఠశాలయందో మరెక్కడో పాట చెప్పిం  
చుట మంచిదని తోచుచున్నది. ఆటాటప్పుడు దేశస్థులంతా  
ఇదెంతో పెద్దమాటకూడా కాదు—ఒకవ్యక్తికి రెండేళ్లకు  
సుమారు దువందలుంటే చాలు. ఇటువంటి వాళ్లెదరుగురు  
ముందుగా తయారై తేవీళ్ల ద్వారా కాలక్రమాన్ని దేశంలో  
చక్కని కర్ణాటసంగీతం వ్యాప్తం కాగలదని మాయా  
శయము. దీనికి మాసోదరీమణులు లేమంటారో చూడాలి.

### నాదస్వరూపము

నాద తను మనిశం శంకరం  
నమామి మే మససా శిరసా  
మోదకరం నిగమోత్తమ సామ—  
వేదసారం వారం వారం॥

సద్యోజాతాది పంచవక్త్రం  
సరిగమ పదనీతి సప్తస్వర  
విద్యాలోలం—విదళిత కాలం  
విమల హృదయ త్యాగరాజ లోలం॥

### నాదోత్కర్ష

సీతావర, సంగీతజ్ఞానము—ధాత వ్రాయవలెరా॥  
గీతాద్యభిలో పరిషత్సార—భూత జీవన్ముక్తుడౌటకు॥  
ఆకాశ శరీర పరబ్రహ్మమని—అత్మారాములు లోనజూచేను॥  
లోకాదుల చి స్మణిమయసుస్వర—లోలుడౌత్యాగ రాజసన్నుత॥

(పైవాని యర్థవిచారము చేయుదురుగాక)

గాపాపమదని గాపాసాసని	×	దపమగపమగరి	×	సరిమి మదదని
శ్రీ గృహ లక్ష్మి	+	మ ము	+	చె ర
గా గాపాసా సనిదప మగపమ	+	గరి, మద	+	ని-గప సనిదపమ
రా గ దె వె గ	+	మే న	+	గు చు
ద దప-పమగరి మగగరిరిప సనిద	+	ప-సరిసరిమగరి	+	రిమదని గపా
భో గ భ గ్య	+	ము లో	+	సం గనే
స నిదపా రి సనిదపా మగరిసని	+	దపా మదనిగప	+	సనీకప మగరి
భ గ ధే యు	+	డా శ్రీ కె	+	సఖీకుమ—రి
ససరి సరిమాగరి దపపమమగరి	+	సరినీద దపస	+	,సరి సరి మగరి
లగణితగుణంబుల వెలయుచుముగుద	×	లగురించి తగవె	+	ంచిసుగతి దలచి
మమదదని గగపపస రిమిమద గ	+	పస రి మాగరిస	+	రినీదప పామ
తగినదియు తగనిదియు నొగిడెఱువుదు	+	పురుచులూరగవె	+	తదీరగ బాగు
పా,దమపా దమపమగరి సరి	+	మా, మగపామ	+	దనీ-గపసనిద    పా
ఆంధ్ర వ ని లో	+	ఆ సం ద	+	ము చెందగదిరిగి   ఆ
1. పా,మా,గా,రీ మాదాని	+	గా, పా, సా	+	,రీసానీద   పా
ఎం చెందున్ నీ పున్నావో	+	ఆం దం దే	+	పొందుంగీర్తి    ఆ
2. దాని మదని రిమమ దదని గపసని	+	దపా మగరిస ని	+	దపా సారిమద   పా
నీదుకథలు నిరుపమ రసభరితము	+	లు నీజిలిబిలి ప	+	లుకుల్ నీకుతగు  నాం
3. గప సనిదప మదనిగప సనిదపమ	+	గరి మగరి గరిస	+	నిదప సరిమగరి
వరిసతులిల తులసిదళము లలువలె	+	గదశీరములవయి	+	నునిచికోనియెదరు
మదని రిమదని సరిమదని గపసని	+	దపగప స రిమ గ	+	గ రి రి స సనినిద
పరమశుభమతి పరమ శివసతిగతి	+	పరిజన పరిహర	+	ణనిరతి పరలెద   వాం
4. సా,, ,, రిసీదా మదని గగ	+	సా,, ,, మగ	+	రి సరి మదని గప
ఓ విశాలాక్షి నినుగన	+	మో హాయ	+	లుమి-రనిల గల
సనీస రిసీ మదనీ గపసనీ	+	దపా మగరి సరి	+	మదని రిమదనీ
సరోజముఖుల్ పరమాదరముతో	+	పరార్థపరవని	+	వలచి పిలువరో
గగపసా నిదపరీ మ గ గ రి స రి	+	మగ రి సనీదప	+	మదనీధ గపా
సరిసిజా సనునిరాణివలె సకల	+	కళలరహస్యము	+	ల సవీసముగా
సనిదపా పమగరి సని దపా స	+	రిమదా రిమదనీ	+	రి సనిదపమగరి   పా
వరరుచుల్ గురియగా బలుకుదోధ	+	వహరీ శివకరీ	+	కవిజనవినుత   ఆం



సీ॥ ఘనతగాంచినయట్టి కవికుమారితపికా  
 నీకమ్మునకు మావిమూకవమ్మ !  
 నవరసాలంకార కవితామహాకావ్య  
 కలహంసలకుండటాకమ్మవమ్మ !  
 గృహగృహమునకేగి గృహిణులందరకును  
 జ్ఞానంబొసంగు సుజ్ఞానివమ్మ !

కులవధూటియురమ్మ గుణధుర్యయగుటకు  
 సీదుసాంగత్యమే పాదుసుమ్మ !  
 తే॥గీ॥ సాటిపత్రికలందున మేటివైతి  
 భ్యాతిగాంచితి తల్లిరో కలియుగాన  
 నిత్యసౌభాగ్య సుశ్రీల నెగడుచుండి  
 నరలుచుమ్మరొ గృహలక్ష్మి ధరణిపైని.

ఉ॥ ఈడొక యింతలేదుసుమ ! యెన్నడునేర్చితి విన్నివిదైతే  
 డేదుల ముద్దుతల్లివహ ! ఇంకొకయే డిప్పుడాయనమ్మ ! నూ  
 తేడుల తల్లివై నవర కీట్టులె బల్లెలబట్టణాలమా  
 తాడంగరాని కీర్తిగొని హాయినిగొల్పుమ గృహలక్ష్మిరో !

మ॥ సకలాచేతనచేతనాకలితవిశ్వంబున్ ముఖంబందు నం  
 దకుమారుం డొకమారె చూపెనటు నిత్యంబున్ ప్రదర్శింతు వీ  
 వకలంకాధునికాః లాంఛననితాలోకాన సుజ్ఞానమున్  
 సుకవిత్వ ప్రతిభాకృతప్రతితితో శ్రీదేవివీవేసుమా !

బులుసు వేంకటేశ్వరులు

అ ప రో ట్టా ను భూతి

(గత పంచక తరువాయి)

నిష్కలయునేకమై యాత్మ నెగడునెపుడు  
 నింద్రియాదులదేహ మావృతముసుమ్ము  
 ఇట్టి దేహాత్మలకు నై క్యమెందురకట  
 దీనిమించిన యజ్ఞానమానె ధాత్రి.

(17)

ఆత్మమాడ నియామక మవ్యయంబు  
 నగు నియామ్యకమగు దేహమహాహ ? రెంటి  
 నై క్యబుద్ధిని గనుగొందురకట ! జనులు  
 దీనిమించిన యజ్ఞానమానె ధాత్రి.

(18)

ఆత్మవిజ్ఞానమయము పుణ్యంబునగును,  
కాయమనమాంసమయమును దేహమగును,  
వీనికై క్యంబు గల్పింతు వెట్టులహహా!  
దీనిమించిన యజ్ఞానమానె ధాత్రి.

(19)

ఆత్మచూడ ప్రకాశక మమల మజము  
తామసయుతంబు దేహంబు భూమిరెంటి  
నై క్యబుద్ధిని గనుగొందురహహా! జనులు  
దీనిమించిన యజ్ఞానమానె ధాత్రి.

(20)

ఆత్మనిత్యంబు సద్రూపమచ్యుతం బ  
నిత్యమగు కాయమెంతయు నింద్యమటయ  
వీని కై క్యంబు గల్పింతు వెట్టులహహా!  
దీని మించిన యజ్ఞానమానె ధాత్రి.

(21)

సకలవస్తుప్రకాశక శక్తియుతము  
సార్వకాలిక మాత్మతేజంబయద్ది  
భాస్కరాదుల కాంతులవంటి దనఁగఁ  
దగదు రాత్ర్యాదులందవి యగు పడవుగ.

(22)

ఘటమునొక్కడు నెదురుగాఁ గాంచియవలఁ  
నాదియిదియను మూఢజనంబుపోల్కిఁ  
దేహమునుగాంచి తానని యాహసేయుఁ  
నహహా!! దీనిని మూర్ఖత్వమనఁగఁదగఁదె.

(23)

సచ్చిదానందరూపుఁ డసముఁడశాంతి  
యుతుఁడనే బ్రహ్మమంచును మతిఁదలంచి  
అస్థిరంబై న మేనునేనగుటకల్ల  
యనితలంచుట యెఱుకండు మునులుజగతి.

(24)

నిర్గతాకారు నిరవద్య నిర్వికారుఁ  
నవ్యయాత్మనిఁగాఁ దన్నునరసికొనుచుఁ  
సస్థిరంబై న మేనుతా నగుటకల్ల  
యనితలంచుట యెఱుకండు మునులుజగతి.

(25)



నిర్వికల్పఁడ నిత్యఁడ నిర్వికారుఁ  
డను సకలసాక్షిఁ బరమాత్ముఁడ నగుదుఁగనఁ  
సస్థిరంబగు తనువునేనగుటకల్లఁ  
యనితలంచుటె యెఱుకొండ్రు మునులుజగతి. (26)

నిష్క్రియము నిత్యము క్తంబు నిర్గుణంబుఁ  
నచ్యుతంబును నిత్యంబు నగుదుఁగానిఁ  
యస్థిరంబై న తనువునేనగుటకల్లఁ  
యనితలంచుటె యెఱుకొండ్రు మునులుజగతి. (27)

నిర్మలంబు ననంతంబు నిశ్చలంబుఁ  
నజర మమరంబు శుద్ధంబునగుదుఁగానిఁ  
యస్థిరంబై నమేచునే నగుటకల్లఁ  
యనివచించుటె యెఱుకొండ్రు మునులుజగతి. (28)

స్వీయదేహంబుననెయుడి శోభననగుఁ  
సమ్మతుండయి పురుషాఖ్య సంతరించుఁ  
దేహభిన్నంబయగు నాత్మఁ తెలియకీపుఁ  
శూన్యమని మూర్ఖ! చెప్పఁగఁ జూతువేల. (29)

తనువుకంటెను భిన్నమై తనరుపురుషు  
స్వాత్మునిసదాకారుని సహజరీతిఁ  
శ్రుతినియుక్తిని గనుగొండ్రు సూర్యబుధులుఁ  
గాన నెట్లగు నినుబోటి కలుషమతికి. (30)

నేననెడి శబ్దవిఖ్యాతి బూనియుండుఁ  
పరముఁడొక్కండ్రయై తాను వరలుచుండఁ  
సూలమే తాననేకత్వ మూలమయ్యెఁ  
దేహమగుటెట్లు పురుషుండు తెలియుమయ్యె. (31)

నేను దృష్టత్వసిద్ధిచే నెనగువాడఁ  
దేహమోదృశ్యతాసిద్ధి దీపితంబు  
నాది నేనను నిర్దేశవాదమెఱిగి  
దేహమగుటెట్లు పురుషుండు తెలియుమయ్యె. (32)

జాలూరి తులశమ్మ

సీ॥ పాల్కడలికిముద్దు పట్టినై శ్రీదేవి  
 యనుగు సోదరుడవై యలరువాడ  
 అఖలలోకాధీశు డానీలకంఠుని  
 జడలలో నివసించు చలువరేడ  
 కలువలగారాబు చెలుకాడవై భువి  
 పదునారుకళలచే ప్రబలువాడ  
 జనులెల్లనుతీయింప చల్లనిచూపుతో  
 పండువెన్నెలనిచ్చు చుండువాడ  
 గీ॥ ఘనుడవనిచాల వినుతుల గన్న వాడ  
 కటకటా! నీవె యెన్నెన్నో కష్టములను  
 విఘ్నములనొందుచుంటివే విధికృతమున

యొకమముబొట్టు చింతింప నేమిఫలము ?  
 గీ॥ సకల కల్యాణగుణధామ చందమామ  
 జగతి కానందకరుడవో చందమామ  
 నిన్నుగాంచినయంతనే నేత్రములకు  
 పండువైదోప సంతోషబాష్పములను  
 సధికతరమైన యానంద మలరుచుండు  
 సౌమ్యగుణమూర్తి సద్భాగ్యశాలివనుచు  
 దలతుమేగాని నీకున్న కలతలేము  
 దెలియమాబోటివారల కలవియగునె  
 సౌమ్యగుణధామ పున్నమ చందమామ॥

చీనుకు ర్తి సత్యవతి

సీ తా జీవినం దేశము

గీ. ఘోరరాక్షసమూకలోఁ గ్రుంగిపోయి  
 నెట్లుచుంటిని కాలంబు నెట్లులెట్లులో

వతిసమాగమమునుగోరి పవనతనయ !  
 చెప్పశక్యంబుగాదునా మువ్వలకట !

న. సుఖముగనున్నవారె యలతూరులుధీరులు రామలక్ష్మణుల్  
 సఖులును బంధుమిత్రులును సాధుగుణాధ్యులు జన్మవారలు  
 సుఖమగునొక్కొక్కతల్లకు శోభనగాత్రలు నాడుసోదరుల్  
 సుఖమె వచింపు మందఱనుజుచెడుభాగ్యము నాకుగల్గునా ?

క. హెచ్చుగ నీ నామమెపుడు  
 పొచ్చెము లేనిహృదయమునఁ బొల్పెనంగం  
 నచ్చపు భక్తినిఁగొల్పుచు  
 నిద్రట నుంటిననుచు వచియింపుమ పతికి॥

లక్ష్మీచరస్వతులు



—ద ధి భ క్త్య ము—

మీగడతోడ అయిదుపళ్ల గట్టిపెరుగును తెల్ల గుడ్డలో మూటగట్టి మీదుగ వ్రేలాడగట్టవలయును. నీరంత యవసినతరువాత అందు కాలుపడి గోధుమ రవలను, మూడుపలముల చెన్నునుగాని లేక నేతిని గాని చేర్చి, పినికి చిన్న చిన్న బిళ్లలుగా తట్టి ఏడుసార్ల తెల్లచక్కారను మురికిలేక పాకముచేసి పెట్టుకొని, ఈబిళ్లలను నేతిలో వేల్చితోడనే ఆపాకములో వేయవలయును. బిళ్లలను నాలుగైదుడియలవర కట్టేయించి చల్లారినమీదట భక్షించవలయును.

—ని పా స్తా హ ల్య—

అయిదుపళ్ల గోధుమరవలను చిలుముపట్టిని పాత్రలోవేసి రాత్రికి నీళ్లుపోసియుంచి, ఉదయమున ఆరవలను రోట్లోవేసి రుద్ది, ఆముద్దను బట్టలోవేసి పిడిచికొని మరలను అపిప్పిగానుండు ముద్దలో తెల్ల చక్కార కొంచెమువేసి రుద్ది దానిని పిడిచికొని, ఇట్లు పిడిచిన పాలను మంచిపాత్రయందుపోసి, నోటికి బట్టకట్టి యొకచోట వారముదినములుంచి, యుంచ వలయును. ఎనిమిదనసాడు ఒకపడి తెల్లచక్కారను పాకముపట్టి, అందునుండు పిడిచియుంచిన పాలను

ఒకపడిపోసి, వదితులములనెయ్యిని, ఒకపలము పన్నీ రును, ఒకపరాయెక్కు ఏలకులు మార్లముచేసి, చేర్చి హల్వా పక్వముగా చేసికొనవలయును.

—పి. కమలావతి.

—చం చం బ ర్చి—

ఒకనేరు గోదమనూకయును పిశేయేబలము పంచదారయును తీసుకొనవలెను. గోదమనూక కళాయిలోవేసి పొయ్యిమీదపెట్టి కాస్తసేపు వేప వలెను. వేపుచుండగనే 15 తులములనెయ్యి అందులో పోసి కలిపివేసి దించివేయవలెను. తెచ్చిన పంచదారలో అర్ధనేరు నీళ్లువేసి బాగా ముదర పాకము పట్టవలెను వేపిన గోదమనూక అందులో పోయ వలెను. ఏలకపొడి, బాదమపప్పు అందులో వేయ వలెను. వేసినతరువాత వలనుపొటి రూలకట్టతీసు కొని పొయ్యిమీద నుంటాయుండగా చిక్కగా వచ్చేవరకు కలుపుచుండవలెను. చిక్కగా వచ్చిన వెంటనే దించి చల్లములో పంపివేయవలెను. బాగా చల్లారిన తరువాత నది చిన్నచిన్న ముక్కలుగా కోసి తినినా యెంతో రుచిగానుండును.

—చంద్రబాయి.



# తా జామి రాయ్ !!!

పిల్లలారా !!! మీ కే !

## స్వ రాజ్యం

ఉప్పోయమ్మ ఉప్పు—

ఏం ఉప్పు ?

నిమ్మ ఉప్పు—

ఏం నిమ్మ ?

ఎండు నిమ్మ—

ఏం ఎండు ?

చెట్టెండు—

ఏం చెట్టు ?

తాటి చెట్టు—

ఏం తాటి ?

ముంజ తాటి—

ఏం ముంజ ?

కల్లు ముంజ—

ఏం కల్లు ?

పాడు కల్లు—

ఏం పాడు ?

కట్ట పాడు—

ఏం కట్ట ?

లాటీ కట్ట—

ఏం లాటీ ?

దెబ్బ లాటీ—

ఏం దెబ్బ ?

ఒర్పు దెబ్బ—

ఏం ఒర్పు ?

మరిషీ ఒర్పు—

ఏం మరిషీ ?

చెడు మరిషీ—

ఏం చెడు ?

రాజ్యం చెడు—

ఏం రాజ్యం ?

స్వ రాజ్యం—

అక్క పెద్ది కనులమ్మ.

## స మ స్య లు

చెప్పకోవే చిట్టి గల్లి చెప్పకోరా చిట్టి తండ్రి

యెప్పుడూ లడ్డూలు నీకూ గుప్పెడేసి దొరుకుతాయ్ !!

రంగడూలింగడూ వొకటేగాని

పొంగరా లవగ్గిరే పోట్లాడతారట

యెందుకో పోల్చుకోండి !!

మీ చెల్లాయీకొడుకూ నీకంటే

పెద్దవాడైతే మహారాజశ్రీ అని

రాస్తారా లేక శ్రీరస్తు చిరంజీవి అని

రాస్తారా చెప్పండి !!

‘హరిదాసు’

1. భూగోళ శాస్త్రజ్ఞులు ప్రపంచకము నారూపమందురు.

2. వేదాంత శాస్త్రజ్ఞులు ప్రపంచము ‘నేకే’ యందురు.

3. గణిత శాస్త్రజ్ఞులు సన్ను గణింపకుండుచను నాసహాయమువారికి ముఖ్యవసరము.

4. నేనెట్టి ఆవరణమున లేనప్పటికి, నాయందుమాత్ర మావరణమిమిడియున్నది.

5. నాయూద్యంతము లగోచరములు. పాతకా—నిన్ను నీవు తెలిసికొనువరకు నావలె తిరుగకమానవు.

నే నెవరో నీకు తెలిసినచో దయతో దెల్పుము—పరాత్పరుని రూపముం

దైక్యమొందెదవు.

ఆర్. ఆర్. పాత్రో.



చిత్ర ప్రశ్న

శ్రీరాధ

యదవల్లి జానకీభాయిగారు

నీ॥ నాలుగుగొట్లండి + నడువంగ నేరదు  
 నోరుదోకయులేవు + నుదురులేదు  
 చేతులు రెండుండి + నేనకేయగ లేదు  
 వీపాకలున్నది + వెనుకనమరి  
 వీకమున్నదిగాని + విరుదులులేవెందు  
 బంధుమిత్రులులేరు + పాపమవని

కథ చెప్పనా? ఏకే బాగ ర్తగానినండి

చార్ డార్వెన్స్ బాగ్ బహర్ అంటారే అందు  
 లోదిది. అవగనగా వోరానా. అతని పేరు హాతిం  
 తాయ్. అతడు చాలా మంచివాడు; కాబట్టి జగం  
 పంతా 'హాతింతాయ్' అంటూవుండేవాడు.  
 అవక్కనే అతనిలాటివాడే మహారాజాంచేవాడు.  
 అతని పేరు నాఫుర్. ఇతగాడి చెవులకు ఆ 'హాతిం  
 తాయ్' అనే మాటలు కూలాల్లానుండేవి! యెం  
 దుకో తెలుసువా? వీడికి అమాను. అంటే వొగన్న  
 మంచియంటే వివరకపోవడంతో పాడునుండువుం  
 డేది. అందుచేత వీడు హాతింతాయ్మీద లభ్యమై  
 బల్లాడు. పాపం హాతింతాయ్ వొక అడవిలో! పారి  
 పోయి బాగున్నాడు!! యెందుకో తెలుసువా?  
 పాపం భయంచేత కాదు!! యుద్ధార్ చేస్తే యెంతో  
 మంది చచ్చిపోతున్నార! వాళ్ళ బల్లలకి పిల్లలకి  
 యెంతో బాధగదా!! అందుచేత, ఏలే నాఫుర్  
 మాత్రం పొగరుకోకు!! కాబట్టి అమకోలేదు:  
 హాతిం తనకు భయపడి పారిపోయాడమోన్నాడు!  
 అమకుని 'హాతింతాయ్ని పట్టుకులెస్తా- ఎదువేల  
 మొహిరీలిస్తాన్' అని చాటించాడు.

వోనామా అడివిలో వొగతాతా అవ్వా మాట్లా  
 ముకుంటున్నార. యేమనీ?

తాత—అడుగాని వోరికిలే ఏలేలు మొహిరీలు!!  
 వోయబ్బు ఏదీలు!!

పెద్దచిన్నలనక + నొద్దికదరిజేర్చు  
 సిద్దునికై వడి + జంతబడక  
 ఆ.వె. రాజపథలయందు + రాజులునప్పుడు  
 గవటమెఱుంగడెందు + గాంచిచూడ  
 నొరులుగారుదాని + కొరులకుదానాను  
 కాంచిచెప్పరమ్మ + కాంతలార.

అవ్వ—రీగోసకూలా!! నీయామమాసిపోమా?  
 అడు దొయకతాడంటో—అదేం సామాన్యదా—  
 ఆతింతాయ్—అ.దబ్బాలోదా—యెందుకో మాన?

అక్కడేవున్నాడు హాతింతాయ్. బల్లలోదాసుని.  
 యామాటలు విన్నాడు— పంగలి పందెళ్ళాలు తెలుసు  
 కున్నాడు— నడూసున్నాడు నాఫుర్ దగ్గరికి. వాళ్ళం  
 బతిమాలివా విన్నాడా? లేదు, యెందుచేత? వాళ్ళు  
 దర్శిదులు, ముసలాళ్ళు, కష్టపడలేదు. అలాంటివాళ్ళకి  
 తనమూలకంగా విదువేల కరువులు దొయకతాయ్ అంటే  
 తన కంతమందిచ్చి. అందుచేత, చూకారా యెంత గొప్ప  
 వాడో? మనమంతా దబ్బున్నవాళ్ళని గొప్పవాళ్ళనే  
 ప్తాం కామా? అదితప్పు—సద్దతప్పు. యెవడైతే  
 తనప్రాణంవదా ధారపోసి కష్టాల్లో వున్నవాళ్ళని  
 గట్టెక్కిస్తాడో వాడు గొప్పవాడు. తెలిసిందా.

తరవాత నాఫుర్ దర్బాగ్లో బల్లాయ హాతిం  
 తాయ్ అవ్వా తాతా. మున్నయమా. నాఫుర్  
 చూకాడు హాతింతాయ్ని. వాడి నుండెల్లో వాడర్  
 పుట్టింది. పెంటనే యిచ్చేకాడు హాతింతాయ్ రాజ్యం  
 హాతింతాయ్కి. కుమ్మరించేకా దస్సుడే ఎదువేల  
 మొహిరీయా. పాప్టంగపడ్డాడు. తనరాజ్యానికి బాడో  
 బాడు వొక్కటేదాడు. తిరిగిచూస్తే తిరుమనోహరు.

మంచితనం యెంత ననిచేస్తుందో చూకారా. హాతిం  
 తాయ్ వాడితో యుద్ధంలే చేసివుంటే?

# విన్నారా?

శేమస్ ది సెకెన్డ్ గార్ని ఆడిగారట—“నువో రాబా, మీయాలోచనలు గొప్పవేకాని మీపను లేందు కలగుంటాయి?” అని ఆడిగితే ఆలోచనాదూ “అయ్యా నా ఆలోచనలేమో నావే—కాని నాకార్యాలుమాత్రం నావికావు. నా మంత్రులవి!!” అని.

ఆరుతరాల యవ్వ!! శేరు మేరీవెన్ సెంట్. ఈమె కిప్పుడు 99, ఈమె కూతురికి 74, ఈమె కూతురికి 59, ఈమె కూతురికి 40, ఈమె కూతురికి 19. ఈమె కిప్పుడో బిడ్డ. అంతా బ్రతికియేయున్నారు: బాగున్నారు కూడా. జర్మనీలో 63 యేళ్ల మిలిటరీ యువ్యోగికి గృహస్థధర్మానుసారంగా అగ్రతాంబూలం ఇప్పించారు: యేంబిటంటారా?—యీతని కిదివర కిరవై తొమ్మండుగురుబిడ్డలు; యిటీవలనే యింకొకడు పుట్టాడు; యితనుందీ హాయిగా వున్నారట!! యిది యిందులో వున్నవిశేషం: కాదామరీ!! ఇట్టిది కావాలంటే రాదూ వొద్దంటే తప్పదన్నారు పూర్వులు. ఇది శుద్ధ తెలివితేల్పు వంటున్నా రిప్పటివాళ్లు. యేది నిజం?

మనదేశంలో తుమ్ము అపశమనంగా భావించి తుమ్మినవార్లను తెగతీడతాం గదా! ఇది చూడండి:—డాక్టర్ ఆర్థర్ బియాల్సెన్ అనునామె (తెన్ ఫర్ డ్) “తుమ్మువొస్తే తీడతారేమో వైవాళ్లని భయపడ వొద్దు. దాని నాపుకోవొద్దు. నునకు రాగల యేవో కీడు యీశ్వరకృపవల్ల తప్పిపోయింది నుమా అని తెలియజేయడానికే తుమ్మువొస్తుంది. కాబట్టి ఆరి స్టోటర్ గారు సెలవిచ్చినట్టు తుమ్మువొస్తే దేవుడికి దండంపెట్టండి” అని ఆరోగ్యపాఠశాలలో విద్యార్థులకు బోధపరచినది. మనలోవైనా అన్ని వేళ్లా తిట్టం. కొన్ని వేళ్లలో తుమ్ము మంచిదనీ కొన్ని వేళ్లలో తుమ్ము చెడ్డదనీ అనుకుంటున్నాం. లెనిన్ గారుమాత్రం అన్ని వేళ్లా మంచిదే అంటారు. ఔను తుమ్మున

అణిచిపెట్టకూడదు. శకునాల మాటలాగుండగా తుమ్మును అణిచిపెట్టడంవల్ల మెదడునకెంతో ప్రమాదం వొకప్పుడు మృత్యువుకూడ తటస్థింపవచ్చును. కాబట్టి తుమ్ము నడిచిపెట్టరాదు.

సముద్రపు నాచుతింటేవట 200 యేండ్లు బ్రతుకవచ్చునట! వొకఆమెకికా డాక్టరుగారు, ఇ.పె.చ్. జేకరనువారు చెప్తున్నారు. యోగశాస్త్ర రహస్యం తెలుసుకుందామని ఆయన యిప్పుడు మనదేశానికివచ్చి యున్నారు. ప్రాచీనయుగములలో నాగరతులును సముద్రతీరప్రాంతవాసులునూ తిశేవస్తువులలో సముద్రపు నాచునుడా వొకపదార్థమనీ దీనియందు మనుష్యజీవితమున కత్యవసరములైన లవణాదులన్నీ వున్నాయని యాయవనిశ్చారం. దెబ్బడియేండ్లు వయసుగల యీవృద్ధభీషమృ యాయపూర్వపద్ధతిని పదిహేను సంవత్సరాలనుండీ తానే నడచుచున్నాడు. కాబట్టి యిందనుమాన ముండరాదు.

ఇటలీదేశంలో వొక ఆమ్మాయివుంది. ఆమె చీకట్లో మెరుగుడు పురుగులాగు మెరుస్తూ వుంటుంది. ఇది సామాన్యపు మాటకాదు గదా! వైద్యప్రపంచ మంతా తార్కార్యం. అఖిరికి వెనిసులో డాక్టర్ ప్రోటీగారు కనుక్కున్నారందులో రహస్యం. ఆ ఆమ్మాయివొంటిలో “ఫాస్ ఫర్ సెంట్” అనగా భాస్వర సంబంధములైన పదార్థములేవో వుండడంవల్ల ఆమెరుపులు పుట్టుచున్నాయని. దాన్ని ఋజువు చేయడానికిగాను అట్టిపదార్థమే తయారుచేసి ఆ వైద్యవరుడు నీళ్లల మెదడులోనికెన్ జంక్షన్ నిచ్చి చూపిస్తున్నాడు!

## “నాస్తివస్తు రనౌషధం”

రాసురాసు జాపానుదేశంలో పాములను తినడం పరిపాటి అయిపోతూవుంది. కేవలం పాములమృయంగళ్లు 200 లకు పైగా నున్నాయట! పాము



గృహలక్ష్మి

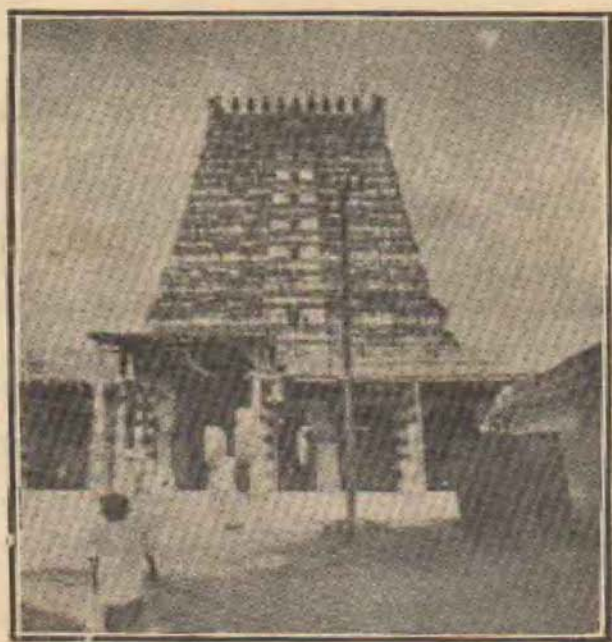


శ్రీమతి ఆచంట సత్యవతమ్మ గారు

గృహాలక్ష్మి



మోహినీరాజ గోనాలయము



శ్రీ మల్లికేశ్వరాలయము



మాంసము మిక్కిలి బలం కలగలేస్తుందని చాలాకాలం ప్రతిపేక్షించిన ముసలితనాన్ని చేసేసిపెట్టిన తేలును వన్నాడు. ఇంతేకాదు. కొన్నికొన్ని జాతుల పప్పు ములమండి ప్రావకాలు తీస్తున్నాడు; కొన్ని జాతుల వాటిని బాగా యింటిపట్టి చుట్టించేసి భాకుభుక్తికి ఆయుర్వ్యక్తికి మంచుగా వాడుచున్నాడు; కొన్ని జాతుల పాములమండి పాకాయము కూడా తీస్తున్నాడు. ఈ పాకాయము యింత పాకబడితే అంతమందివట!

ఇటీవల గాంధీగారు డిల్లీలో విడిసియున్న రోజుల్లో జరిగిన ముచ్చట యిది:—

అందరిమంటి పాచావ్యక్తి వాడను మహాత్ముని దర్శనము కొరకు తలపాకిట్లో పడియుండి కుడకారని దర్శనమైన తర్వాత పరిహాసాల పటిసిరూపాయిల వోట్లు ఆతనియెదుట చేర్చి “మహారాజ్, యిది పాత్రకులైన వాళ్ల కిప్పించు. పాత్రాపాత్రులెవరో వాళ్లంటే నీవే బాగా తెలుసు”నన్నాడు.

గాంధీ:—అచ్చా రాజా, యెన్నాళ్లయి కూడ లెట్టి పనే చింతా పెత్తుకొను?

కాత్ర:—రాజాజీ—అది మరదగను—ఉచితారంభం నుండి కూడలెట్టునన్న నింతే! దీనిలోనుంచి వొక మందరూపాయి లేదా భుజంప సహాయ విధి కిచ్చుకోవచ్చును. అప్పుడు కోమండు: ఎదు మందలలహాదను నైకుటన—యితవున్నది!

గాంధీ:—మహారాజ్! భయ్యో మహారాజ్—ఎవరే వొగటి తప్పు—నీకేరేస్తువుండే వాడవు?

కాత్ర:—మహారాజ్! మనివిలేస్తానూ—వొక చిన్న మార్కెట్ మార్కెటుగా వుంటిని చాలాకాలం— రిటైరెహోయే ఉప్పును నూ. 52 తీరలలోవుంటిని. అప్పుడీ నూ. 2700 లు గ్రామ్యులుంటే యిప్పిం చారు. సింధవ్ లేదనగా!

గాంధీ:—యెన్నాళ్లంటి రిటైరె?

కాత్ర:—ఎవరేళ్లయింది మహాత్మాజీ.

గాంధీ:—ఎవరే యెన్నాళ్లూ యేంతిని ప్రతికాత్ర రాజా?

కాత్ర:—దానిమాటకేంటి తెలిసి!!

గాంధీ:—అలానుకాదు—ప్రతికాదాని కోర్ తివారి కాదు?

కాత్ర:—పడినూపాయిలు—చాలదా అది—మమతూ అంటే నా మేనల్లుడూ వాళ్లూ వుండేవాళ్లు— వాళ్లకు తమతూ సంభ్యా చెప్పిస్తూ వుండేవాళ్లి— యిప్పుడతనిలేదు వాళ్లంతా పెద్దవాళ్లై ప్రభువ కున్నాడు. నేతో చిన్న సంస్కృత పాత్రకాల పెట్టుకోవచ్చును. వురియగానే విద్యచెస్తాను. యింక నేంవుంది.

గాంధీ:—భవ్యభవ్యకో, భాయీ!! ప్రతివాదూ కూడా యాలాసంటే యింత సంతోషపడుచు కయ్య!! యింత వ్యవహారంలో యింతోవ్వపడి యీ దబ్బుకూచిలెట్టి భర్తంచేస్తున్నావు మహాను భావా!!!

కాత్ర:—కొను మహారాజ్—వింటే! నే పెద్దదూ కూడా నా కడుపున తిన్నది కొంచునే!! యేం విసిరినా అడిగినవాళ్లకివ్వడంనే.

గాంధీ:—దానికేంగానీ భాయీ పాపూజ్, యింత మంచిభవ్యుని నీ ఇక్కడి?

కాత్ర:—మాయెట్లో కయ్యార్ లేకున్నులేదండీ.

గాంధీ:—నాకుమనో కోరుతనగా వుంటినుమా!!!

కాత్ర:—మహాత్మా, నెలవిప్పించు. యింకాకొంచు దబ్బుంది యింటివద్దగ—యెంతటివ్వదానికీ తోయ కొట్టుకుంటూ వుండడంపెంచుమా? నీవే సమస్తిస్తే పాత్రా పాత్ర లెట్టి నీవే యిస్తావునదా. నెల విప్పించు—మళ్లీ దర్శనం లేస్తా నింతలోనే.

అని యాతని పాదములంటు గుండ్కి “అమంద కహోబాదా” యని యాకీచ్చు కొంది కెదరిపోయెను.

(పకడే నైకువ)

# మ నో ర మ

రా జ కు మారి

౨

- గీ. సంజకెంజాయ ననురక్తి జాయఁగూడి  
పూవుఁ బులుకుచు వాహ్యలిగ బోవునపుడు  
కలహమాడితి మక్కటా క్షణమునందె  
ముద్దు గొంటిమి కన్నీరు ముసుగువడగ.
- గీ. మనము నెయ్యంపు గినుకకు బాలువడగ  
ప్రియతమంబైన హృదయాల వేడిపుట్టి  
ప్రణయ ముప్పొంగజేసెను వధముగాన  
ప్రణయ కలహాన నెంతటి మహిమగలదో!
- గీ. ముద్దు గొనుచును కన్నీరు ముసుగుగొంచు  
చేరుకొంటిమి పూర్వమా సీమయందె  
ఘోరతరమైన వర్షంపు ధారయందు  
పడుగుపాటున మావాఁడు పడినవోటు.
- గీ. వర్షధారను బలియైన ననుధయందు  
హృదయదాహంబు జన్మించె నిచ్చటనుచు  
ఊర్పులెగయంగ విహ్వల మూడికొనుచు  
ముద్దు గొంటిమి కన్నీరు ముసుగు వడగ.

మఱునాటి ప్రాతఃకాలమున నాకన్యా యంచులతో మృదులముగ నుండి ధగధగ  
విద్యాలయమున సంరక్షణాధికారిణియగు మొసినబోవుచుండెను. మేము వానిని మేనులఁ  
నామెయొకతె మామొద్దకువచ్చి యచ్చట దాల్చి పట్టుగూటినుండి ఈవలకు వచ్చు  
విద్యాభ్యసనమున యువతులకుఁ బ్రత్యేక సీతా కోక చిలుకలవలె నొండొరులకు నేత్రో  
ముగ నేర్పాటుచేయఁబడిన పట్టు చీరలను తన మొనర్చుకొనుచుండగ నా క్రొత్తగ  
దెచ్చి మా కొనంగెను. అవి చిత్రమగు జరీ వచ్చిన యామె ఇందిరాదేవి మా రాకను



ప్రతీక్షించుచున్నదని నూ కెఱింగించెను.

అంతట మేము లోనఁ బ్రవేశించితిమి. నేనే ముందుఁ ద్రోవదీయుచు చెలికాండ్రతో నడచిపోయితిని. ఆహా! ఆ విద్యాలయ మెంత చిత్రముగ నెంత రమణీయముగఁ బ్రకాశించిపోవుచున్నది! చిత్రచిత్ర శిల్ప చిత్రములతో సృష్టియంతయు స్త్రీ మయమే గాని పురుషరూపముల కెచ్చటను స్థానము లేదను భ్రాంతి కవకాశమిచ్చుచు మామార్గ మంతయు సుందరీ మయమయి చక్షురుత్సవ కరముగ నుండెను.

ఆ రాజకుమారి యా వాసగృహ మింకను శృంగార పరంపరలచేత హృదయాకర్షణముగ నుండెను. ద్వారదేశమున హంసారూఢయగు సరస్వతీదేవిచిత్రమున్నది. మఱియు నాది శక్తియగు శాంభవి యవతార రూపములు గూడ నచ్చట తెల్లని స్ఫటికపు రాలతో జేయఁబడి మాకు వెఱుంగుఁ బుట్టించెను. ఒకచోట మహిషాసురమర్దనియగు దేవి ఉగ్రరూపిణియై మహా దేవుని గాలఁ ద్రొక్కుచు భయంకరముగ వక్త్ర గహ్వర మును దెఱచి తాండవించుచుండెను. అది స్త్రీలనిసర్గశక్తికిఁ జిహ్నము కాఁబోలు! శాంభవి, సరస్వతి, లక్ష్మి—వీరి యవతార రూపముల నడుమ శృంగారమగు నొక స్త్రీ రూపము నుండి మూర్తీభవించిన జ్ఞానవృష్టి వలె నీటిదుంపురు లీవలకు వర్షపాతమువలె పైకెగసి క్రిందకుఁ బడిపోవుచుండెను. అచ్చటి నేల సహితము తెల్లని పాలరాలతో నిగనిగ లాడుచుండెను. అచ్చట మేము ప్రవేశించి

సంతనే ద్వారదేశమున నేనో సంగీతయంత్రములు మహాహావనించుటకోయన గర్జ పేయమగు గీతముల నాలాపింపఁ దొడంగెను. ప్రభాతాయాత వాతాహతాలోలత్రంత్రుల నవ్యక్త మాధురముగ బలుకుచున్న విపంచి యొకటియు, సగము పతింపఁబడికదలి పోవుచున్న పత్రములతో నొక వీరమునందున్న పుస్తకమొకటియు నాభవనము సంగీత సాహిత్య విద్యాలయమని మాకుఁ జెప్పక చెప్పుచున్నచో యచునట్లచ్చట గానవచ్చెను. వీనిని మేముంతగఁ బరీక్షింపక తొందరగ మేడ మెట్లనెక్కి యచ్చట విశాలమగు ప్రాంగణమున మా రాకను బ్రతీక్షించుచున్న నా మనోహరిణిని సందర్శించితిమి. ఆహా! ఆ ప్రథమ సమావేశ మిప్పటికిని నాకన్నులకుఁ గట్టినట్లున్నది. రెండు సింగపులిల్ల లిరువంకలను గుక్కలవలె గూర్చుండియుండగా నడుమ నొక సింహాసనమున గొప్ప గొప్ప పుస్తకముల దొంతరల కెదుటఁ గొన్నికాగి తముల నవలోకించుచు నామె సుఖానీనయై యుండెను. ఇన్నాళ్లకుఁ గదా నా కన్నులు కృతార్థములై నవి! ఆమె ప్రత్యక్షమైన లావణ్య నీమ!—స్త్రీ రూపమునుదాల్చిన రామణియకత!—సాక్షాత్కరించిన శృంగార రసము!—మూర్తీభవించిన మాధుర్యగరిమ! ప్రపంచమున సౌందర్యమంతయు కరచరణాదులతో స్త్రీరూపమును ధరించి నాయెదుట ప్రత్యక్షమయ్యెనని నేను భావించితిని. ఆమె దుచ్చమగు నీ భూగోళమున గాన్పింపవలసి నది కాదు. ఇంతకంటె సూర్యప్రభాభాస



మానముగ నేదివ్యగోళముననో ప్రభవించి యుండదగినది. భ్రాంతి నొడవించు గంధర్వ భామవలె, వింతబుట్టించు నప్పరఃకాంతవలె ఆమె నా కగుపించెనుగాని మనుజకాంతవలె నాకెంతమాత్రముఁ దోచినదేకాదు. నిశ్చయముగ నామె దివ్యాంగన! ఆమె కన్నుల యందంతలావణ్యమున్నది. ఆమె మూర్తివైభవమునందంతయాకర్షణశక్తియున్నది. ఆమె సర్వాంగములయందంతయలాకిక రామణీయకల యున్నది. మహా మనోహర మగునట్టి స్వరూపమునుగాని, కమనీయతరమైన యట్టి రూపరేఖావిలాసమునుగాని, విద్యుల్లతవలె మెఱసిపోవునట్టి యుజ్వలాంగమును గాని నా జన్మమధ్యమున మఱియొచ్చటను జూచియుండను.

ఆమె మారాకనుజూచి తక్షణమే సింహాసనమునుండిలేచి నిలువఁబడెను. పాశ్చాత్య దేశీయలగు లక్షణవతులవలె నామె మిగుల నున్నతమగు నాకారవైభవమున ధగధగలాడుచుఁ దమజాతికంతకును నాయకురాలనుటకు నెంతయు నొప్పియుండెనని నాకుఁ దోచెను. ఆమె మమ్మనలోకించుచు నిట్లు పలికెను — “మీకు మనఃపూర్వకమగు స్వాగతము. ఈ విద్యాలయమునకే గాక తప్పక మీకును మీ దేశమునకును గీర్తినుపార్జించు నూహతోమీరిచ్చటకువచ్చితి. క్రొత్తగ వచ్చువారి కిట్టి ఫల మజన్మ సహస్ర రూపముల సిద్ధించుచునే యున్నది. ఈ వర్తమానయుగము స్వర్ణాక్షరములతోఁ జరిత్రమున కెక్కునప్పుడు మా నామముతో మీ

నామములుగూడ శాశ్వతముగ నుండి పోవును. — అయిన మీ దేశమున యువతులందఱును ఇంత పొడుగా యేమి?”

“రాజాంతః పురమున నుండు మేము మిగుల పొడుగే.” అని కృష్ణవర్మ బదులు చెప్పెను.

“అట్లయిన మీరా రాజకుమారు నెఱుంగుదురా?” అని యామె తిరుగఁ బ్రశ్నించెను.

“ఎఱుగకేమి? భావిపురాతనాద్యతన పార్థివకుమారులలో నట్టివాఁ డొక్కఁడను ఁండఁడు. ప్రపంచమున దివ్యలోకా నీతమగు పాఠిజాతపుష్పమొక్కటే యున్నట్లు మిమ్ములను భావించుచు తమ యున్నతా శయమునే యుపాస్తి యొనర్చుచుండును.” అని యాత డుత్సాహమున బదులుచెప్పెను.

“మా విద్యాలయమున మాసమక్షము నందే ఇట్టి వాక్యముల విందుమని మేము స్వప్నమునందయినఁ దలంపలేదు. ఇది శుష్కమును, నిస్సారమును నగు వాక్యముల చెత్త. ఇవి కేరల పురుషులే జెప్పుకొను నట్టివి. ముచ్చె బంగారమువలె, మాయ నాణెములవలె నివి ధగధగ మెఱసిపోవుచు నగుపించినంత మాత్రమున వాని విలువ యెవ రెఱుంగనిది? ఇట్టి మెచ్చుకోలున నికరమగు నాణెముల మ్రోతలేదు. గాజురాల చప్పుడువలె, ఇత్తడిడబ్బులనవ్వడివలె కర్ణమున నిది దుస్సహముగ నున్నది. — పుస్తకముల మొగ మెఱుగని గౌతమీ ప్రాంతపు టడవిదేశమునుండి మీ రిచ్చటకుఁ



బలాయితలయి వచ్చి మీయందలి జ్ఞాన తృప్తిను, బోధిత్యవాంఛను వెల్లడించితిరి. అయినను మీ రాజుమాటను బట్టి మీరింకను శైశవావస్థయందే యుండిపోయినట్లు స్పష్టమగుచున్నది. —నిశ్చయముగ నారాజకుమారునిగూర్చి మేము స్వప్నమున నయిన దలపెట్టుటలేదు. ఈ మహాకార్యమును మొదట నుద్యమించినప్పు డీక నెన్నడును పెద్ద యాడకుండ మాలో మేము శపథము జేసికొంటిమి. మీరుగూడ జెలువల నిస్సర్గలీలని ప్రసిద్ధికెక్కియున్న హావభావ విలాసములను దూరముగా దొలగించుకొనవలెను. అవి మగవాండ్రచేతులలో గీలుబొమ్మలనుజేసికేవలము వాండ్రసౌఖ్యమునిమిత్తమై మనలను వంటయింటి పడుకటింటి బానిసల జేయుటకే తోడ్పడును. పురుషులకు భోగ్యవస్తువులుగ, గేవల మాటవస్తువులుగ నుండుట యుక్తమో, లేక వారలప్రభుత్వ మంగీకరింపక వారలతో సమాసముగ 'మీరెంతటివారలో మేము సంతటివారమే. సమస్తకార్యభారవహన క్రియాచాకచక్యమునందు, సర్వమార్గ దర్శక వ్యవహార నిర్వాహక ప్రతిభా సంపన్నత్వమునందు మేము మీ కెంతమాత్రమును దీసిపోవువారముగాము' అని సింహాసనోపమున లోకమునకు బ్రకటింపగల్గుట యుక్తమో మీరేభావించుకొనుండు. అట్టి స్త్రీ జన్మమే—అట్టిజీవనమే ధన్యమని నే నూహించుచున్నాను. మీకట్టి యుత్సాహమును, పట్టుదలయు నున్నయెవల

తప్పక మీరట్టివారు కాగలరు."

అని జలదస్యనగంభీరముగ నారాజకుమారిపలుకు మాటలకు స్త్రీ వేషముల ధరించియు, బురుషులను నాత్మజ్ఞానమును మార్చుకొననేరని మేము తీవ్రపడి విని తుదకుఁ దలలువంచి నేలకుఁ జూడ నారంభించితిమి. అప్పు డాపిద్యాలయాధికారిణి యొకతె లేచి కొన్ని శాసనములఁ జదివి మాకు వినుపించెను. అవి యెట్టివనిన— మూడేండ్లవఱకు నింటిలో నుత్తర ప్రత్యుత్తరములను జరుపుకొనరాదు. మూడేండ్లవఱకు స్వాతంత్ర్య సేనులను విడిచి యడుగావల వేయరాదు. మూడేండ్లవఱకు మగ వాండ్రతో మాట్లాడరాదు. —ఇట్టి వింకను జాలయున్నవి. వాని కన్నిటికి మే మంగీకారమును దెలుపుకొని తొందరగ భత్రములపై సంతకముల జేసితిమి.

అప్పుడు రాజకుమారి మమ్మనలోకించుచు నీవిధముగ జెప్పెను.

"ఉత్తిష్ఠత! జాగ్రత! ప్రాప్యవరాన్ని భోధత!\*" మన విద్యాలయాన్నత్యమును, దానిని మించియున్న మనశాసనోన్నత్యమును గన్నులఁ దెరిచి ప్రప్రథమమున సర్థముజేసికొనుండు. ఈ చట్టములు—ఇవి పురుషులు మనకై శ్రమపడి జేసియున్నవికావు. స్మృతులను జావగొట్టి స్త్రీజాతి తన సహజ స్వాతంత్ర్యమును బ్రకటించుకొనుచు నీ శాసనమున ననుశాచించుకొనుచున్నది. ఇవియే

\* లేండు! మేలుకొనుడు! పొందబడిన ఈ వరముల దెలిసికొనుడు.



స్త్రీల కనుష్ఠేయములు. ఇవియే ఉపాసితవ్యములు. కామారావణ్యముందుఁ దండ్రు, జవ్వనమున భర్త, చరమకాలమున కుమారుఁడును స్త్రీని బరిపాలింపవలెనే గాని స్త్రీకస్వాతంత్ర్యార్హత లేదని పురుషులు మనల నింతవఱకు శాసించుచు వచ్చిరి. త్రుతి శాస్త్రస్మృతు లీ సిద్ధాంతములనే శతసహస్రముఖముల మనుజుజాతికిఁ దలనంపు గలుగునట్లు ఘోషించుచున్నవి. ఒక్క భారతవర్షమునందే ఈ యాగడమా? ప్రపంచమునందన్ని దేశముల యందును అన్ని జాతుల యందును ఇట్టి శాసనములు భామ్యజేయుచువలె వ్యాపించిపోయియున్నవి. పూర్వవశ్యమధ్యస్థమగు సమస్తదేశములయందును స్త్రీల నణచి యుంచుటయే పౌరుష లక్షణముగ భావింపఁబడుచున్నది. మానవతులకు మగవానితోడిదే లోకమును నాచారసిద్ధాంతములు నాగరికదేశములందును, అనాగరిక దేశములందును ఒక్కమచ్చుననే విజృంభించి యున్నవి. అట్టి యాచార వ్యవహారములను మూలమట్టముగ మనుజుజాతినండి పోవునట్లు చేయుటయే ప్రపంచమునకు శ్రేయస్కరము. అట్టి జగత్కల్యాణమునకుఁ ద్రోవఁ దీయుటకే మేమివిశ్వవిద్యాలయ మిచ్చుట సాపించితిమి.

“ఇక మా విద్యాలయమున కలంకారములుగ మేమిచ్చటఁ బ్రతిష్ఠించిన ఈ స్త్రీలోకనాయకములు సవలోకింపుడు! వీరు తుచ్చ శృంగారముల నిగనిగ మెఱసి పోవుచు దన్మహత్వమున పురుషులచే నభిల

షింపఁబడు చిత్రవర్ణపుఁ జలుకలుగారు. స్త్రీజాతి కలంకారభూతలైన మహిళామతలులు. అదిగో! ఆంధ్రజాతికంతకును వన్నెదెచ్చిన కాంతాశిరోమణి రుద్రమదేవి! ఈమె పశ్చిమదేశములుగూడ మెచ్చుకొనునట్లు నాంధ్రదేశమున కేలికయై ముష్కరమగు మహారాష్ట్రజాతికిఁగూడ నాంధ్రుల కత్తులవననుజవిఁ జూపించిన రాజనీతికోవిద!—ఈమె ఢిల్లీ సింహాసనమున నధిష్ఠాతయై భరతఖండమునకుఁ బేరుదెచ్చిన దురుష్కయువిద సుల్తానారజియా—ఇదిగో! ఈమె స్వదేశము నాంగ్లేయ భూతములనుండి కాపాడి స్వదేశసంరక్షణమున నప్రతిమానయై బెక్కురణరంగముల శత్రువులను హతాశులుగ నొనర్చిన ఫ్రెంచినారీమణి జోన్ ఆఫ్ ఆర్క్! ఈమె మానవజాతి కంతకును గౌరవము దెచ్చిన వీరకాంత. పురుషులీమెను కడకు రాక్షసులై పట్టుకొని ఈమె నొక దయ్యముగజేసి బ్రతికేయుండగనే కాల్చి పాపమును గట్టుకొనిరి; కాని బ్రతికేయుండగ నీమె ఇంగ్లీషువారిని గడగడలాడించి పెక్కుయధములఁ బరాజితుల నొనర్చినది.—మఱియు నీమె ‘నాయకురా’లన నాంధ్రచరిత్రమునఁ బ్రఖ్యాతిగన్న ప్రభావశిరోమణి. పల్నాటి వీరచరిత్రమున నొక నాటకమాడిన సూత్రధారిణి!—మీరు వీరలఁగూర్చి విపులముగఁ బఠించి హృదయములకుఁ జేవయు, నుత్సాహమును కల్పించుకొనుచుండుఁడు. సదాచారములనిగాని, సత్సంప్రదాయములనిగాని స్త్రీల కసహ్యభావనమైన ప్రాత



వద్దతుల నవలంబింప నూహింపకుండు. పూర్వాచారములను మనమెంత వదలించుకొనిన మనజాతి కంత శ్రేయము. ఎల్లప్పుడును స్త్రీజాతియున్నదియే మీమీ మనోభీష్టములుగ భావించుచు స్త్రీలకిట్టి యాస్పత్రి మిచ్చిన వీరకాంతామతెల్లుల చరిత్రములనే సదా పఠింపుచు నాని యుత్తమాదర్శముల నవలంబించుచు మీజీవితముల గృతార్థములుగఁ జేసికొనుండు. మీరట్టి యాదర్శముల వలన మీజీవితములఁగూడ పరుల కాదర్శ యోగ్యములుగఁ జేసికొనఁగలరు. కావున దుచ్చుమగు శృంగారభావములను మీహృదయంతరాళములనుండి దూరముగాఁ ద్రోలివైచి మాయున్నతాశయముల దృష్టిపథమునం దుంచుకొని స్త్రీ స్వాతంత్ర్య భాగ్యోదయమునకు దోడ్పడవలసినదని మిమ్ము నేనుదోషించుచున్నాను.

“జ్ఞానమునునది కేవల పురుషహస్తగతమై యుండకుండ స్త్రీజాతికంతకు నందు బాటున నుండునట్లు మేమీ విశ్వవిద్యాలయమును ప్రతిష్ఠించితిమి. ఇచ్చట మీరు మనుజుజీవితమునకుఁ బరమ ప్రయోజనమైన జ్ఞానామృతమును దనివితీర నాస్వాదించి తరతరముల కర్మఫలములవలె నుండి స్త్రీల కవశ్య భోక్తవ్యమైయుండిన బానిసత్వమును, దుచ్చుశృంగారములను, శుష్కకథాలాలనత్వమును, ద్వేషమాత్సర్యాది దుర్గుణపరంపరలను నశింపఁజేసికొని తేజస్వంతములగు పవిత్రమార్గములఁ బెరిసికొనుడు. ఉత్తమముగఁ సర్వోత్తమముగఁ బ్రతుకనేరక

పోవుటకంటె జచ్చుట మేలు. ముఖ్యముగ మీయందున్న పసిమియుఁ జేవయుఁ జెడకుండఁ జూచికొనుండు. ఇంక నేనితరకార్యములఁ జూచికోవలయును. కావున మీరావలకుఁ బోవచ్చును. నేడు శకుంతలాదేవి మహాభాగ్యసమున్నది. ఆమె యొకవారమునుండి మావిద్యాలయమునఁ జేరవచ్చిన క్రొత్త బాలికలకు కర్తవ్యోపదేశ మొనర్చుచు సంభాషించును. అనుదినము కాంతలు నానా ముఖముల నిచ్చుటకువచ్చి మావిద్యాలయమునందలి శిష్యులసంఖ్యను వృద్ధిచేయుచున్నారు.” అని చెప్పి మమ్ముల నావలకుఁ బంపివై చెను.

మేమిచ్చుటనుండి కదలి శకుంతలాదేవి యుపన్యాసభవనమునకుఁ బోతిమి. అచ్చట నరుఁబోదయకాలమున సూర్యరస్మియందుఁ గుమిగూడియుండు కపోతసంఘమువలె ఉపన్యాసాకర్ణోత్సుకలగు బాలికలు గుమిగూడి నిశ్శబ్దముగ గూర్చుండియుండిరి. అచ్చట నున్న తమగు నొకపీఠమున శకుంతలాదేవి యాసీనయై తన యుపన్యాస ముపక్రమింప నన్నద్ధయైయున్నట్లు మాకుగానవచ్చెను. ఆమె మిగుల నాకర్షణీయమగు మూర్తివైభవమును బ్రదర్శింపుచుండెను. వింశతి శరద్యయస్కవలె ఆమె నాకగుపించెను. ఆమె కెడమవైపున నందమగు నొకతోట్టయందు రెండేడ్ల ప్రాయముగల ఆమె బిడ్డయగు సహల్య పరుండి నిద్రఁబోవుచుండెను. మేము శకుంతలాదేవికి కొంచెము చేరువగబోయి కూర్చుంటిమి. ఆమె మావంకఁజూచెను.



అశ్వత్థామ చచ్చెనని చెప్పునప్పుడు 'కుంజర' మని దోణునిచెవులకుఁ వినుపించకుండ దొట్రుపాటున పలుకు నజాతశత్రునివలె పార్థ సారథి మాయురువురకుమాత్రమే తెలియు నట్లు 'నాయక్క' యని మెల్లగఁబలికెను.

“అహా! ఎంత శృంగారవతి! ఎంతలావణ్యసీమ!” అని కృష్ణవర్మ తనయానందమును వెల్లడించెను.

“చాలు. ఇంక నూతికుండుము.” అని నేనంటిని. అప్పుడామె తనయువన్యాస మారంభించెను

“దృశ్యమానమగు నీబ్రహ్మాండ మొకప్పుడు కేవల ద్రవీభూతమైయుండిన కాంతిపుంజము. ఆకాంతిపుంజమునుండి మన కన్నుల కగపడుచున్న ఈఖగోళములన్నియు నుదయించినవి. కేవల జ్యోతిర్బ్రహ్మము నుండియే ఈనక్షత్రరాసులన్నియు నేర్పడినవి. అట్టి నక్షత్రరాసులలో న్వయంజ్యోతులగు సూర్యగోళము లెన్నియైననున్నవి. ఇది మనుష్యమాత్రు లెవ్వరును భావమునఁ బట్టలేని బ్రహ్మాండభాండముల యుదంతము. అంతగాఁ దెలిసియుండని తదితరసూర్య గ్రహములగొడవ మనకెందులకు? నవగ్రహములతోగూడి కందుకమువలె నేమహాగోళమునకు ప్రతినిత్యమును మనభూమి ప్రదక్షిణామాచరించుచున్నదో—ప్రత్యహమును మనల నేమహామూర్తి చూచుచుండుటచేతనే మనకుఁ గన్నులున్న ప్రయోజనమున కవ

కాశ మేర్పడుచున్నదో—ఏ పవిత్రజ్యోతి కిరణప్రసారమునందలి మార్పులచేతనే మన కింత గ్రీష్మము, ఇంతవర్షము, ఇంత హేమంతమునుగలిగి ఋతుభేదముల కవకాశ మేర్పడుచున్నదో—అట్టి సూర్యభగవానుని మనమెల్లప్పుడును గన్నులుపెట్టుకొని చూచుచున్నను తన్మహత్వమునుగాని, తన్నిర్మాణతత్వమునుగాని ఏలవలేకమును తెలిసికొనజాలమే! సర్వభూతాంతర్యామియైన పరమేశ్వరునిమూలతత్వమువలెనే సూర్యభగవానునితత్వముగూడ 'యతోవాచోనివర్తంతే అప్రాప్య మనసాసహ' \* అను నుపనిషద్వాక్యమునకుఁ దార్కాణమైనది. అట్లని మనకుఁ దెలిసియున్న మాటలనైనఁ జెప్పుకొనకుండ నుండఁజాలముకద! కొన్ని లక్షల సంవత్సరములకుఁ బూర్వము కేవలమీసూర్యగోళమునుండి యే గ్రహములును, మనభూమియు వేరుపడి ఈవలకువచ్చి ఇప్పుడున్న స్థానములనుండి సూర్యమండలమునకు జట్టును పరిభ్రమణ మొనర్చుచున్నవని జ్యోతిర్విదులయాహ. తరువాత కొన్ని మహాయుగములైన తరువాత భూమియందు బ్రాణికోటులకు జీవించుట కాధారహేతువు లేర్పడినవి. మొదట తామసరాక్షసబలయుక్తములైన జంతువులీభూమిపై నుదయించినవి. తరువాత మనుష్యుడే భూమిపై నవతరించి సృష్టియంతయుఁ దనవశమున నుండునట్లుఁ బ్రయత్నించుచు వచ్చినాఁడు. తదితరప్రాణుల కంతగలేని బుద్ధి సంపద మనుజున

\* దేనినిగూర్చి మాట మనసుతోగూడ పొందఁబడక తిరిగి పోవునో.



కుండుటచేత సతఁడు బలహీనాంగులైన ప్రాణులను, బలాధికులైన ప్రాణులనుగూడ ఒక్కమచ్చునఁ దనస్వాధీనములో నుండు నట్లు చేసికొనుచు వచ్చినాడు. అయిన నీమనుజుఁ డాదిమదశయం దెట్లుండినవాఁడు? పట్టి మృగప్రాయుఁడై తానును గేవలమొక రాక్షసునివలెనే బ్రదుకుచుండిన వాఁడు. ఇప్పుడు సహితము సరమాంసభక్షకులై మృగచర్మముల గప్పికొని మొగములను, దేహమును వికృతముగ బొడిపించుకొనుచుఁ గొన్నిసముద్రముల కావల కొన్నికొన్ని దీవులలో నేటికిని గానవచ్చు ఆదిమనివాసుల వలెనే తానును ఒకజంతువై బ్రతికియుండిన వాఁడు. తానొకపశువై తనతోడియాడుదాని నొకపశువుగఁ జూచుచుండినవాఁడు. అట్టివారిప్పటి నాగరిక సంఘములలోఁ గూడఁ దుచ్చాతితుచ్ఛమయిన తత్త్వముల వెల్లడించుచుఁ గానవచ్చుచునే యున్నారు.

“తదనంతరమున నిప్పటివఱకు మానవ చరిత్రమున నేమయినది?—తెలిసినంతవఱకు భారతీయుల—గ్రీకుల—రోమనుల—ఈజిప్షియనుల—మఱియుఁ దదితరయూరపియనుజాతుల చరిత్రముల నన్వేషించి చూచినయెడల మన కేమి గానవచ్చును? పురుషునిదౌర్జన్యము—పురుషుని దుర్గతము—పురుషుని దుర్మార్గము. ఇంటింటను పురుషులు లోకకంటకులగు రాక్షసులనుమించి మనకంట దడివెట్టుచునచ్చిరి. మనల విద్యాబాహ్యులనుగూఁ జేసి తామే విజ్ఞానవీచికల విహరించుచువచ్చిరి. కేవలాత్మీయసుఖ పరాచుణులయి మనలఁ

బీడించుచు వచ్చిరి. కేవలము తాము తమ విద్య, తమసుఖమేగాని స్త్రీలకెందులకును యోగ్యతలేదని స్పష్టముగా జెప్పుటయేగాక శాసనాదులను సహితము కల్పించి మనల నింతవఱకు బాధించుచువచ్చిరి.

“ఇట్టివారి యాగడము దేశమునుబట్టి, కాలమునుబట్టి, జాతినిబట్టి వివిధరీతుల విజృంభించుచు వచ్చిందె. కావున నాయా దేశముల వారిచరిత్రములఁ గొంతవఱకు స్థూలరూపముగనైన మనము విమర్శించు కొన్నయెడల స్త్రీసంఘమున కింతవఱకును గలిగిన పతనమును, అప్పుడప్పుడు గల్గుచు వచ్చిన యున్నతియు మనము గ్రహింప గలము. కోమలులను ముష్కరులగు దురాత్ములెంతయడచి వేయుచువచ్చినను అప్పుడప్పుడు చెప్పను జేయను జేతనయినఆడువాండ్రు విద్యులతలవలె మానవచరిత్రమున గానవచ్చుచునే యున్నారు.

“పురుషదుర్గత ప్రతిబింబితమైన మానవచరిత్రము నొకసారి పరీక్షించిచూడుఁడు! వేదకాలమున ఋషిన త్తములతో సరిసమానముగ బ్రహ్మవాదినులయి పేరెన్నికగన్న గార్గి, మైత్రేయి, వేదవతి మున్నగు మహిళా మణులీ దేశమున మొదట నుదయింపకపోలేదు. తరువాతఁ బురాణయుగమున భారత వర్షపుఁగాంతలు మిగుల సధఃపతితలయి పోయిరి. స్త్రీలు మూఢాచారములకుఁ గట్టువడి పాతివ్రత్య మొక పరమధర్మముగ భావించుచువచ్చిరి. మగవానితోడిదేలోక



మనియు, మగఁడు జచ్చినయెడల ప్రాణ త్యాగ మొనర్చుటయే ఉత్తమమనియు వారు భావించిరి. పాతివ్రత్యమును ససిభారావ్రతమును వారవలంబించి తమజీవితముల దుఃఖ భాషనములుగఁ జేసికొనిరి. అట్టి పతివ్రత లేమైన నుఖమనుభవించిరా? సీత, ద్రౌపది, దమయంతి మున్నగు మహాపతివ్రత లెట్టి యెట్టికష్టముల ననుభవించిరో పురుష విరచితములైన పురాణములే చెప్పుచున్నవి. అట్టి కష్టముల నెన్నిటినినై న సహించుకొనుచు అవి యన్నియు తమ పూర్వకర్మముల ఫలముగఁ దలపోయుచు పురుషులను బలైత్తుమాట యైన బలుకకుండుటయే పుణ్యసాధ్యలక్షణమని వారు భావించుచువచ్చిరి. తన్ను నిష్కరుణముగ నడపులలోవిడువ నాజ్ఞాపించిన రామునినిర్దయత్వమునైన దలంపక సీత 'ఎడపక పూర్వజన్మముల నేమిధునంబులఁ బాయఁజేసి వారడలఁగ నవ్వచుండి తినా' అని వాపోవుచు "శ్రీరాము మోమికాయంబునఁ జూచుభాగ్య మిఁకలేదేమో సుమిత్రాత్మజా!" అని దుఃఖించుచు నచ్చినదిగాని పురుషుని దుర్లభమున తనకట్టి యాపద కల్గినదని దూషింపలేదు. ఇఁక ద్రౌపదియొక్క కర్మమింతకంటెను కాలిపోయినది!! ఆమె పాండవులకందఱకునుసాధారణధనంబఁట! అయిన నామె కొంత డ్రౌతముకలది. తనకర్మమునుగూర్చి దుఃఖించుచు గాని వారుండగ తానట్టి దుర్గతికేల బాలువడవలెనని సాహసమున తనభర్తలనుగూర్చి పలుకుచున్నది.

ఉ. అక్కట మోసపోయి యడి

యాసల జానకయున్నదాస మున్నొక్కెడ నేదురంత దురి

తోత్కట బాధలఁజెట్టియున్నా కెక్కడి దుఃఖశాంతి కడు

నేదుట యెమ్మెయిఁ గల్గనేర్చుమీ ముక్కున నూర్చుగల్గ నొక

మూర్ఖునిచేఁ బడితిన్ సభాసలిన్.

అని కీచకునిచేత సయిత పరిభవమును దలంచుకొనుచు బరిదేవనముఁ జేయుచున్నది. అందులకు భీమసేనుడు 'పూర్వమున సహితము పతివ్రతలిట్టి యిడుమలఁబడిరి. నీవు మాత్రమెందులకు సహింప'వని యనుచున్నాడు.

సీ. చ్యవనుని వాంఛకు + శర్యాతినందన యిడుమల గుడువదె + యడవిలోన రాఘవుఁడోడ న + రణ్యవాసముచేసి సంతాపమందదె + జనకతనయ కుంభసంభవునికై + ఘోరదుర్గములలో పాముద్ర యలజడి + పాలుగాదె నలుని పిలుంద గా + నలకేగి దమయంతి మనుజులువడని యు + మృలిక వడదె

గీ. వారు సైరణనేసి దు + ర్వారమైన నిరతిశయ దుఃఖభారంబు + నిస్తరించి సౌఖ్యమొందరె నీవునా + చందమునన యాపదలకొర్చి సంపద + లనుభవింపు.

అని భీమసేనుఁ డామె తనపై కలుషింపకుండ నామెను ధీరస్వాంతనుచేయఁ బ్రయత్నించినాడు. పురుషులెప్పు డిదియేఘోరణి.



స్త్రీలెట్టి యాపదలబడినను చచ్చినట్లు నహించుకొనవలెను. అట్లానర్చుకొనుటయే పతివ్రతాలక్షణము.

“అహా! ఎందఱు కాంతామణులీ పాతి వ్రత్యసిద్ధాంతములకు బలియైపోయిరి! పురుషులంతతోనైన దృష్టిపహించిరా! వారి యెహిక జీవములేకాక తదనంతరజీవితములును, ప్రాణములును సహితము తమసాత్రని వారు భావించిరి. తామిహోకమునఁ జచ్చినను తమస్త్రీలు చితులనెక్కి ప్రాణత్యాగ మొనర్పవలయునని వారుశాసించిరి. ఈ యార్యావర్తదేశమున నాయువుమూడి చచ్చిన పురుషులతోఁ దగులఁజెట్టఁబడిన సతీమణులెన్నికోట్లయిన నుందురని నేనూహించుచున్నాను. ఇదంతయు మూర్ఖాచారముల వలన వచ్చిన పురుషుల దుండగముట కేమయిన సందేహమున్నదా? స్త్రీ తనమనమును, ధనమును, ప్రాణమును కిమ్మనకుండ బురుషుని కర్పింపవలయుననియు, లేనియెడల ధర్మసంక్షేణమును, వర్ణసంకరమును, మహా ప్రళయమును వచ్చితిరునని పురుషులు చావగొట్టి శాస్త్రములశాసించిరి. అంతటితో నూటకుండిరా? — పురుషులు మనకెట్టి స్వతంత్రాధికారమును లేకుండచేసిరి. ప్రకృతి సిద్ధమొన బుద్ధినైన మనముపయోగించి మన నై చ్యస్థితిని తెలిసికొని మేలుకొందుమని భావించి వారు ‘స్త్రీబుద్ధిః ప్రళయాంతక’ యనియు శాస్త్రములజేసి స్త్రీజాతి మఱి యెన్నడును మఱచిపోకుండ నొకవారను గూడ వేసిరి.

“ఆర్యావర్తదేశమునఁ గేవల పురుష రచితమై స్త్రీజాతినెట్టియధోగతికొందెచ్చిన ఈ శ్రుతిశాస్త్రస్మృతికంటకవితానము లిప్పుడెవరికీ గావలెను? నిష్ప్రయోజనమగు వీని నొక్కమాటు గట్టకట్టి మనకుఁ జేరువ నున్న బంగాళాఖాతమున బాటవేసిన తర తరములనుండి వచ్చుచున్న భరతమాత దుఃఖమైన కొంత యువశాంతి పొందవచ్చునని నేననుకొనుచున్నాను. పరదేశముల గూడ పురుషులీవిధమున స్త్రీలపై సత్యాచారములఁ జేయుచునేయున్నారు. అయిన మనదేశమునకంటె పాశ్చాత్యదేశములస్త్రీల కొకింత గౌరవమును, స్వాతంత్ర్యమును కలవని నేనూహించుచున్నాను. పాశ్చాత్య స్త్రీలకు వివాహవిచ్ఛేదనాధికారమున్నది. పునర్వివాహాధికారమున్నది. ఆజన్మాంత కన్యాత్వాధికారమున్నది. భారతమహిళల కిట్టియవకాశము లేన్వీయులేవు. లేకపోవుటయేకాదు. వానినిగూర్చి ప్రసంగించుటయు మహాపాపమని ‘పతివ్రతల’ యూహ.

“భారతవర్షమున నన్ని జాతియు విదలకంటెను కేరళదేశసంజనితలగుకాంతలు భాగ్యశాలియలని నేను భావించుచున్నాను. ‘అశుమళయాళి’మని పూర్వాచారపరాయణులవహేళనమొనర్చు పశ్చిమతీరమే చాగరికాగ్రగణ్యమని నిస్సంశయముగఁ జెప్పఁగలను. అచ్చట స్త్రీలకున్న స్వేచ్ఛ భారత వర్షమున మఱి ఏదేశమునఁగూడ నుండదు. అచ్చట స్త్రీలనుబట్టియే వారసత్వాధికార



ము లేర్పడుచున్నవి. ఇదియే భారతము నందును, జైమినిభారతమునందును స్త్రీ మండలమని నిర్దింపబడినరాజ్యమని నేననుకొనుచున్నాను. ఆరాజ్యమే 'ప్రమీల' యను నామె కాగ్రంథముల రాజరాజేశ్వరి యనియు, కేరళదేశాధీశ్వరియనియు సంబోధనము లున్నవి. ఆమె వీరవ్యాపారముల బ్రకాశితయయి ఆహవవిద్యా విశారదలయిన పదిలక్షల కన్యకలతో యుద్ధరంగమున కుఱికి అప్రతిహత వీరుడైన అర్జునుని సహితము గడగడ లాడించిన వీరనారి. ఆహా! ఆమెవలె యుద్ధమొనర్పగల యామె దివ్యుడుగాని యీశ ముందుగాని భూమిపై నవతరించుట కవకాశమున్నదా? పాశ్చాత్య దేశములలో పూర్వకాలమున 'అమెజాన్' జాతి యామెవాండ్రిటివారు.

“ఈ స్వేచ్ఛా సీమలలో మేముగూడ 'ఆడుమండలము' నారి వైఖరిని — 'అమెజాన్' జాతిస్త్రీల వైఖరిని 'కన్యారాజ్య' మేర్పరచుకొంటిమి. ఇన్నాళ్ల కిట్టి విద్యాలయ మిచ్చట స్థాపించిన రాజకుమారిమణికి మనమండలమును కృతజ్ఞులమై యుండవలయు.

“పురుషుడీశ మనలఁ ద్రొక్కి యడచి యుంచుట కవకాశములేదు. మన భావి భాగ్యోదయమున కిది యషఃకాలము. తగినంతకృషి నల్పినయెడల మనమిచ్చట సత్ఫలములఁ బొందగలము. ఆచారశృంఖలాని బద్ధమై బానిసత్వముననున్న స్త్రీజాతిని మన

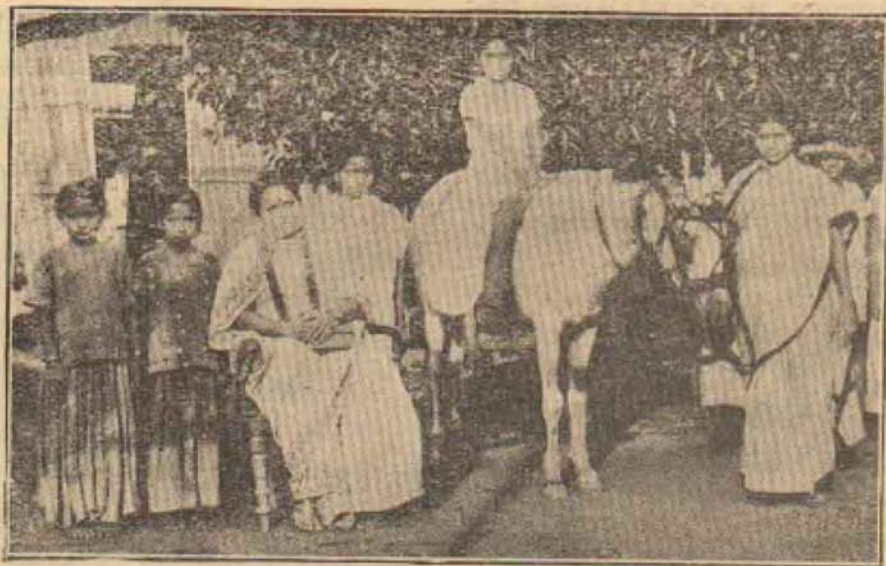
రాజకుమారి స్వేచ్ఛాపరతంత్రమగునట్లు చేసి మనకిట్టి యవకాశములఁ గల్పించినది. ఆమె ఈ మహాత్కార్యమునకు బునాదులను వేసినది. మనమండలమును గలసి మనభాగ్య సాధముల నిచ్చట నిర్మింపవలసి యున్నది. పురుషుల లేయేవిద్యల నేర్చుకొందురో మీ రాయా విద్యలన్నియు నేర్చుకొనవచ్చును. సందేహింపకుండ మీరన్నికళల నిచ్చట కృషి నల్పవచ్చును.

“స్త్రీ లేమి? నేర్చుకొనుటయేమి? — యని కొందఱ పహాస్యము చేయవచ్చును. స్త్రీల శిరములుకాని వారి లలాటములుకాని పురుషుల శిరస్సులవలె పెద్దవియు విశాలములును కావని కొందఱ తాజ్ఞేపింపవచ్చును. అయిన గొండలు పురుషులకు స్త్రీలకంటె చిన్ననగు తలలులేవా? శిరఃప్రమాణమును బట్టియూ బుద్ధి విశేషమును నిర్ణయింపవలసినది? దేనియందైన పరిశ్రమమునందు గదా సునిశితత్వమును, తీక్షణతయు నేర్పడుచు! పురుషుఁడు తనకుఁ బ్రకృతివలన నేర్పడిన పైశాచికబలమున ముందు కార్యరంగమున కుఱికి జ్ఞానోపార్జన మొనర్చుకొనుచున్నాఁడు. వానికంటె కొన్ని మహాయుగములు మనము వెనుకఁబడిపోతిమి. అయిన నేమాయె! స్త్రీలబుద్ధి ముందే వికాసమునకు వచ్చుట జగద్విదితము. కావున నిరుత్సాహమున కవకాశము లేనేలేదు. ఇక పురుషుల ప్రతిభయు, స్త్రీల ప్రతిభయుఁదర్శించి చూచినయెడల మనలయందు విశ్రుత



నామము లెంత యల్పసంఖ్యాకులయినను పురుషులకుఁ దీసిపోవునవి కావు. ఎలిజబెత్, రుద్రమదేవి, జోన్ ఆఫ్ ఆర్క్ మున్నగు వీరకాంత లేమగవారికిని దీసిపోయినవారు కారు. అట్టి వారిలో సరిసమానముగ మన మెంచుకొన వలసిన దీఱుందిరాదేవి. తన యంతఃపురమునందలి బంధువర్గము సంతయు

వదిలి స్త్రీ జాతి నుద్ధరింప బద్ధ కంకణయై యున్నది. స్త్రీల కవకాశములులేని జగత్తంతయు పట్టి యెడారి. ఈ స్వేచ్ఛాసీమ యెడారులండలి ఫలవంతములగు ప్రదేశముల వంటిది. మన మిచ్చట పెరుగుట కవకాశ మున్నది. పురాతనాచారపు దుపాను లిచ్చట మనల బీడింపవు.”



గుఱ్ఱపు స్వారి.

గుంటూరు కారదానికేతనవార్షికోత్సవములో జూపబడిన  
చారికల వ్యాయమక్రీడలలో నొకటి. వ్యాయామప్రదర్శనము  
శ్రీమతి కుర్లపాటి రాజేశ్వరమ్మగారి ఆధ్వర్యతన జరిగినది.

# గ్రంథ పరిచయము

ఆంధ్రసహకార  
పత్రిక.

మదరాసు రాష్ట్రీయసహకార  
యూనియను, నెల్లూరు జిల్లా  
కోఆపరేటివ్ బ్యాంకింగుయూ

నియను వార్తనే ప్రకటితముగు మాసపత్రిక. ప్రథమ  
సంపుటము ప్రథమసంచిక జనవరి 15 వ తేదీని  
శ్రీయుత వెన్నెలకంటి అప్పారావుగారి సంపాదకత్వ  
మున వెలువడినది. ఇంతవరకు పైరెండుసంస్థలను  
వేర్వేరుగా రెండుపత్రికలు ప్రకటించుచు తన్మూల  
మున ఆంధ్రదేశములోని సహకారోద్యమమునుచేసిన  
సేవలు ఆంధ్రసహకారులకు విశదమైయున్నవి.  
ఈరెండిటి సమ్మేళనముదలన పుష్టి కక్రిమాసమాసము  
100 రేసిపుటలలో అభివృద్ధిరేఖలను సహకారోద్యమము  
పొందుచున్న పరిణామములను విమ  
ర్శించు సుప్రసిద్ధులవ్యాసములతో ప్రకటించబడుచున్న  
యొకపత్రిక ఆరెండిటికంటె నూరుమడుంగు లెక్కున  
ఆదరణము పొందవలెనని కోరుచున్నాము. ఆంధ్ర  
దేశములో సహకారోద్యమమును బోధించుసర్వమైన  
దేశీకులు ప్రస్తుత మిద్దికన్న వేరెవరులేదు కనుక  
సహకారసంస్థలెల్లయు దీనికి చందాదారులుకాక  
తప్పదని హెచ్చరించుచున్నాము.

పారిభాషికని  
ఘంటువు.

వ్యవహారకోశము 270 పుటలు,  
శాస్త్రపరిభాష 240 పుటలు,  
ఇంగ్లీషుకు తెలుగు, తెలుగుకు తె

లుగుఆంగ్లములను తెలుపు నిఘంటువు. గ్రంథకర్త  
దిగవల్లి వేంకటేశ్వరావుగారు, బి.ఎ. బి.ఎల్, బె  
వాడ. వెల రు2-8-0లు. కోటులు, రాజకీయములు,  
శాస్త్రీయవిషయములకు సంబంధించిన అనేకవిష  
యములకు ఆంగ్లములు వ్రాయబడినవి. వ్యవహారములకు  
దేశసేవకులకు, విద్యార్థులకు, వ్యాపరచయితలకు దీని  
వలన కలుగు ప్రయోజనములనంతములు. ఆంధ్రభాష  
కిది అమాల్భ్యహాషణము. విద్యార్థుల లసేకుల ప్రస్తుతు  
లందినది. పాత్యగ్రంథనిర్ణయసభవారిచే గ్రంథాల  
యోజయోగమునిమిత్త మంగీకరింపబడినది.

వేంకటేశ్వర.

వారమున కోకతూరి వెలువడు  
ఆంగ్లమాసపత్రిక. జనవరిశెలనుం  
డియు తిరుపతినుండి వెలువడు

చున్నది. శ్రీనారాయణదాసోడివారు ప్రకాశకులు.  
సంవత్సరచందా రు 8-0-0లు, విడిపత్రిక 9 పైసలు.  
తిరుమల తిరుపతి దేవస్థానముల పరిపాలనములోని  
లోపాలోపములను విమర్శించుటయేగాక, హిందూ  
దేవాలయములు, పూజావిధానములు, పురాణములు  
యొక్క అంతరాధ్యములను విశదీకరించు అనేక  
గంభీర మనోహరవ్యాసములను గూడ ప్రకటించుచు  
దేశములోనుంచి మాడుచునున్న సవాతవాన్తిక  
భావములను పునఃప్రతిష్ఠించుటకు గడంగుచున్నది.

రామత్రిధిసామి.  
జీవితము

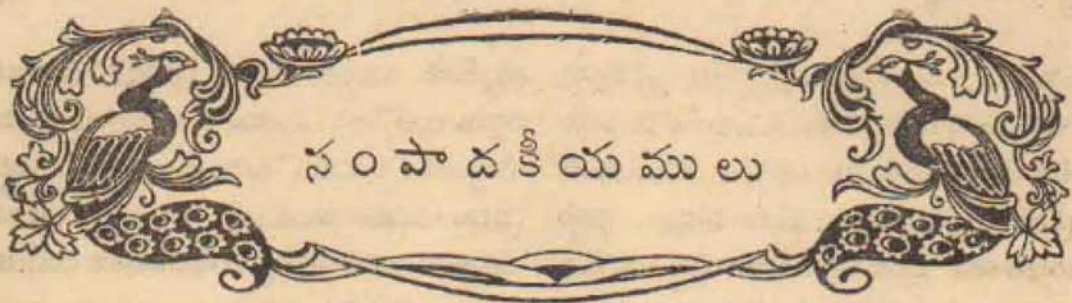
డెమ్మినైజు 110 పుటలు.  
వెల రు 0-8-0 లు గ్రంథకర్త  
శ్రీయుత బులుసు వేంకటే

శ్వరులుగారు యమ్.ఎ, పి.ఆర్. కాలేజి, కాకినాడ.  
యోగి, చక్ర, కవి, సన్యాసి, తపస్వి, దేశభక్తుడు-  
దేశీకుడై భారతివిజ్ఞానము, మహిమలయొక్క కీర్తిని  
ప్రపంచమున దిశదేశముల వెలయించిన స్వామివారి  
జీవన మెవ్వరి మల్లేజము కలిగించదు? అందునను  
శ్రీ వేంకటేశ్వరులుగారికింటి విద్వాంసులు రచయితలు  
చెప్పగడంగినప్పడు బంగారమునకు వెలిగార ముద్దిన  
టుండకమానదు అన్దగళ మధురమైనధార, ఆత్మ్యప  
యొక్తములను విమర్శనలు, ఆతిసుందరమైన సూరి,  
వీరిమధ్యవికపితప్రవృత్తులకలె వాసించు స్వామివారి  
సందేశముల, రచనల, ఉపన్యాసముల, ఉపదేశముల  
భాగములు. పాత్యగ్రంథము కాదగ్గది.

గ్రంథస్వీకారము.

ఆరోగ్యకైద్యము, సర్వేశ్వర  
శతకము, గోల్కొండ  
కవులసంచిక, అన్య, వివేకానంద, స్వప్నకథ.





## సంపాదకీయములు

భారతశాసనసభ విజయములు

నూతన భారతశాసనసభలో దేశీయ ప్రతినిధులకు విజయము తరువాత విజయము చేకూరుచుండుట మిగుల ప్రశంసనీయము. దీనికికారణము ప్రజాప్రతినిధులలో అధిక సంఖ్యాకులు కాంగ్రెసు జాతీయపక్షములవారగుట యొకటి-అధిక మహమ్మదీయ సంఖ్య గల ఇండియన్ టేబుల్ పక్షమునకు జిన్నాగారు నాయకులుగా నుండుట రెండవకారణము. మహమ్మదీయులకును హిందువులు లేక కాంగ్రెసువారికిని సాంఘికపరిష్కారము విషయమునతప్ప రాజకీయములలో నెట్టిభేదమును లేకున్నను ఈయొక్క ప్రభేదమే కాంగ్రెసుకు సంపూర్ణ విజయములు కలుగ కుండుటకును, స్వతంత్రపక్షమును వేరే పక్షమొకటి కాంగ్రెసుకును ప్రభుత్వమునకును మధ్యన నడ్డగోడవలె నిలచుటకును పెద్ద కారణమై యున్నదని కాంగ్రెసువారు నేడు గ్రహింపఁ గలిగిరి. ఈపక్షమే యొకటిలేకున్నచో ఇండియాబిల్లు పూర్తిగా త్రోసివేయఁ బడి కాంగ్రెసువారు ప్రజలకు చేసినవాదానము పూర్తిగా చెల్లియుండెడిది. ఈపక్షమొకటి ఉండడమువల్లనే కాంగ్రెసువారి సంస్కరణనిరాకరణ తీర్మానములు నెగ్గ

కుండుటయు, జిన్నాగారి మూడుసవరణలు విడివిడిగా నెగ్గుటయు, సాంఘికపరిష్కార మామోదింపఁబడుటయు తటస్థించినది. ఇది ప్రభుత్వమునకు కొంత పరాజయమైనను కాంగ్రెసుకుగాని దేశమునకుగాని సంపూర్ణ విజయమని చెప్పటకువీలులేదు. ఈమాత్రము విజయమైనను కలుగుట ప్రశంసనీయమే యైనను హిందూ మహమ్మదీయ సంపూర్ణ సంఖ్యము లేకపోవుటవలన నష్టమును కాంగ్రెసువారుగ్రహించి తదనుకూల ప్రయత్నములకు కాంగ్రెసు జిన్నాపార్టీలవారు ప్రయత్నించ బూనుకొనుచున్నందులకు వారిని నెంతయు అభినందించి వారిప్రానికి ఫలసిద్ధిని బడయవలెనని కోరుచున్నాము.

నిజమైన స్వరాజ్యమునకు లక్షణములు మూడు. వ్యక్తిస్వాతంత్ర్యము, సంఘస్వాతంత్ర్యము, దేశస్వాతంత్ర్యము. కాంగ్రెసువారు అసెంబ్లీలో ప్రవేశించిన ఈరెండుచూసములలోనే ఈ మూడు విషయములనుగూర్చి ప్రశంసనీయమైన వాగ్యుద్ధమునొనరించి తమ పట్టును చాలావరకు నెగ్గించుకొనిరి. శరచ్చంద్రబోసుగారిని నేరము నిరూపణము చేయనిదే నిర్బంధముననుంచి, విచారణము పక, అసెంబ్లీకి వచ్చుటకు అనుజ్ఞ నీయసం



దుకు గర్వింతుచు తేబడిన తీర్మానమును కాంగ్రెసు ఇండిపెండెంటు పక్షములు రెండును కలిసి స్వానుచేసినవి. ఇట్లే శాంతియుత సక్రమాందోళనము చేయుచున్న రెడ్డు పద్దులు లేక దేవసేవక సంఘముపై నిషేధమును తొలగించకుండుదుకు గర్వింతుచు తేబడిన తీర్మానమును నెగ్గినది. ఇది సంఘ స్వాతంత్ర్యమునకు చెందినవిషయము. మూడవది దేశస్వాతంత్ర్యమునకు సంబంధించిన విషయము. హిందూదేశ శాసనసభలనుగాని వర్తకసంఘములనుగాని ఆలోచించకుండ భారత బ్రిటిషుప్రభుత్వ సభ్యులు ఒనరించిన ఇండిబ్రిటిషు వర్తకపు టాడంబడికను నిరసించుచు మరియొకతీర్మానము తేబడినది. ఈతీర్మానముకూడ నెగ్గినది. బ్రిటిషుప్రభుత్వమువారికి ప్రజాప్రాతినిధ్యము మీదను, శాసనసభలమీదను, భారతదేశముమీదను ఏమాత్రము గౌరవమున్నను, శరచ్చంద్ర బోసుకు స్వాతంత్ర్యమిచ్చుట, 'ఖుదాఖద్దు తుగారుల'పై నిషేధమును తొలగించుట, ఇండిబ్రిటిషు ఒడంబడికను రద్దుచేయుట జరిగించవలసియున్నది. కాని దేశీయవాంఛలకు ప్రతికూలముగ పార్లమెంటువారు ఇండియాబిల్లును స్వానుచేయుట కేరీశ్చయించుకొని తొందర పడుచుండుటనుబట్టి వారికట్టిగౌరవమేమియును లేదనియు, 'భారతదేశపుకుక్క' లెన్నివిధములుగ మొఱగుచున్నను బ్రిటిషువారి ఒంటెలదళము నిర్ణమించుచునే యుండు'ననియు స్పష్టమగుచున్నది. సర్వవిధములను హిందూ మహ

మ్మదీయ సఖ్యత కుదిరి ప్రత్యేకనియోజక వర్గములుతొలగి సంయుక్త నియోజకవర్గము లేర్పడువరకైనను ఈమొఱగులవలన నెట్టి ప్రయోజనము నుండవని కాంగ్రెసు ఇండిపెండెంటుపక్షములు గ్రహించవలసిన సమయ మాసన్నమైనది.

కాంగ్రెసువారి తీర్మానములు.

ఇక ప్రధానతీర్మానమునకువట్టిసగతి నాలోచించినచో ఈవిషయము మఱియును స్పష్టము కాగలదు. క్రొత్త ఇండియాబిల్లును తన్మూలకముగ వచ్చెడి శాసనమును హిందూదేశమును, కాంగ్రెసును, మిలేవాదులునుగూడ నిరాకరించుచున్నారనుటను వారివారిసభల తీర్మానములు, నాయకుల యుచ్చారణములు, కాంగ్రెసువిజయములు సుస్పష్టము చేయుచున్నవి. కాని ఈతీర్మానము భారతశాసనసభలో నోడిపోయినది. 61 వోటు లనుకూలముగను 72 వోటులు ప్రతికూలముగను వచ్చినవి. బాగుగా నాలోచించినచో హిందూమహమ్మదీయ సఖ్యత లేకపోవుటయే దీనికి కారణమని తెలియగలదు. ఈసఖ్యము లేకపోవుటకు సాంఘిక పరిష్కారమును మహమ్మదీయు లామోదించుటయు కాంగ్రెసువారు నిరాకరింపకయు అంగీకరింపకయు నుండుటయు తన్మూలమున వారికిగల పరస్పరానుమానములను అని తేటతెల్లము. కాంగ్రెసువారు తెచ్చిన ఈ తీర్మానము ఓడిపోవుటలో ఇట్టిసందర్భమున ఆశ్చర్యము లేదు.



కాంగ్రెసు భారతదేశప్రతినిధిసంస్థ యనియు దానిఅభిప్రాయమే అఖిలభారత దేశీయాభిప్రాయమనియు కాంగ్రెసువారు చెప్పుకొనుచున్నారు. ఇది చాలావరకు సత్యమనుటకుకూడ అటంకములేదు. కాని సాంఘిక పరిష్కారము విషయమై దేశము తటస్థముగ నున్నదనువిషయమున కాంగ్రెసు అభిప్రాయము సరికాదని అంతకుముందరి చర్యలేకాక అసెంబ్లీతీర్మానమును విశదీకరించుచున్నది. తటస్థభావము కాంగ్రెసు వ్యక్తులు, వాచితీపాలింపబడుసంస్థల యొక్క భావముకాని అసంఖ్యాకులగు హిందూ మహమ్మదీయుల భావముకాదు. హిందువులు, సిక్కులు దానిని నిరసించుచున్నారు. మహమ్మదీయులు ఐరోపీయులు ప్రభుత్వసభ్యులు దానిని అంగీకరించుచున్నారు. ఇట్టిసందర్భములో కాంగ్రెసువారి తటస్థ తీర్మానము ఓడిపోవుటలో ఆశ్చర్యములేదు. దానికి ప్రతికూలముగ 84 వోటులును, అనుకూలముగ 44 వోటులు మాత్రమును వచ్చినవి.

జిన్నాగారి సవరణలు.

కాంగ్రెసు తీర్మానమునకు కలిగిన యీ సరాజయములకు తరువాత జిన్నాగారి సవరణలంగీకరింపబడుటలో ఆశ్చర్యములేదు. జిన్నాగారి రాజకీయసవరణలు నెగ్గుట దేశమునకు భారతేశానససభకుగూడ ప్రతిష్ఠకరము. జిన్నాగారు సవరణమును మూడు భాగములుగ చేసిరి. ఒకటి ఘోషమును తృణీకరించుట, రెండు రాష్ట్రీయపరిపాల

నము అసంతృప్తికరములుట, మూడు సాంఘిక పరిష్కారము అంగీకృతమునుట. మొదటి రెండు సవరణలను ఒకభాగముగాను, మూడవసవరణమును వేరొకభాగముగాను తేకన్నువో ఆతీర్మానమునకు వేరేగతి పట్టియుండును. మూడవసవరణమునకు కాంగ్రెసు వారును జాతీయవాదులును ప్రతికూలు రగుటచేత ఆసవరణ కారణముగా అసలు తీర్మానమునే యిరువురును ప్రతిరోధించి యుందురు గనుక ఓడిపోయి, ప్రభుత్వమునకు సంపూర్ణ విజయము చేకూరియుండెడిది. అవి రెండుభాగము లగుటకతనను రాజకీయ భాగమునకు విరోధులెవ్వరును లేకపోవుట చేతను ఆభాగమునెగ్గినది. ఇంతవరకే దేశ ప్రతిష్ఠ నిలచినది. రెండవభాగము నెగ్గుట దేశమునకు కాంగ్రెసుకు భారతజాతీయతకు గూడ అప్రతిష్ఠయేకాక ప్రభుత్వమునకు సంపూర్ణ విజయము. ఐన భేదములు వారి భాగ్యమును సిద్ధాంతమున కిది ప్రబలనిదర్శనము. ఘోషమును, రాష్ట్రీయపరిపాలనా విధానమును నిరసించు తీర్మానమునకు 74 వోట్లనుకూలముగను 58 వోట్లు ప్రతికూలముగను వచ్చినవి. సాంఘిక పరిష్కారము నంగీకరించు భాగమునకు 68 వోట్లు అనుకూలముగను 15 వోట్లు ప్రతికూలముగను వచ్చెను. 58 గ్గురు కాంగ్రెసుప్రతినిధులు తటస్థముగ ఊరుకొనిరి.

కాంగ్రెసు వైఖరి.

కాంగ్రెసువారి తటస్థమున కర్థము అంగీకారము కానప్పుడును, వారి తాటస్థ్యఫలి



తము అంగీకారముగనునప్పుడును తాటస్థ్య మక్షమాపణనీయమనుట కాటంకములేదు. తాటస్థ్యతీర్మానము వచ్చినప్పుడు అనుకూలముగా నుండవచ్చును కాని అంగీకారమునకు గాని నిరాకరణమునకు గాని తీర్మానము వచ్చినప్పుడు తటస్థముగనుండి అంగీకరింపఁబడుటకుగాని నిరాకరణమునకుగాని కారకులగుట వారు దేశీయులకిచ్చినవాగ్దానములకు విరోధముకాకుండుటల్లో వారూ హించుకొనకుండుట విచారహేతువు. నిరాకరణతీర్మానమునకు వారు తటస్థముగ గాని ప్రతికూలురుగగాని యుందురనియు నెగ్గదనియు తెలచి జాతీయపక్షమువా రట్టి తీర్మానమును తేక వారి దూరదృష్టిని చూపించుకొనిరి. అంగీకారమునకు కూడ వారు తటస్థముగనుండి అది నెగ్గగలదను ధైర్యముతోను ప్రభుత్వమువారి ఆసరాతోను జిన్నగా రీతీర్మానమును తెచ్చిరి. కాంగ్రెసువారి తటస్థభావము అంగీకారమునకు విరోధముకాదా? అంగీకార తీర్మానము వచ్చినప్పుడు దానికి వారు విరోధులై యుండియు ప్రతికూలముగ వోటుచేయక తటస్థులై యుండుట రాజకీయ జ్ఞానమును గాని ధర్మమునుగాని సూచించదు. అంగీకరింపవలెననిగాని నిరాకరింపవలెననిగాని యెవరైన తీర్మానమును తెచ్చినప్పుడు దానికి ప్రతికూలముగ వోటునిచ్చెదమని కాంగ్రెసు నాయకులును కాంగ్రెసు మహమ్మదీయ నాయకులును, ఫిబ్రవరి ఆరవ తేదీని వల్ల భాయి పటేలుగారును తమతో చెప్పిరని

పండిత మాలవ్యాగారు కాశీలో 13 వ తేదీని జరిగిన బహిరంగ సభలో చాటియున్నారు. అట్టి తీర్మానమును గూర్చి తమకేవల భావము లేలేనట్లును, తాము శాసనసభలో లేనేలే నట్లుగను భావించుకొని కాంగ్రెసువారు మినుకు మినుకు చూచుచు నూరకుండి, భారతశాసనసభ ఇట్టి అజాతీయమగు పరిష్కారము సంగీకరించుచున్నదనుభావము ప్రపంచమున వ్యాప్తమగుటకు కారకులై నందుకు దేశీయులకు కాకున్న తమకు తామైనను కాంగ్రెసుసభ్యులు జబాబుచెప్పుకొనవలసినవారగుచున్నారు.

### సద్యోగ చైతన్యము.

వారి యుద్దేశ్యము త్వరలోనే వేరే పరిష్కారమును తమలో తాము కుదుర్చుకొని దానిని ప్రతిపాదించుచు దీనిని త్రోసివేయుదమనియై యుండవచ్చును. అట్లయినచో అందుకు వెంటనే గడంగవలెను. ఇది యికముందు కాంగ్రెసువారి ప్రప్రథమ సమస్యయై యుండవలెనని సత్యమూర్తిగారు తెలిపిన అభిప్రాయముతో కాంగ్రెసువారును కాంగ్రెసు మహమ్మదీయులును జిన్నాగారును గూడ ఏకీభవించు చున్నారనియే సమ్మతవలెను. త్వరలో హిందూ మహమ్మదీయ సమాఖ్య కుదిరి, కాంగ్రెసు ఇండిపెండెంటు పక్షము లేకమై, శాసనసభలద్వారా ప్రబలమగు సక్రమాందోళనము పలిపి, ప్రస్తుతము కాబోవుచున్న శాసనము సంపూర్ణముగా మారి నిజమైన భారతదేశీయప్రభుత్వము



హిందూదేశములో నెలకొల్పబడునుగాక యని కోరుచున్నాము. బ్రిటిషువారి మొండితనము మనలోమనకు సఖ్యము కుదిరేవరకే తప్ప అటుతరువాత అర్ధనిమేషమైన నుండదనియు, మనలో మనకు సఖ్యము కుదిరిన వెంటనే బ్రిటిషువారితో కూడ సఖ్యము సులభసాధ్యమగు ననియు, పిమ్మట భారత దేశము కెనడా, దక్షిణాఫ్రికా, న్యూజీలాండు మొదలగు వలసరాజ్యములవలె సంపూర్ణమైన జామినియను స్టేటసు ననుభవించుచు బ్రిటిషు సామ్రాజ్యములో సంతృప్త సభ్యత్వముతో కిరీట మకుటమై యుండగలదనియు భారతీయులును బ్రిటిషువారును కూడ ఎంత వేగ మంగీకరించిన అంతమంచిది. కాంగ్రెసు వారును, జిన్నాగారును ఇట్టి శుభసన్నివేశమును సన్నిహిత మొనర్తురుగాక !

సంపూర్ణ స్వాతంత్ర్యమా, జామినియను స్టేటసా అనే ఊకదంపు కాలక్షేపమున కిక అవకాశములేదు. వెస్టు మినిస్టరు స్టామ్యాట్లు ప్రకారము రెండిటికి భేదములేదుగనుకనే జామినియనుస్టేటసు నిచ్చుట కిష్టపడక అపదమును బిల్లుయొక్క ఉపేక్షాతములో చేర్చలేదనియు, చేర్చకపోయినను భారతీయులు అపార్థముచేసుకొన నక్కరలేదనియు కార్మిక వర్గమువారు తగాయిడా పెట్టరాదనియు సర్ శామ్మ్యుయలుహోరుగారే అభయమిచ్చుచున్నప్పుడు, ఆ రెండిటికి నేమో భేదమున్నట్లు మితవాదులును కాంగ్రెసువారును ఒకరినొకరు నిరసించుకొనుచు ఉపన్యాసము లిచ్చుకొనుచుండుట అర్థము

లేనిపని. ఎవరేమనుకొన్నను మనకు కావలసినది మనలో మన సఖ్యము, మనయిల్లు మనము చక్కపెట్టుకొనుటకు శక్తి. ఇవి మనలో యెంతవరకు రాజించిన మన 'స్వరాజ్యము'నకును బ్రిటిషు సామ్రాజ్యమునకును, నిఖిల ప్రపంచమునకును అంత శాంతియు సౌభాగ్యమును లభించును.

సార్వభౌముని జూబిలీ.

రానున్నది బ్రిటిషుసార్వభౌముడుగు పంచమజూబిలీ పరిపాలనముయొక్క రజతోత్సవము. బ్రిటిషుసార్వభౌముతోగాని, ప్రభుత్వముతోగాని, వర్తక సంఘములతోగాని, అధికార వర్గములతోగాని, మన జాతీయాశయములకు సౌభాగ్యమునకు ప్రతికూలముగ మాటలాడుచున్న మరి యే వర్గముతోగాని, మనకుగల భేదాభిప్రాయములను యీ యుత్సవాసందర్భమునకు అడ్డుగా మనము తీసుకొనరాదు. ఇవి అన్నియు గృహ చిచ్ఛిదములు. వీనికి కారణము చాలవరకు మనభారతీయవర్గములలోనే యున్నది. మనలోమన కైక మత్య బలమున్నచో నిర్మాణశక్తియున్నచో ప్రతిఘటన సామర్థ్యమున్నచో పైవారెల్లరును తదనుకూలములైన రాయభారములనే యితర సామ్రాజ్యస్థదేశములలోవలె మనతోకూడ సలిపియుందురు. మనము దీనికి శుభప్రారంభము లొనరించుచున్న మహారాష్ట్రములో ఈ ఆచందవాహినిలో మునిగి తేలుటతప్ప మూలుగులును ముక్కిళ్లును పెట్టుకొనుట



నల్లక్షణముకాదు. ప్రభుత్వోద్యోగస్థులు, సామంతరాజులు, జమీందారులు, వర్తకులు, శ్రీమంతులు, దేశీయనాయకు లెల్లరును ఇందుకు భూరివిరాళములిచ్చి ఉత్సవముల యధోచిత శోభతో జరిపి దేశాభివృద్ధికర మగు రెడ్డుక్రాసు సాసయిటీ, లేడీ డఫ్రిను ఘండు మొదలగువానికి సహాయముచేసి సార్వభౌముని కానందమునుగూర్చి ఆతని ఆశీర్వాదముల నందుదురుగాక !

ప్రసవరోగనివారణ ప్రయత్నములు.

ప్రసవరోగములు, ప్రసవకారణమున మరణములు మొదలగువాని కనేకస్త్రీలు మనదేశముననే గాక, అత్యధికముగా ఆస్పత్రులు మందులు వైద్యులు పెచ్చు పెటిగి పోయిన పాశ్చాత్యదేశములలోఁగూడ గుఱియగుచున్నారు. స్త్రీపురుషులు వారివారి శరీరధర్మముల గుర్తెరిగి యుక్తాహార విహార లోలులై మాత్రము వర్తించినయెడల ఈకష్టములు తగ్గఁగలవు, కాని నవీనవాగరికత విజృంభించుచున్నప్పటినుండియు పురుషులకంటె స్త్రీల కెక్కువగానే కాయమునకు కష్టము, దేశములో సంచారములు, చదువులు, వివిధములైన భోగములు, ఆహారములు, విహారములు, అలజడులు యెక్కువగుచున్న కారణమున అది సాధ్యముకాకున్నది. వైద్య శాస్త్ర మభివృద్ధియైనప్పటినుంచి యితర రోగములవలని మరణములు తగ్గుచున్నవి, పాశ్చాత్యదేశములలో సంతాననిరోధ సద్ధతులు ప్రబలుచున్నప్పటినుంచి పుట్టువులు

కూడా తగ్గుచున్నవి, కాని ప్రసవమరణములు తగ్గక హెచ్చుచున్నవని ఇ. సిల్వీ యా పాంఖరిస్టు అనునామె వ్రాయుచున్నది. గత యిరువదిసంవత్సరములలో అత్యంత నాగరికమని పేరుపొందిన ఇంగ్లాండులోనే నూటికి 5 నుండి 42 వఱకు ఇట్టి మరణముల సంఖ్య హెచ్చినట్లు ఆమె తెలుపుచున్నది. గర్భిణీస్త్రీలను పరీక్షించుచు మందులిచ్చుటకు ఆస్పత్రులు, ఇతరయోగ్యులు హెచ్చుచున్నవి కాని వానివలన విశేషలాభము లేకున్నది.

ఇట్టి వైద్యసహాయము గర్భిణులై యున్న సమయముననే కాక ప్రసవించుచున్నప్పుడును, పురిటిలోను, బాలెంతరాలుగా ఉన్నంతకాలముననుకూడ చేయుచుండుటకు ఏర్పాటులు జరుగుచున్నవి. ఇట్టి సమయములన్నిటియందును స్త్రీల నాస్పత్రులలోనే యుంచి కాపాడుచున్న స్వీడను హాల్ండు దేశములలో ఇట్టి మరణములసంఖ్య చాలా తక్కువగనున్నది. కాని సాధారణ దేశములలో పేదస్త్రీలు ఇట్టివానివలన సహాయము పొందలేకున్నారు. ఇట్టి ఆస్పత్రులను స్త్రీలందరికొరకు దేశమంతటను పెట్టుటకు ప్రభుత్వమునకు అమితమగు వ్యయమగుచున్నది. అట్లు పెట్టినతావులలోకూడ పేదవారు తమ యింటిపట్టులనుండి యెడపిల్లలను భర్తలను సంసారములను ఓడ్డుకొనవలసి యుండుటచేత ఆస్పత్రులలో స్థిరనివాస మేర్పరచుకొనలేకున్నారు. ఇట్టివారిపిల్లలను ఇంటివద్ద సంరక్షణచేయుటకు మంచిదాదులు కావలసి



యున్నారు. అట్టిసహాయమునకుగూడ ఇంగ్లాండు గడంగుచున్నది. 1933 లో ఇట్టి దాడులసంస్థలు ప్రభుత్వము స్థాపించినవి 18 న్ని, ఉదార ప్రజాసంస్థలు స్థాపించినవి 82 న్ని మాత్రమే యుండెను. ఇవి చాల వనుటకు సందేహములేదు. మునిసిపాలిటీ వారు ఇట్టి పిల్లలకొరకును, వారి తండ్రుల కొరకును హోటేల్లు పెట్టుచు, బీదలకు తక్కువ రొక్కమునకు శ్రీచుంతులకెక్కువ రొక్కములకు సంరక్షణలు సాగించుచున్నారు.

కాని యీప్రయత్నము లెవ్వయును చాలకున్నవి. ఇందుకు చాలా ఖర్చుకాక తప్పదు. ఆస్ట్రేలియా ప్రభుత్వమువారు 1922 నుండియే పుట్టువుకు 5 పౌనులచొప్పున ప్రభుత్వపు ఖజానాలోనుంచి సొమ్ము శాంక్షను చేసి దానితో ఇట్టిప్రయత్నములు సాగించుచున్నారు. ఇప్పుడు కొంచెమెక్కువగానే శాంక్షను చేయుచున్నారు. ఇంగ్లాండులో పుట్టువు 1 కి 10 పౌనుల చొప్పున నైనను శాంక్షను చేసినచో కొంత సంతృప్తికరమైన పని జరుగగలదని పాంఖరస్టు సతి వ్రాయుచున్నది.

ఎంతధనము శాంక్షనుచేసినను సుశిక్షితులగు వైద్యులు దాడులులేనిదే యీపని సాగదు. వైద్యులలో చాలామంది యితర రోగినివారణములందు విశిష్టప్రజ్ఞ గణించుటకే తాపత్రయము పడుచున్నారు కాని దీనినిగూర్చి శ్రద్ధబూనకున్నారు. బహుశా

దీనివల్ల తగిన ద్రవ్యరూపమైన ప్రతిమానము రాకుండుటయే కారణమై యుండవచ్చును. కాని మాతృసంఘసంరక్షణము దేశభావి పోరపోషణము డబ్బుకూలియను కొలత బద్దతో కాక విశాలదేశక్రేయప్రమాణముతో పరీక్షించి సాగించవలసిన పనులై యున్నవి.

పురుషులకంటె స్త్రీలు వోటర్లు పార్లమెంటుసభ్యులు అయి దీనినిగూర్చి యెక్కువ శ్రద్ధ చూపవచ్చుననుటకు ఆటంకములేదు. ఇంగ్లాండులో స్త్రీలు వోటహక్కుకొనము అల్లరలు ఆందోళనలు ప్రారంభించి సాధించుచున్నప్పుడు స్త్రీలు ముందుకువచ్చి యిట్టి సంస్థలకొరకెక్కువ యాందోళనము చేయగలరని ఆశించబడెను. కాని ఆహక్కులు రాగానే ఆఆవేశమును అగిపోయి ఆగౌరవములతో తృప్తినొంది తదనంత రావశ్యకములైన యిట్టి ఆందోళనములకు వారు గడంగ నందు కామె విచారించుచున్నది. మన దేశములో స్త్రీలట్టి అల్లరలను ప్రారంభించకుండనే బ్రిటిషువారు స్త్రీవోటర్ల సంఖ్యను హెచ్చించినారు. వచ్చే శాసన సభలలోకి అనేకమహిళామణులు సభ్యులుగానచ్చి యిట్టి ఆందోళనములుసాగించి పభుత్వమువారిచేత విస్తారమగుద్రవ్య మిట్టిసంస్థలకొరకు శాంక్షను చేయించవలసినబాధ్యత పడుచున్నది. దేశమంత వారికిట్టి ఉదారకరుణా సంకల్పములు ధైర్యస్థైర్యములు ప్రసాదించునుగాక యని ఆశించుచున్నాము.



వైద్యరత్న పండిత డి. గోపాలాచార్యులవారి

## జీవామృతము

1893 సం॥ నుండి భారతవర్షమునం దంతటను ప్రసిద్ధిలో నున్న

ఆరోగ్యప్రదాయిని



దీనిని వాడుటవల్ల  
బలహీనదేహములకు బలమును,  
దర్బలవీర్యులకు పురుషత్వమును,  
నిద్రాహీనులకు సుఖనిద్రయును,  
నరములప్రాగుకు కండఘృష్టియును,  
మందకోడిగ నతిమవారికి ఉల్లాసమును,  
తీరశక్తి లేనివారికి జ్వరదీప్తియును,  
రక్తహీనులకు క్రొత్త ఎర్రటిరక్తమును,  
జ్ఞాపకహీనులకు జ్ఞాపకశక్తియును,  
పాలిపోయినవారికి లేజన్యును,

మొదలగు అసంఖ్యాకములైన సుఖము లెన్నియో  
కలుగును. స్త్రీపురుషు లెల్లరు వయోభేదము లేక ఎల్ల  
కాలముల సేవింపదగిన దివ్యమైన టానిక్కు.

రెండు పైజులలో ఎల్లప్రదేశములందును దొరకును.

## బాలభాగ్యర

(చిల్లద్రవ్య)

ఇది బిడ్డలకు తిరుచుగా కలుగుచుండు

లివర్ అండ్ స్పీన్ వ్యాధులకు

అసాధ్యముగా పనిచేయును.

సమక్షమునగాని పుత్రరముల ద్వారాగాని

వివరములు తెలిసికొనుడు.

## ఆయుర్వేదాశ్రమం

151 గోవిందప్పరావుకోవిటి, రాష్ట్రపాక్సు నెం. 287, మదరాసు.